

136 CON

transcontinental

# 'Artisan

**AUCOQ**  
100%  
**BBQ**  
425 Notre-Dame, Repentigny  
(450) 585-9521

36<sup>e</sup> année, no 31 - Mercredi 3 novembre 2004 • www.journallartisan.com (450) 581-5120 • 49 090 exemplaires

**Lanaudière sud**

## UNE PREMIÈRE ÉCOLE ANGLAISE

Page 3 (Photo: Roger Lacoste)

**Actualités**

Sarah-Jeanne dans Aurore  
**LA SOEUR DE L'ENFANT MARTYRE**

Page 2 (Photo: Roger Lacoste)

**Actualités**

Transport en commun  
**LA CAMPAGNE SE POURSUIT**

Page 5 (Photo: Roger Lacoste)

**Vie communautaire**

CHPLG  
**DES ATELIERS SUR LE CANCER**

Page 12

Québec cl@ssées.com

Le PLUS GRAND réseau d'annonces classées au Québec

www.quebecclassees.com

**Clinique optométrique de Repentigny**

**VERRES DE CONTACT**  
QUOTIDIENS • PROLONGÉS • JETABLES • BIFOCAUX  
**EXAMEN COMPLET DE LA VUE**  
OPTOMÉTRIE PÉDIATRIQUE  
DÉPISTAGE DU GLAUCOME & DE LA CATARACTE

**LUNETTES**  
UN DES PLUS VASTES CHOIX DE LA RÉGION  
LABORATOIRE SUR PLACE  
SERVICE 1 HEURE  
AVEC OU SANS RENDEZ-VOUS  
SERVICE D'AJUSTEMENT ET DE RÉPARATION

**2 POUR 1**  
SUR TOUTES LES MONTURES

GARANTIE 2 ANS SUR LA PLUPART DES MONTURES  
JUSQU'À 12 MOIS POUR PAYER SANS INTÉRÊT SUR APPROBATION DU CRÉDIT

(450) 585-4547

**EASYCLIP**

Dr Jacques Filion, Dr André Jolicoeur  
Optométriste Optométriste

671-A NOTRE-DAME, REPENTIGNY

## Un 1er mariage à l'hôtel de ville



page 3

(Courtoisie)

**Centre Capillaire Mado**  
Homme • Femme • Enfant  
Toupet homme 100% humain  
sur mesure  
Avec tape  
ou colle  
médicamenteuse

[www.centre-mado.com](http://www.centre-mado.com)  
Courriel: info@centre-mado.com

51, rue Adrien, Repentigny  
Tél.: (450) 585-5100  
Fax: (450) 581-4640

## SOMMAIRE

### Une première école anglaise



Page 3

Photo: Roger Lacoste

### Actualités

- Le CLSC Meilleur obtient  
ses lettres d'agrément .....6
- Notre-Dame: la phase I  
prend fin.....8

### Vie communautaire et loisirs

- Juste entre nous .....16
- Art et Spectacles .....17
- L'Express communautaire .....23

### Sports

- Moto: deux Repentinois  
champions .....25

### Classées .....27

# LA SŒUR OUBLIÉE D'AUORE

*Sarah-Jeanne Labrosse joue dans Aurore*

Dominique Matte

**S**arah-Jeanne Labrosse aurait bien aimé hériter du rôle d'Aurore mais le sort en a décidé autrement. Elle va plutôt jouer Marie-Jeanne Gagnon, la sœur de la plus célèbre enfant martyre du Québec dans *Aurore*, le film. L'histoire d'une petite fille battue à mort par une belle-mère sadique; d'un tisonnier chauffé à blanc; de mains sur le « rond de poêle allumé » et d'un savon dont tous les Québécois se souviennent.

Avant la décision finale, Sarah-Jeanne a compté parmi les 4 dernières finalistes sur près de 10 000 fillettes auditionnées pour incarner Aurore. C'est plutôt à Marianne Fortier, qu'incombe la difficile mission. Malgré une petite déception toute naturelle, Sarah-Jeanne, 13 ans, prend le tout avec philosophie et se dit satisfaite de la situation. « Je suis comme Marie-Jeanne, je vis avec ce qui arrive », affirme, avec une surprenante sagesse, la jeune fille de Repentigny.

Et de l'action, ce n'est pas ce qui a manqué dans la maison d'Aurore et de sa sœur, élevées par leur mère substitut, une femme indigne. Qui n'a pas rigolé, un peu honteusement, en revoyant le film « Kétaine » de 1952 dans lequel chaque raclée infligée se voyait inévitablement accompagnée d'un épisode d'orgue Hammond bien appuyé. C'est oublier le calvaire réel vécu par la véritable Aurore Gagnon, décédée des suites de ses blessures à Sainte-Philomène-de-Fortierville en 1920, aujourd'hui appelé Fortierville, à côté du Cap-De-La-Madeleine, à près de 150 kilomètres de Montréal.

À l'autopsie, on a noté 50 coups et cicatrices sur le corps. Apparemment le film ne nous réserverait pas de séances de suppliques à répétition. Sarah-Jeanne ne veut ab-

solument pas voir la première version. « J'ai peur que ça change mon jeu ». Dans la vraie vie, mentionnons toutefois que la sœur d'Aurore a elle aussi, dans une moindre mesure, goûté à la médecine de la marâtre. L'actrice de Repentigny a justement bien hâte de rencontrer le bourreau du film, Hélène Bourgeois-Leclerc, l'étonnante Dolorès Bougon des Bougon, avec qui elle n'a pas encore eu de scène. Impossible de connaître davantage de détails à propos du film écrit et réalisé par Luc Dionne, reconnu pour son travail d'écriture sur *Omerta*, le secret absolu planant sur le tournage. Sarah-Jeanne consent tout de même nous révéler ceci : « quand Aurore se fait faire mal, je suis souvent présente ».

C'est d'ailleurs pour cette raison que Marie-Jeanne Gagnon a joué un rôle crucial lors du procès de la belle-mère, Marie-Anne Houde. Grâce au témoignage de la sœur d'Aurore, témoin privilégié de presque toutes les atrocités commises par la sadique femme, on a pu écarter toute thèse d'accident. La partie défenderesse a bien tenté de plaider l'aliénation mentale causée par une grossesse difficile mais en vain. Marie-Anne Houde fut condamnée à la pendaison peu de temps après, sa peine fut commuée en enfermement à vie à la prison de Kingston. Incidemment, Marie-Anne Houde accoucha en prison de jumeaux, un garçon et une fille.

#### Sarah-Jeanne: une carrière bien lancée

Dernièrement, elle a tourné en anglais dans *Fifteen love* qui raconte la vie d'un groupe de jeunes joueurs de tennis et de leur rapport à la compétition, un sujet qu'elle connaît bien pour pratiquer ce sport à un niveau compétitif. Le réalisateur a eu un tel coup foudre pour Sarah-Jeanne, choisie pour un rôle principal malgré le fait qu'elle ne parlait pas Anglais, qu'il lui a offert un cours à Berlitz. On peut la voir présentement dans le dernier conte pour

tous, *Un été avec les fantômes*, un film pour enfants, tourné, lui aussi en anglais, dans les décors de montagnes et de châteaux de l'Autriche. Étonnamment, Aurore constitue son premier rôle en français.

Malgré la lourdeur de l'histoire, « Il ne faut pas se sentir déprimée », analyse avec sérieux Sarah-Jeanne. « Quand je la vois rire entre les scènes, je sais qu'elle est heureuse », affirme sa mère Chantal Desrosiers, à ses côtés lors des déplacements professionnels. Celle qui la connaît mieux que tout le monde décrit sa fille comme « une passionnée qui se donne à fond...elle est curieuse et regarde tout ce qui se passe autour d'elle...elle est à son meilleur dans la compétition ».



**SARAH-JEANNE LABROSSE** de Repentigny a été choisie pour jouer le rôle de Marie-Jeanne Gagnon, sœur d'Aurore, la plus célèbre enfant martyre du Québec. (Photo Roger Lacoste)

## AVEC LA FORD FREESTAR 2005 LE MOT VALEUR PREND UN NOUVEAU SENS

# FREESTAR

- Moteur V6 de 4,2L et couple de 263 lb-pi
- Freins à disque avec antiblocage aux 4 roues
- Climatisation
- Glaces/portes/rétroviseurs à commande électrique
- Jantes de 16 po.



# 238\$ /mois

Location 48 mois

Mise de fonds de 5 449 \$

#### EXEMPLE DE LOCATION POUR 48 MOIS

|              |          |          |        |
|--------------|----------|----------|--------|
| MENSUALITÉ   | 278 \$   | 318 \$   | 358 \$ |
| MISE DE FOND | 3 599 \$ | 1 799 \$ | 0 \$   |

Incluant l'ensemble  
Valeur Plus SE  
comprenant 4 fauteuils  
Capitaine et jantes de 16 po.  
(Valeur 1 100 \$)



94 NOTRE-DAME, REPENTIGNY

(450) 581-0120

[www.ford.ca](http://www.ford.ca)

# OUVERTURE OFFICIELLE DE L'ÉCOLE PRIMAIRE FRANKLIN HILL

Première école anglaise à Repentigny

Véronique Goyette

veronique.goyette@transcontinental.ca

**L**a Commission scolaire Sir-Wilfrid-Laurier a officiellement inauguré sa nouvelle école dans Lanaudière. L'école Franklin Hill est la première école anglaise à voir le jour à Repentigny.

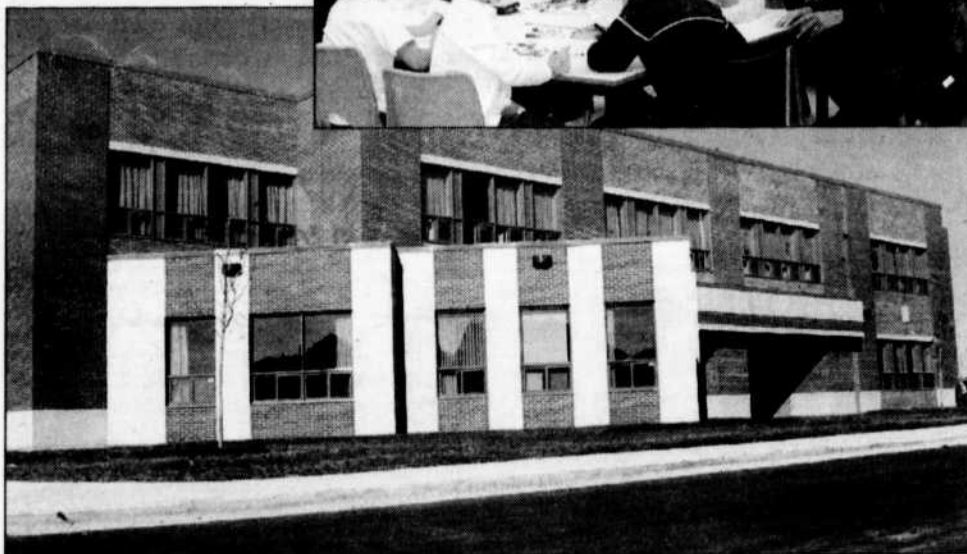
C'est en grande pompe que l'école Franklin Hill a été consacrée. L'événement avait lieu en présence de la mairesse de Repentigny, Chantal Deschamps, du président de la Commission scolaire anglophone Steve Bletas, de représentants de la Ville de Repentigny, du ministère de l'Éducation, du Conseil des commissaires et de l'administration de la commission scolaire. Tous les enfants qui fréquentent l'école depuis septembre 2004 étaient également de la fête.

L'école primaire Franklin Hill de Repentigny accueille 370 élèves de la maternelle à la 6e année. Ce nouvel établissement a permis de réduire le surpeuplement des écoles de Lanaudière sud et de réintégrer au sein de ses effectifs scolaires les élèves de Repentigny qui fréquentaient depuis de nombreuses années l'école primaire McLearn de la Commission scolaire English-Montreal.

Or, malgré l'ouverture de cette nouvelle école, la commission scolaire est toujours à la recherche de

solutions pour loger tous les élèves de Lanaudière sud à cause de l'accroissement rapide de la population de la région.

La mairesse de Repentigny se réjouit du véritable boom que connaît la région et qui, dans le cas de cette nouvelle école, pro-



**EN COMPAGNIE** de quelques écoliers, Cliff Buckland (directeur de l'école Franklin Hill), Giordano Rosa (Directeur général de la Commission scolaire Sir-Wilfrid-Laurier), Steve Bletas (Président de la Commission scolaire) et la mairesse de Repentigny, Chantal Deschamps.

(Photos: Roger Lacoste)

fite à la population anglophone de Repentigny. « La Ville de Repentigny dénombre 23 écoles primaires publiques, deux écoles primaires privées, trois écoles secondaires publiques et maintenant une école primaire anglophone. C'est un atout de plus pour répondre aux besoins de la population », a fait valoir Chantal Deschamps.

Le directeur général de la Commission scolaire Sir-Wilfrid-Laurier, Steve Bletas, a tenu à remercier le ministère de l'Éducation pour avoir autorisé la construction de la nouvelle école. Il a également souligné l'apport de l'ex-député de Masson, Gilles Labbé. Ce dernier, qui arrivait d'un long voyage sur la Côte Ouest américaine, a d'ailleurs mentionné que « le dossier de l'école anglaise » aura été son dernier avant sa retraite de la politique.

La Commission scolaire Sir-Wilfrid-Laurier compte 25 écoles primaires, 10 écoles secondaires, deux écoles des affaires sociales et deux centres d'éducation des adultes et de formation professionnelle répartis dans la région de Laval-Laurentides-Lanaudière. Son effectif scolaire, y compris les inscriptions à la maternelle, continue de croître à un rythme d'environ 3,5 % annuellement depuis sa création et a atteint 14 420 en 2004-2005.

## NOUVELLE JOURNALISTE



**NOUS SOUHAITONS** ici la bienvenue à Dominique Matte qui occupe le poste de journaliste au sein de notre équipe depuis mercredi dernier. Détentrice d'un baccalauréat en communications option journalisme, Dominique saura sans aucun doute remplir ses nouvelles fonctions avec brio.

(Photo: Roger Lacoste)

## Ghyslaine Guilbault et Yvon Livernoch se disent « oui » à Lavaltrie

(P.B.) - La Ville de Lavaltrie a procédé, le 9 octobre dernier, à la célébration du mariage de madame Ghyslaine Guilbault et de monsieur Yvon Livernoch, tous deux de Lavaltrie.

En effet, conformément aux dispositions de l'article 241 de la Loi instituant l'union civile et établissant de nouvelles règles de filiation, la Municipalité se doit de rendre disponible un endroit convenable à l'hôtel de ville où pourra avoir lieu la célébration d'un mariage ou d'une union civile.

À ce sujet, monsieur Pierre Marois, maire de Lavaltrie, déclare : « Ce nouveau service que nous offrons à toutes les citoyennes et à tous les citoyens de Lavaltrie nous permet de nous rapprocher d'eux plus encore en étant les témoins privilégiés d'un des jours les plus importants de leur vie. »

C'est monsieur Jean-Yves Pelletier, conseiller municipal à la Ville de Lavaltrie, qui a officié. Trois autres de

ses collègues sont habilités à le faire : Madame Jocelyne Vaillancourt, mon-

sieur David Morin et monsieur François-Steve Sauvé.



**ET VIVE LES MARIÉS !** Le conseiller municipal Jean-Yves Pelletier a procédé au mariage de Ghyslaine Guilbault et d'Yvon Livernoch, deux résidents de Lavaltrie.

(Photo: Courtoisie)

## ALCOOLIKES ANONYMES

9 hres à 24 heures

(450) 581-4011

REPENTIGNY - L'ASSOMPTION - LE GARDEUR

**Rattrapage scolaire à domicile**

- Niveau primaire et secondaire
- Toutes les matières • Durée du cours: 1h30
- Préparation à un examen du ministère

Si des parrains ou marraines désirent se joindre à l'équipe, composez le numéro suivant

**Inf.: 581-4407**

**PARRAINS-MARRAINES POUR ÉLÈVES**

**Lunetterie BONI VISION**

À votre service depuis 33 ans...

470782-0311/04

504 Notre-Dame  
Repentigny

**581-7616**

## On a votre santé visuelle à l'oeil !

- Vaste choix de 6000 montures
- Verres de contact
- Lunettes de sport avec ou sans correction

- Test de glaucome
- Optométrie pédiatrique
- Service d'ajustement et réparation

Services professionnels sur place:

Dr. Michel Bonin, O.D.  
Dr. Martine Jean, O.D.  
Dr. Nathalie Tondreau, O.D.  
Mathieu Bonin, O.O.D.

**5 jours, 5 soirs et le samedi**

155 Notre-Dame  
Le Gardeur

**654-7363**

# PÉTITION CONTROVERSÉE À L'ÉPIPHANIE

**Dominique Matte**

**P**lusieurs citoyens affirment avoir été trompés à la suite d'une pétition lancée à l'initiative du maire de la paroisse de la ville de l'Épiphanie Claude J. Allard.

La pétition à l'origine de la controverse devait regrouper des gens s'opposant à la réalisation d'une étude sur la fusion de la paroisse et de la ville de l'Épiphanie mais on aurait volontairement induit la population dans l'erreur. En effet, en ouvrant leur

porte aux responsables de la liste, des citoyens ont entendu ces derniers leur dire « de signer absolument le document sous peine de voir leur compte de taxes doubler et la fusion se réaliser », relate sans broncher la conseillère municipale Danny Brisson. Une résidente du Domaine des Deux Lacs raconte qu'on l'a abordée en lui disant de signer contre la fusion.

«C'est très malhonnête comme façon de procéder, une véritable campagne de peur... la seule solution qu'ils aient trouvée pour tenter d'empêcher la fusion» admet sans

détour la conseillère municipale, en évoquant une partie du caucus municipal, dont le maire, opposé à la tenue d'une étude gratuite sur les coûts de la fusion. Peu importe si le maire prétend avoir remporté la partie en ayant, selon lui, récolté près de 60% d'appuis, d'autres membres de son organisation ont procédé à l'étude, achevée depuis peu, sans son approbation. La maire n'a d'ailleurs voulu émettre aucun commentaire au sujet de la polémique.

## Résultats de l'étude

Les résultats de l'étude apparaissent

très positifs, selon madame Brisson, et vont dans le sens de la fusion. Ultimement, «ce sont les citoyens et eux seuls qui auront à se prononcer sur l'union des deux entités municipales, une action envisagée depuis 22 ans» rappelle la conseillère.

Au fil des ans la paroisse de l'Épiphanie a vu son autorité diminuer dans plusieurs champs d'action au profit de la ville de l'Épiphanie ou même de Repentigny, dans le cas du service des incendies. Certains y voient là l'indice qu'une fusion devient maintenant inévitable.

**Nouveau!**



**Posturepedic**

## PLEINS CAMIONS À PRIX D'AUBAINE!

• NOUS PAYONS L'ÉQUIVALENT DES DEUX TAXES\*

OU

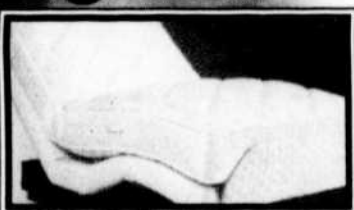
• jusqu'à 24 versements égaux\*

- 1 Livraison GRATUITE\*
- 2 Installation GRATUITE\*
- 3 Base à roulettes GRATUITE\* (à l'achat d'un ensemble)
- 4 Nous reprenons vos vieux matelas\*

**SERTA**  
sur tous nos produits en inventaire



Nous fabriquons le meilleur matelas au monde



**499\$**

**FERME ou MOELLEUX**  
Ens. 2 pièces format simple Rég. 828\$

### BAS PRIX SPECIAUX

|                             | Vendu ailleurs | Matelas Bonheur |
|-----------------------------|----------------|-----------------|
| Ens. 2 pièces format simple | 629\$          | 499\$           |
| Ens. 2 pièces format double | 729\$          | 579\$           |
| Ens. 2 pièces format grand  | 829\$          | 659\$           |

- ✓ Prix garantis
- ✓ Livraison gratuite
- ✓ Service personnalisé
- ✓ Base et installation gratuites\*\*
- ✓ Ramassage du vieux matelas

### Fameux soutien ferme

**799\$** Ensemble de matelas

NOUS PAYONS LES DEUX TAXES\*

|                  | Vendu ailleurs | Matelas Bonheur |
|------------------|----------------|-----------------|
| Ensemble simple  | 1,079\$        | 799\$           |
| Ensemble double  | 1,249\$        | 899\$           |
| Ensemble grand   | 1,549\$        | 999\$           |
| Ensemble 1 grand | 1,849\$        | 1249\$          |

### Confort avec plateau coussin

**999\$** Ensemble de matelas

NOUS PAYONS LES DEUX TAXES\*

|                  | Vendu ailleurs | Matelas Bonheur |
|------------------|----------------|-----------------|
| Ensemble simple  | 1,449\$        | 999\$           |
| Ensemble double  | 1,649\$        | 1099\$          |
| Ensemble grand   | 1,849\$        | 1199\$          |
| Ensemble 1 grand | 2,399\$        | 1649\$          |

### Récompense d'un Prix d'excellence Avec europlateau coussin

**1299\$** Ensemble de matelas

NOUS PAYONS LES DEUX TAXES\*

|                  | Vendu ailleurs | Matelas Bonheur |
|------------------|----------------|-----------------|
| Ensemble double  | 1,799\$        | 1299\$          |
| Ensemble grand   | 1,999\$        | 1399\$          |
| Ensemble 1 grand | 2,699\$        | 1749\$          |

- ✓ Prix garantis
- ✓ Livraison gratuite
- ✓ Service personnalisé
- ✓ Base et installation gratuites\*\*
- ✓ Ramassage du vieux matelas

# Matelas BONHEUR

**15 succursales pour mieux vous servir!**



COMMANDES TÉLÉPHONIQUES ACCEPTÉES

**REPENTIGNY**  
85, boul. Brien (Voisin du Super C)  
(450) 654-5337

**LAVAL**  
1860, boul. Le Corbusier  
Nord de St-Martin  
(450) 687-7880

**MONTREAL**  
1448, rue Fleury Est  
Près de Christophe-Colomb  
(514) 388-9077

**MONTREAL**  
5164, av. du parc  
(514) 278-4527

**SAINT-LÉONARD**  
5836, boul. Métropolitain Est  
Côté sud, sortie Lacordaire  
(514) 251-5300

**SAINT EUSTACHE**  
117, boul. Arthur-Sauvé  
(450) 623-5146

**LACHENAIE**  
1313, montée Masson  
Face à l'Entrepôt du Cadre  
(450) 471-5400

\* Voir détails en magasin. \* Sur approbation de crédit. [www.matelasbonheur.ca](http://www.matelasbonheur.ca) \* Tous nos prix incluent les deux taxes et l'équivalent de la TPS et TVQ en rabais. \* Les photos peuvent varier

**TOUS LES MATELAS PEUVENT ÊTRE ACHETÉS SÉPARÉMENT, MATELAS SUR MESURE AUSSI DISPONIBLE, LIVRAISON RAPIDE**

## L'Artisan

1004, Notre-Dame  
Repentigny (Québec) J5Y 1S9  
(450) 581-5120 Fax: (450) 581-6509

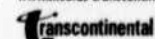


ÉDITEUR : Yannick Boulanger  
ADJOINT À L'ÉDITEUR ET SECRÉTAIRE DES VENTES : Thérèse David  
DIRECTEUR DES VENTES : Stéphane Joseph  
CONSEILLERS EN PUBLICITÉ : Yves Boisvert, Annie Desjardins, Joanne Caron, Véronique Vadnais  
CONSEILLÈRES EN PUBLICITÉ INTERNES : Lucie Cormier, Mélanie Jacques

RESPONSABLE SITES INTERNET : Henri Richard (Région Est Métropolitaine)  
DIRECTEUR DE L'INFORMATION : Sylvain Poisson  
SECRÉTAIRE-DE RÉDACTION : Guylaine Miron  
JOURNALISTES : Philippe Beauchemin, Véronique Goyette, Roger Lacoste  
PHOTOGRAPHE : Kathleen Cormier  
RÉCEPTIONNISTE : Sylvie Bradette  
SERVICE À LA CLIENTÈLE : Clodyne Archetto

DIRECTRICE DE PRODUCTION : Chantal Proulx  
INFOGRAPHIE : Innograf 2-Rives  
DIRECTRICE RÉGIONALE PRINCIPAL (Région Est Métropolitaine) : Jacques Boulanger  
ADJOINT AU DIRECTRICE RÉGIONALE (Région Est Métropolitaine) : Lyne Rousseau

IMPRESSION : Imprimeries Transcontinental D.E. inc. 10 807, rue Mirabeau, Anjou, Qc H1J 1T7 Division Transmag  
DISTRIBUTION : Distribution Transcontinental inc. Division Publi-Sac Montréal  
PUBLIÉ PAR : Médias Transcontinental S.E.N.C. Président: André Préfontaine [www.medias-transcontinental.com](http://www.medias-transcontinental.com)



Annonces classées: (514) 321-2000 • [www.journallartisan.com](http://www.journallartisan.com)

49 090 EXEMPLAIRES

# TRANSPORT EN COMMUN : LA MRC DE L'ASSOMPTION LANCE UNE NOUVELLE OFFENSIVE

Sylvain Poisson

poissons@transcontinental.ca

**Q**uelques semaines après avoir lancé une campagne de promotion du transport en commun sur le territoire, la MRC de L'Assomption revient à la charge pour convaincre étudiants et travailleurs des bienfaits et avantages d'avoir recours à l'autobus.

Un dépliant à cet effet a été distribué dans l'ensemble des foyers du territoire lequel fait valoir divers argu-

ments en faveur du transport en commun pour se rendre tant au travail qu'au cégep ou encore à l'université.

Ainsi, on y rappelle que l'autobus contribue non seulement à désengorger le réseau routier mais aussi à diminuer les émissions polluantes dans l'atmosphère.

Le transport en commun permet également d'échapper au stress des heures de pointe. Puis, le dépliant explique que les coûts mensuels d'essence et d'entretien d'un véhicule dépassent largement ceux reliés à l'achat

d'une carte mensuelle d'autobus.

À titre d'exemple, sur une distance de 72km, soit celle entre Repentigny et le centre-ville de Montréal, ces coûts mensuels sont estimés à 576 \$, excluant les coûts du stationnement, contre 142 \$ pour la carte TRAM zone 6. Finalement, le dépliant inclut deux billets gratuits détachables, valides pour un aller simple jusqu'au 31 décembre prochain.

Quant au concours « Prenez l'autobus c'est bon pour la circulation », celui-ci se poursuit jusqu'au 30 novem-

bre. Il suffit de joindre une preuve d'achat d'une carte mensuelle ou d'une lisière de billets d'autobus au coupon de participation et de déposer le tout dans une des boîtes prévues à cet effet dans l'un des 13 points de vente de titres de transport de la MRC.

Deux prix seront tirés le 3 décembre prochain, soit un crédit de voyage d'une valeur de 2 500 \$, en collaboration avec Voyages Robillard, et un forfait souper-spectacle offert par le restaurant Zibo et le Théâtre Hector-Charland.



EN CONFÉRENCE de presse, quelques-uns des maires de la MRC de L'Assomption en compagnie de Pascal St-Denis de la firme PSD Communications, responsable de la campagne de promotion. (Photo: Roger Lacoste)

*Service garantie*

## GARAGE TREMBLAY 2001

|                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                             |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Vérification du système de charge inclus</b><br><b>Vérification batterie, alternateur, démarreur, courroies</b><br><b>9.99\$</b> +taxes | <b>4 PNEUS POSÉS BALANCES</b><br><b>Jante d'acier et mag</b><br><b>Aucun surplus</b><br><b>29.95\$</b> +taxes<br><small>Nettoyage des roues et changement des valves en sus.</small><br><b>SERVICE GARANTIE</b> | <b>CHANGEMENT D'HUILE CASTROL</b><br><b>Filtre inclus</b><br><b>19.99\$</b><br><b>INSPECTION HIVERNALE</b><br><b>Changement d'huile inclus</b><br><b>29.99\$</b><br><b>Ouvert le samedi</b> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

**753 rue Notre-Dame, Repentigny**    **450-581-9629**  
**450-581-2700**

### La Vie Après les Dettes!

**Pierre Roy & Associés inc.**  
Syndic de faillite

Après avoir rencontré Pierre, nous avons redécouvert un pays d'espoir que nous avions cru disparu pour toujours.

« Appelez Pierre Roy & Associés. Leur expertise nous a libérés. »

**Consultation gratuite (450) 654-1441**

579-A, rue Notre-Dame  
Bureau 203, Repentigny  
(450) 654-1441

70 St-Antoine Nord  
Lavaltrie  
1.877.syndics (796.3427)  
www.pierroy.com

## Lumiverre Design

Luminaires et verre

### Grande ouverture

**Vente**  
**Réparation**  
**Fabrication**

**Service de design**  
**sur place gratuit**  
(avec rendez-vous)

**Rabais d'ouverture**  
**20%**  
**261A Notre-Dame, Repentigny**  
**514-863-0054**

## BEAM EST LA MARQUE #1 AU PAYS

### SYSTÈMES CENTRAUX

# BEAM®

D'ASPIRATION

**Modèle 725**  
**Série Classique II**  
avec ensemble d'accessoires de 9 pièces (060070)

**399.99\$** Rég. 549,99\$

Permet de nettoyer la plupart des maisons!

*Luminaires Repentigny*  
243 Boul. Brien Nord, Repentigny (450) **585-4988**

**MATÉRIEL ÉLECTRIQUE**

## LA NÉGLIGENCE: DONNEZ-LUI UN POUCE ELLE PRENDRA UN PIED

Ce pied a pourtant déjà été normal, mais son propriétaire a simplement négligé de s'occuper du problème lorsqu'il a commencé à se manifester.

Permis: MSSS2103-631-4

# Villeneuve

laboratoire orthopédique

www.laboratoirevilleneuve.com

123, boul. Industriel (coin Masson)  
Repentigny (autoroute 40, sortie 100)  
(450) **581-0140**

# LE CLSC-CHSLD-MEILLEUR OBTIENT L'AGRÉMENT DU CCASS

(P.B.) - Le CLSC-CHSLD-Meilleur, constituant du Centre de santé et de services sociaux du sud de Lanaudière, s'est vu décerner un certificat d'agrément du Conseil canadien d'agrément des services de santé attestant de la qualité de ses soins et services.

Le CCASS est un organisme sans but lucratif et indépendant dont le mandat consiste à évaluer la qualité

des services offerts dans les établissements publics de santé en fonction de normes de qualité élevées. L'organisme visite l'établissement et rencontre des membres du personnel, des clients et leurs proches, ainsi que des partenaires de la communauté.

Lorsque l'agrément est accordé, celui-ci est valide pour une période de trois ans, à la suite de quoi une nouvelle visite d'évaluation est requise. Dans le rapport qui accompagne le certificat d'agrément, le Conseil canadien fait état de la mobilisation qu'il a constatée au sein de l'ensemble du personnel en

faveur de l'amélioration continue de la qualité des services. Il émet également plusieurs recommandations, dont certaines jugées prioritaires, notamment: mise en place d'un système d'identification des matières dangereuses utilisées au travail, organisation de simulations supervisées d'évacuation des CHSLD et mise en œuvre du plan de mesures d'urgence dans les points de service de première ligne (CLSC).

« Pour le CLSC-CHSLD-Meilleur, il s'agissait d'une première participation à la démarche d'évaluation du Conseil canadien. L'obtention de

l'agrément est pour nous la source d'une immense fierté. Cette reconnaissance vient confirmer notre engagement envers la clientèle et la communauté. Déjà, nous sommes en processus d'actualisation des recommandations émises par le Conseil canadien », a mentionné le directeur général associé intérimaire, M. Yvon Poirier.

## Les Amputés de guerre

### GRANDIR avec LES VAINQUEURS

Lorsqu'un enfant naît avec un membre en moins, ou qu'il est amputé en raison d'un accident ou d'une maladie, l'Association des Amputés de guerre est là pour offrir son aide.

Et demain, les doyens du Programme pour enfants amputés (LES VAINQUEURS) poursuivront la tradition de l'Association, « les amputés s'entraident ».



Pour consulter la liste des documentaires de l'Association relatifs à l'héritage militaire canadien, visitez le site Web [www.amputesdeguerre.ca](http://www.amputesdeguerre.ca). Vous pouvez emprunter gratuitement ces documentaires ou les acheter au prix coûtant. Pour commander un dépliant énumérant les documentaires portant sur l'héritage militaire canadien, communiquez avec l'Association des Amputés de guerre.

TÉL. : 514 398-0759  
TÉLÉC. : 514 398-0699 (MONTRÉAL)  
« ACCÈS FACILE » : TÉL. : 1 800 250-3030  
TÉLÉC. : 1 800 219-8988  
N° d'enregistrement d'organisme de charité : 13196 9628 RR0001

## CHIROPRATIQUE ASSISTÉE PAR ORDINATEUR

Des nerfs irrités peuvent détériorer votre santé...

- ✓ Maux de dos / Maux de cou
- ✓ Maux de tête / Migraine
- ✓ Arthrite / Arthrose
- ✓ Hernie discale / Sciaticque
- ✓ Douleur aux bras et aux jambes
- ✓ Tendinite / Bursite
- ✓ Raideur musculaire

N'attendez pas qu'il soit trop tard !

EXAMEN INITIAL 40\$

Traitement efficace  
Sécuritaire  
Sans craquements  
Sans douleur



Thérapie manuelle aussi disponible.

Centre Chiropratique Comeau  
643 Notre-Dame, Repentigny

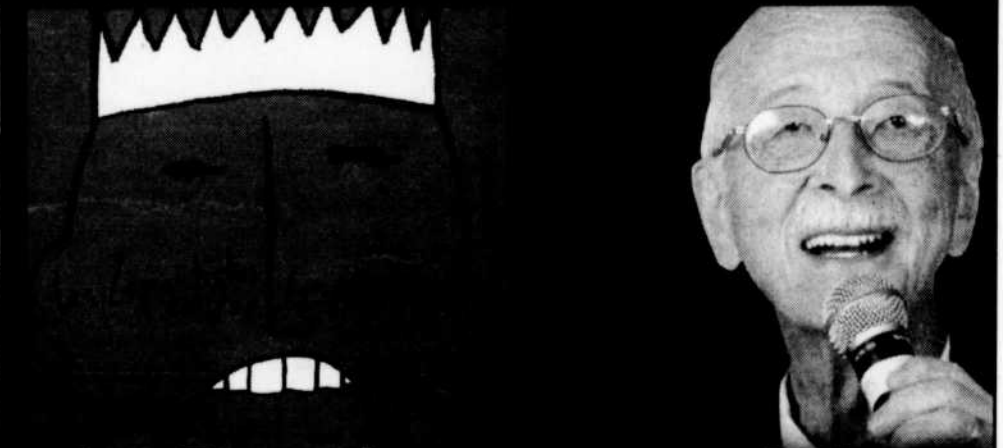
450-581-1155

Le THÉÂTRE HECTOR-CHARLAND présente :



(3 à 7 ans)  
**Les saisons en ballon**  
avec Arthur l'aventurier

le 7 novembre à 15 h 30 @ Desjardins  
Au Théâtre Hector-Charland à L'Assomption



**Les Zapartistes**  
le 12 novembre à 20 h

**Fernand Gignac**  
le 14 novembre à 15 h

450-589-9198 poste 5 / [www.hector-charland.com](http://www.hector-charland.com)

## Oasis Marina

Résidence de prestige pour gens du bel âge

PORTES  
OUVERTES  
les dimanches  
14 et 28 novembre  
Mignardises et café

Loué à  
70%

Au bord de l'eau  
À compter de MAI 2005  
Ne tardez plus!

### Votre appartement

- ◆ Spacieux studios, 3 1/2, 4 1/2 et penthouses
- ◆ Grande terrasse, fenestration panoramique
- ◆ Chauffage, électricité et câble TV inclus
- ◆ Air climatisé (optionnel)
- ◆ Entrée laveuse-sécheuse et lave-vaisselle
- ◆ Construction en béton armé

### Heures d'ouverture

Lundi au vendredi  
10h à 17h  
Samedi et dimanche  
11h à 17h

Bureau de location :  
368, rue Notre-Dame, Repentigny Qc

Telephone : (450) 581-3151 • [www.oasismarina.com](http://www.oasismarina.com)

### Votre communauté

- ◆ Pharmacie et clinique médicale
- ◆ Chapelle, salon de coiffure, nettoyeur, bibliothèque, internet
- ◆ Aires de jeux extérieurs, jardins, sentiers pédestres donnant accès à la marina
- ◆ Salle de conditionnement physique
- ◆ Salle de cinéma
- ◆ Animation sur place avec plusieurs activités
- ◆ Infirmière sur place
- ◆ Sécurité 24 h avec caméra de surveillance
- ◆ Ascenseurs

### Phase II

- ◆ Salle à manger et café bistro avec vue panoramique sur le fleuve
- ◆ Piscine intérieure, spa et sauna

# UN PLAN DE MARKETING... POURQUOI PAS ?

Sylvain Poisson

poissons@transcontinental.ca

**Q**uel que soit la dimension de l'entreprise, un plan de marketing se révèle un outil essentiel et efficace pour ses dirigeants. Voilà l'essentiel de la conférence livrée récemment devant les membres de la Chambre de commerce Pierre-Le Gardeur De Repentigny par Fernand Campbell de Campbell Expertise Marketing Inc.

De fait, M. Campbell a fait valoir d'entrée de jeu qu'en raison des grandes tendances actuelles du commerce de détail, la différenciation devient essentielle à cause de la « tyrannie » du choix.

Le nombre de produits de même genre s'est multiplié et les entreprises se sont tournées davantage vers les ventes que le marketing, enchaîne-t-il.



**LE CONFÉRENCIER Fernand Campbell.** (Photo: Roger Lacoste)

« La moitié des PME n'ont pas de plan marketing », de préciser le conférencier.

Or, un tel plan présente les grandes orientations, les objectifs à atteindre et un plan d'action en ce sens.

Il se révèle du même coup un véritable outil de gestion et d'évaluation.

Le plan marketing établit notamment la vision et la mission de l'entreprise, les valeurs qu'elle véhicule ainsi que son domaine et ses

stratégies d'excellence.

Il sert aussi entre autres à bâtir une image forte de sorte que l'entreprise ne mène la lutte pas seulement sur la base du prix.

Diplômé en communications et en marketing, consultant certifié en management, Fernand Campbell a réalisé quelque 200 mandats depuis 15 ans dans ce domaine.

Sa conférence lançait la saison d'activités de la Chambre de commerce Pierre-Le Gardeur De Repentigny.

## LIQUIDATION

**FINANCEMENT  
MAISON**

**GARANTIE  
6 MOIS OU 8 000 KM**

**1994 Plymouth Acclaim**  
193 000 km, moteur 4 cyl.

**1995 Ford Taurus**  
169 000 km

**1996 Ford Windstar**  
196 000 km, moteur 6 cyl.

**1994 Buick Park Avenue**  
136 169 km

**1993 Ford Tempo**  
110 000 km, moteur 4 cyl.

**1994 Chevrolet Corsica**  
116 500 km

**1995 Escort LX Station**  
166 000 km

**1992 Ford Taurus**  
122 600 km

André Rivest, Proprio • 899 Notre-Dame, Repentigny (450) 581-3187

**CONSTRUCTION**  
**A.K. inc.**  
Entrepreneur général

**SPÉCIALISTE EN RÉNOVATION**

- Résidentiel • commercial
- portes • fenêtres
- agrandissement
- salle de bains
- cuisine, etc

**EXPERT EN SINISTRE**  
**PRÊT-RÉNO**  
**A.P.C.H.Q.**

(450) 582-8060  
Garantie réno APCHQ: R.B.Q. 1473-2960-36 250103

**PÉPINIÈRE  
NOTRE-DAME**

*Décore avec la nature*

**Déneigement**

Résidentiel ou commercial  
SECTEUR REPENTIGNY

**ESTIMATION GRATUITE**  
Tracteur avec souffleur (lame en teflon)

**450-585-3983 poste 212**

**De l'énergie  
plein ma vie!**

Josée Lavigne

**Energie**

Spécial automne 2004

Abonnement annuel  
Optimum à :

**30.95\$\***  
par mois\*

**SATISFACTION  
GARANTIE  
OU ARGENT REMIS\***

\* Taxes et frais initiaux en sus

Centres Select 2.00\$ de plus

**Energie  
Cardio**

**565 LANAUDIÈRE**  
(PRÈS DU MÉTRO MARQUIS)  
**582-1313**  
(Mega centre mbte)

**REPENTIGNY**

**SELECT POUR ELLE**  
**591 IBERVILLE** (angle Laroche)  
**582-0552**  
(Pour femmes seulement)

Satisfaction garantie ou argent remis (30 jours) détails au centre

**Luminaires  
Repentigny**

*L'art d'être unique!*

**Un  
choix**  
d'appareils  
de chauffage  
électriques  
adapté  
à chacun de  
vos besoins

**CONVECTAIR**

243 boul. Brien Repentigny (450) 585-4988

# LA PHASE I EST COMPLÉTÉE SUR LA RUE NOTRE-DAME

Les travaux d'infrastructures et de revitalisation de la rue Notre-Dame viennent de franchir une étape importante. En effet, une première couche d'asphalte vient d'être apposée entre la rue Thoin et la rue Lebel, scellant ainsi la phase I du projet, amorcée le 28 juin dernier.

Les phases 2 et 3 du projet se poursuivront quant à elles jusqu'à la mi-décembre prochain, dans la mesure où Dame Nature collaborera avec les entrepreneurs mandatés pour ce chantier. La phase II consiste en des travaux à l'intersection du boulevard Brien et de la rue Lebel, alors que la phase III comprend des travaux entre les boulevards Richelieu et Brien. En 2005, on complètera les travaux d'infrastructures, s'il y a lieu, et on procédera à des aménage-

ments de surface comme la plantation de végétaux.

Outre des travaux visant à revitaliser la rue Notre-Dame et à créer un véritable centre-ville à Repentigny, le chantier de la phase I a d'abord permis d'apporter d'importants correctifs aux conduites locales d'égouts pluviaux, d'égouts sanitaires et d'aqueduc pour les commerces et résidences avoisinantes. De plus, l'infrastructure requise pour l'enfouissement des fils et des câbles des entreprises de service (Hydro-Québec, Bell, Vidéotron, etc.) a été installée, et un trottoir a été aménagé du côté nord de la rue Notre-Dame.

Au terme du projet, ce sont 10,5 M \$ que la Ville de Repentigny aura investi dans le nouveau centre-ville repentinois. « C'est

avec grande satisfaction que nous complétons la première phrase d'un chantier qui marquera et façonnera l'avenir de Repentigny », a commenté la mairesse Chantal Deschamps. « Le projet est unique et porteur d'avenir; ajoute-t-elle. En plus de nous donner accès à un centre-ville à la hauteur de ce que nous sommes, ce projet favorisera l'attachement des citoyens à leur milieu de vie et la vitalité économique. »

« Non seulement respectons-nous, à

ce jour, l'échéancier planifié, mais nous respectons surtout le budget prévu. Il faut à cet égard souligner le professionnalisme des entreprises impliquées, entre autres la société d'ingénierie BPR-Triax et l'entrepreneur général Doncar.

Le projet de la rue Notre-Dame est un investissement majeur dans notre qualité de vie collective dont nous ne tarderons pas à retirer les bienfaits », a conclu Mme Deschamps.



LES PHASES 2 et 3 du projet se poursuivront jusqu'à la mi-décembre prochain, dans la mesure où Dame Nature collaborera avec les entrepreneurs mandatés pour ce chantier. (Photo: Courtoisie)

**SOINS DES PIEDS**  
Infirmière auxiliaire en soins des pieds

**SUR RENDEZ-VOUS**  
514 816-7646 (SOIN)  
123 BOUL. INDUSTRIEL, REPENTIGNY

• Évaluation • Nettoyage  
• Coupe et ou amincissement d'ongles  
• Cors, callosités, durillons  
• Massage des pieds  
• Conseils personnalisés  
• Soins pour diabétiques  
• Recus pour assurances

Membre de l'ordre des infirmières & infirmiers auxiliaires du Québec

Anouk St-Pierre

**la Technique Nadeau md**

3 mouvements simples et efficaces peuvent changer votre vie!  
santé • énergie • joie de vivre

Début des cours  
23-25 novembre 2004 (petit groupe)  
1h/semaine/10 semaines

REPENTIGNY  
654-2127

**SICO CROWN DIAMOND**

Le spécialiste de la peinture & de la décoration à L'Assomption

**DÉCORATION GRATUITE**  
à la maison\* et en magasin

Vous souhaitez changer le décor d'une pièce ou de la maison! Vous êtes à court d'idées, alors appelez-moi!

Caroline designer d'intérieur est au service de votre imagination

\*25\$ par pièce remboursé lors des achats.

**RONA QUINCAILLERIE LIMOGES & FRÈRES INC.**  
316, rue Saint-Jacques, L'Assomption  
Tél.: 589-4725

Le Quincaillier

**Formations**

ESCADRILLE NAUTIQUE LANAUDIÈRE  
E.C.P.  
DISTRICT CARTIER

| Cours                   | Lieu                   | Date                | Heure | Durée            | Prix     |
|-------------------------|------------------------|---------------------|-------|------------------|----------|
| Navigation de plaisance | Repentigny             | Mardi 21 sept. 04   | 19h00 | 15 semaines x 3h | 195,00\$ |
| Navigation de plaisance | Joliette               | Dimanche 31 oct. 04 | 09h00 | 15 semaines x 3h | 195,00\$ |
| Nauti-Pro               | L'Assomption           | Dimanche 14 nov. 04 | 09h00 | 1 journée (± 5h) | 45,00\$  |
| Pilotage                | L'Assomption           | Mercredi 17 nov. 04 | 19h00 | 15 semaines x 3h | 175,00\$ |
| VHF                     | Repentigny et Joliette | 14 fév. 04          | 09h00 | 1 journée (± 5h) | 65,00\$  |
| Nauti-Pro               | Repentigny             | Dimanche 5 déc. 04  | 09h00 | 1 journée (± 5h) | 45,00\$  |
| Nauti-Pro               | Repentigny             | Dimanche 23 jan. 05 | 09h00 | 1 journée (± 5h) | 45,00\$  |
| Nauti-Pro               | Repentigny             | Dimanche 27 fév. 05 | 09h00 | 1 journée (± 5h) | 45,00\$  |
| Navigation de plaisance | Repentigny             | Dimanche 17 jan. 05 | 09h00 | 15 semaines x 3h | 195,00\$ |

**LOCAUX**

|              |                          |
|--------------|--------------------------|
| Joliette     | 289 Dugas                |
| L'Assomption | 652 boul. L'Ange-Gardien |
| Repentigny   | 152 Notre-Dame           |

C.P. 154, Repentigny, Québec J6A 5J1  
téléphone: (514) 990-4337  
www.ecprepentigny.ca

**Voyages SEARS**  
En magasin 1 866 359-7327 .ca

Avec votre carte Sears  
**12 MENSUALITÉS ÉGALES,**  
OU  
VOYAGEZ MAINTENANT,  
PAYEZ PLUS TARD

Vous avez besoin de vacances? Ne ratez pas le

**SOLDE DE 2 JOURS<sup>†</sup>**

de Voyages Sears - en exclusivité avec **NOLITOUR VACANCES**

**VALEUR PLUS** sur certains forfaits de vacances seulement réservés auprès de Voyages Sears durant cet événement EXCLUSIF!

Les Galeries Rive Nord (450) 582-6090

**6 ET 7 NOV. SEULEMENT!**

\*Visitez l'agence de Voyages Sears la plus près de chez vous ou cliquez sur www.VoyagesSears.ca pour connaître tous les détails, termes et conditions. † Les tarifs de ce solde de 2 jours sont valables sur nouvelles réservations d'un produit Nolitour Vacances seulement effectuées les 6 & 7 novembre, 2004 auprès de Voyages Sears; tarifs applicables uniquement sur certains produits - détails en agence. ©2004 Sears Canada Inc. f.a.s. Voyages Sears. Détenteur d'un permis du Québec.

# HEC MONTRÉAL... DANS LANAUDIÈRE

**A**fin de répondre à la demande croissante de ses étudiants des programmes de certificats et de diplômes d'études supérieures spécialisées (D.E.S.S.) en gestion, HEC Montréal offrira dès janvier 2005 des cours au Campus Lanaudière de l'Université de Montréal.

Cette offre de cours dans la région de Lanaudière est une suite logique aux installations de Laval et de Longueuil qui permet de mieux répondre aux étudiants de ces différents programmes qui résident en banlieue. « Un nombre important de nos étudiants qui s'inscrivent aux programmes de certificats et de D.E.S.S. travaillent le jour et poursuivent leurs études le soir. En leur offrant des cours à Lanaudière, à proximité de leur domicile, cela leur permettra certainement de mieux conjuguer travail

et études », précise Daniel Racette, directeur des programmes.

La localisation du nouveau campus dans le secteur Lachenaie permettra d'ailleurs de mieux desservir non seulement les résidents de Lanaudière mais aussi ceux qui demeurent dans l'est de l'île de Montréal.

Des cours dans différents domaines de la gestion seront offerts à ce nouveau campus comme les communications dans l'entreprise, le management, la gestion des achats, la mobilisation des ressources humaines, la comptabilité de gestion, l'introduction au marketing, la gestion des opérations et de la production, la dynamique des marchés mondiaux. Pour connaître les cours offerts, consulter les sites suivants : [www.hec.ca/programmes/certificats](http://www.hec.ca/programmes/certificats) et [www.hec.ca/programmes/dessg](http://www.hec.ca/programmes/dessg).

HEC Montréal est la première école

de gestion fondée au Canada, en 1907. L'École compte plus de 11 000 étudiants dans les 33 programmes d'études offerts en gestion, du B.A.A. au Ph.D. Son M.B.A. a été classé par *Business*

*Week* au 10e rang des meilleurs M.B.A. offerts hors des États-Unis. L'École offre ses cours sur quatre campus à Montréal, Laval, Longueuil et, à compter de 2005, Lanaudière.

## Collecte de résidus verts à la Ville de L'Épiphanie

La Ville de L'Épiphanie offre encore une fois le service de ramassage des feuilles mortes et des végétaux ayant servi à la décoration de l'Halloween tels que citrouilles et ballots de paille. Ces végétaux seront utilisés à des fins de compostage dans un site spécialement conçu et aménagé.

La Ville invite donc sa population à déposer ses sacs de résidus verts en face de la résidence en prenant soin de ne pas y mettre d'autres matières. Un camion du Groupe EBI les ramassera les jeudis 4 novembre et 11 novembre. Il est donc impératif de ne pas déposer les feuilles mortes dans les poubelles roulantes.

### Vêtements L'Assomption

Vêtements pour hommes, femmes et enfants



**Nouvelle marchandise à toutes les semaines**

KÄRV GLENSPORT  
POINT ZERO Joseph Ribkoff  
Y.O.Y.O. LANA LEE  
YOU'RE ON YOUR OWN ergonomic jeans

**NOUS PAYONS LES 2 TAXES SUR TOUTE LA MARCHANDISE D'HIVER LES 4, 5 et 6 novembre 2004**

Toujours à **15%**

DE MOINS QUE LE PRIX SUGGÉRÉ

215, St-Joseph, L'Assomption • 450 589-5554  
À proximité du collège • Comptoir Sears catalogue

Hommage à

**EXCLUSIF**

# ELTON JOHN



*Madmen across the water*

**LE 6 NOVEMBRE AU THÉÂTRE HECTOR-CHARLAND**



Avec  
la Sinfonia de Lanaudière  
et le Jeans'n Classic

**BILLETTERIE : (450) 589-9198 poste 5 / [www.hector-charland.com](http://www.hector-charland.com)**

# MAGASINER UN EMPLOI un week-end...



LES 22 et 23 octobre derniers, les chercheurs d'emploi de la région avaient rendez-vous aux Galeries Rive Nord dans le cadre de l'événement *Magasiner un emploi*.



DES ORGANISMES d'aide à l'emploi étaient sur place pour supporter les chercheurs dans leur démarche.



PLUSIEURS ONT profité de l'occasion pour remplir une demande d'emploi. (Photos: Roger Lacoste)

performance

Rabais  
du  
connaisseur

YOKOHAMA



Mettez des bas  
à vos roues!

40\$ à l'achat de 4  
AVS Winter

20\$ à l'achat de 4  
Ice Guard  
IG10 ou  
IG&21

Du 1er septembre au  
31 décembre 2004

À L'ACHAT

DE 4 PNEUS

OBTENEZ  
GRATUITEMENT  
UNE VIDANGE  
D'HUILE

Castrol  
GTX

(Max. 5 litres sur la plupart des véhicules)

INFORMEZ-VOUS

DE NOTRE GARANTIE  
TRANSFÉRABLE

GRÂCE À NOTRE NOUVEAU  
PROGRAMME D'ENTRETIEN PRÉVENTIF

LE PROGRAMME  
D'ENTRETIEN PRÉVENTIF  
copilote

MONSIEUR  
MUFFLER

189, rue Notre-Dame  
Repentigny  
(450) 582-0110

www.monsieur-muffler.com

Vous rêvez d'un  
nouveau bateau?  
Vendez votre vieux rafirot

LE PLUS  
GRAND RÉSEAU  
D'ANNONCES  
CLASSÉES AU  
QUÉBEC

L'Artisan

Québec cl@ssées.com

www.quebecclassees.com

## Le vaccin pris en grippe



page 14  
(Archives)

DÈS MAINTENANT

Devenez membre de la

**Jeune Chambre**

D'AFFAIRES ET DE PROFESSIONNELS  
LANAUDIÈRE SUD

www.jeune-chambre.com

En collaboration avec

Gouverneur Agent

Gouverneur Or

Gouverneur en titre

IGA

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

Desjardins

## 6 454 ÉLÈVES INSCRITS À LA DICTÉE DES AMÉRIQUES Laval—Laurentides—Lanaudière



L'AUTEUR DE LA DICTÉE 2004, Gaetan Soucy, à l'Assemblée nationale.

(Photo: Courtoisie)

Un total de 6454 élèves de 4e et 5e secondaire répartis dans 20 écoles de Laval—Laurentides—Lanaudière participeront, durant la semaine du 1er novembre 2004, au premier test de qualification de la filière scolaire—Secondaire de la Dictée des Amériques.

Pour l'ensemble du Québec, 45 826 élèves de 211 écoles mettront à l'épreuve leurs connaissances orthographiques et grammaticales de la langue française. Il s'agit d'un record de participation depuis la création de ce concours voilà 12 ans.

Cette compétition internationale est produite par Télé-Québec en collaboration avec le Gouvernement du Québec qui agit comme partenaire majeur de l'événement.

Cette année encore, le nom de l'auteur ou de l'auteur qui rédigera le texte du concours sera dévoilé un mois avant la finale internationale du 9 avril 2005, laquelle sera diffusée de la salle du Conseil législatif de l'Assemblée nationale du Québec.

La filière scolaire—Secondaire, à laquelle le ministère de l'Éducation du Québec est étroitement associé, comprend trois épreuves éliminatoires à l'issue des-

quelles dix élèves québécois seront sélectionnés en vue de la finale internationale. Cette dernière réunira des participants d'Amérique du Nord, d'Amérique latine, d'Europe, d'Asie et d'Afrique.

Grâce aux éditions Hurtubise HMH, des tris *Bescherelle* seront tirés au hasard dans chacune des écoles participantes au Québec alors que *Larousse* récompensera les dix élèves finalistes par des dictionnaires.

### BESOIN DE NETTOYER? EUREKA

Ensemble complet **499<sup>99</sup>\$**  
MOTEUR GARANTIE 7 ANS

ENSEMBLE À AIR STANDARD  
Comprend: boyau à air anti-écrasement de 30' avec poignée courbée, support à boyau, suceur combiné pour plancher et tapis, tube télescopique chromé et jeu d'accessoires standard (porte-outils, suceur plat, brosse à épousseter ronde, suceur à meubles rembourrés avec brosse coulissante), 9 pièces en tout.

Accessoires garantie 3 ans

Rapport qualité/prix  
Le boss est malade profitez-en!

Seulement chez

**Lespirateurs Lavaltrie**

11C, Chemin Lavaltrie, Lavaltrie (450) 586-4027

Salon des artisans à Ville de Lavaltrie  
Animation: Marise Labrie: 1-418.963.1369

Démonstrations:  
• Francine Forget  
Dentelles au fuseau 450.586.2578  
• Réjeanne Beaudoin • Frivolité 450.887.2838  
• Jacques Thuot • Tour à bois

Divertissements:  
• Claude Joly • Caricaturiste 450.431.5740  
• Sous un ciel étoilé  
Guylaine Primeau - numéroteuse 450.581.4765

Samedi 6 novembre 2004 de 13h00 à 21h00  
Dimanche 7 novembre 2004 de 10h00 à 17h30  
À l'école de la Source, 1020, rue du Tricentenaire, Lavaltrie

Bienvenue à tous!  
Admission gratuite sur le site

Venez nous rencontrer dans une ambiance de fête, vous trouverez des cadeaux originaux qui sauront vous plaire ainsi qu'à toute la famille.

• Nombreux tirages •  
• Restaurants sur place •

AUTO-DIAGNO  
MÉCANIQUE GÉNÉRALE  
DIRECTION  
SPÉCIALISTE EN INJECTION

Daniel Longpré  
26 ans d'expérience

SAMEDI 6 ET DIMANCHE 7 NOVEMBRE 2004

**BLITZ**  
INSTALLATION ET BALANCEMENT  
DE PNEUS POUR  
**24<sup>95</sup>\$**

Terraclean  
Pour une voiture en santé  
PRÉPAREZ VOTRE AUTO POUR L'HIVER

108 Notre-Dame Le Gardeur  
654-7799  
ATELIER **ACDelco** spécialisé

La meilleure équipe en ville.

L'équipe des ventes de **Artisan** travaille pour VOTRE réussite.

**581-5120**

Yannick Boulanger, éditeur

Stéphane Joseph, directeur des ventes

## La grande vente AVENTURE sur modèles 2004 jusqu'au 12 novembre

Surmonte les pires obstacles. Votre budget y compris.



• Moteur V6 de 2,5 L • Boîte automatique cinq vitesses avec passage de rapports CommandShift<sup>MC</sup>  
• Quatre roues motrices en permanence • Traction asservie électronique aux quatre roues • Freins antiblocage à quatre voies en tout terrain  
• Répartiteur électronique de force de freinage  
• Jantes de 16 po en alliage • Finition intérieure alcantara/cuir • Sièges avant et pare-brise chauffants

LE NOUVEAU FREELANDER SE 2004  
L'AVENTURE VOUS ATTEND.

LOCATION  
**399\$ / MOIS**  
48 mois  
Comptant de 2000\$, transport et préparation et taxes en sus  
Voir détails chez votre concessionnaire.

LAND ROVER ST-LÉONARD (DIVISION DE JOHN SCOTTI)  
4305, Métropolitain Est, Saint-Léonard  
Téléphone: (514) 722-3344  
www.johnscotti.com



# BELLE ET BIEN DANS SA PEAU AU CHPLG

Les ateliers sont de retour pour les femmes atteintes de cancer

**Philippe Beauchemin**  
beaucheminp@transcontinental.ca

Bien que le mois du cancer soit terminé depuis quelques jours, il est primordial de donner du support aux personnes aux prises avec le cancer tout au long de l'année. C'est pourquoi le Centre hospitalier Pierre-Le Gardeur offre les Ateliers gratuits Belle et bien dans sa peau (BBDSP). D'ailleurs, des places sont encore disponibles pour les deux prochains ateliers

les lundis 8 novembre et 13 décembre prochains. L'Atelier s'adresse à toutes les femmes de la région de Lanaudière ainsi qu'à celles de l'est de Montréal qui subissent un traitement actif contre le cancer qu'elles soient suivies ou non à notre centre hospitalier.

Belle et Bien dans sa peau est un programme gratuit. Il a été orchestré dans le but d'aider les femmes qui vivent avec le cancer à améliorer leur apparence et leur estime de soi. La formation de deux heures porte sur les

techniques de beauté servant à camoufler les effets secondaires de la chimiothérapie et de la radiothérapie (perte de cheveu, cernes, amaigrissement, fatigue, changement de poids, etc.), car en plus des difficultés physiques, la femme atteinte d'un cancer doit affronter les réactions psychologiques qu'entraînent ses traitements.

En plus de connaître des techniques simples de beauté, les participantes reçoivent gratuitement une trousse de produits cosmétiques pour les réaliser à la maison.

Toutes les bénévoles œuvrant aux Ateliers sont formées et accréditées par le Programme BBDSP. L'équipe est composée de cosméticiennes et de d'une spécialiste des prothèses capillaires.

Les Ateliers sont offerts une fois par mois. Toutes les participantes doivent préalablement s'inscrire en communiquant avec Mme Louise Gaboury au (450) 654-7525, poste 37733. Mme Gaboury pourra aussi donner plus de détail au sujet des Ateliers Belle et bien dans sa peau.

Salle  
non fumeur  
avec ventilation  
indépendante

## BINGO

Dimanche, 7 novembre à 13h00 et 19h00

**5,150\$ à  
5,500\$** en prix

Au profit des associations suivantes:

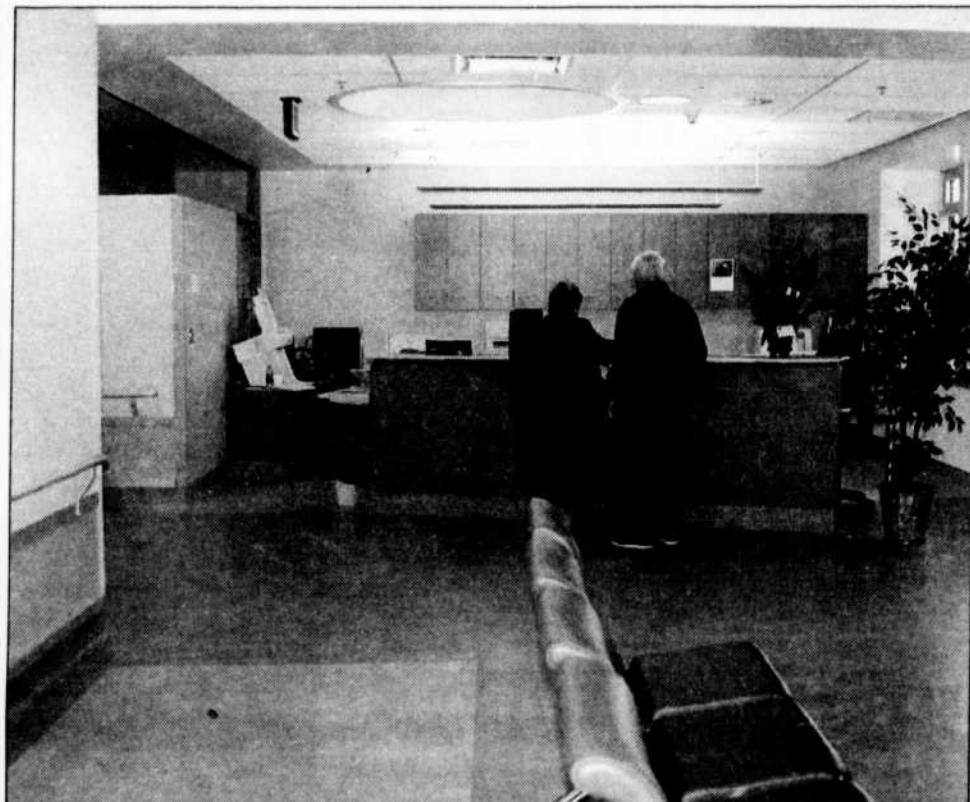
- 13h00: L'âge d'Or de Repentigny
- 19h00: Fondation du Centre Hospitalier Le Gardeur



**ARÉNA DE REPENTIGNY**

80 BOUL. BRIEN, REPENTIGNY (entrée et stationnement à l'arrière)

INF.: **352-4369 - 581-7060** poste 26 après 16h00



LE CHPLG est l'hôte des ateliers Belle et Bien dans sa peau, offerts aux femmes aux prises avec le cancer. Le cancer est la deuxième cause de mortalité au Québec et la principale cause de décès prématurés. En 2003, on estimait à plus de 35 000 les nouveaux cas de cancer diagnostiqués au Québec, soit presque 100 par jour, et ce problème de santé touche autant les femmes que les hommes. On retrouve dans le groupe d'âge des femmes de 50 à 69 ans près de 45 % des cas de cancer du sein.

(Photo: Roger Lacoste)

## Liquidation finale

**PONTIAC  
Grand Prix 2004**



Moteur V6  
Tout équipé

reg. 30,725\$  
- 12,730\$ RABAIS CHRISTIN  
**17,995\$**

Nous  
sommes  
**EN RÉNOVATION**  
pour mieux vous  
servir!

**Malibu 2004**

Tout équipé



reg. 25,745\$  
- 8,750\$ RABAIS CHRISTIN  
**16,995\$**

\* Véhicules légèrement utilisés.  
Préparation, taxes en sus. Tout  
rabais GM inc. Offre d'une durée  
limitée. Les modèles peuvent différer  
de la photo. Détails sur place.



**Optimum**  
VÉHICULES D'OCCASION



• Garantie du manufacturier  
• Inspection en 150 points et plus

• Assistance routière 24 heures  
• Possibilité d'échange

**Christin**  
CHEVROLET, Oldsmobile

... où c'est différent!

12 011, rue Sherbrooke Est,  
POINTE-AUX-TREMBLES

**640-1050**

www.christin.com

Ébénisterie  
**A. Beaucage** INC.

**MANUFACTURIER  
D'ARMOIRES DE CUISINE  
ET DE SALLE DE BAINS**

Vous voulez rénover votre cuisine ou votre salle de bain ?  
Vous anticipez de faire ce projet en toute quiétude ?  
Nous avons la solution pour vous

**Profitez de notre système clé en main**

*Demandez notre expert  
en rénovation de cuisine  
et de salle de bains.*

*Venez visiter la plus belle  
salle de montre de la région  
à même l'usine.*

Lundi au vendredi . . . 9h00 à 17h00

Samedi . . . . . 9h00 à 12h00

**SUR RENDEZ-VOUS**

Judi et vendredi . 17h00 à 20h00

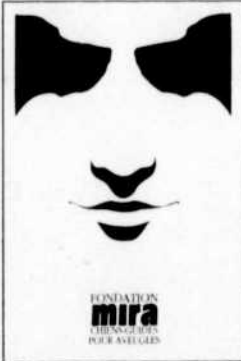
Samedi (après 12h00)



**188 Chemin des Commissaires, L'Assomption 589-6412**

# UNE COMPAGNE DE VIE POUR CAROLE SAVOIE

(P.B.) - La Fondation MIRA souligne que Carole Savoie, de la région de Laurentides/Lanaudière, a complété avec succès son cours de formation «chien d'assistance» tout récemment. L'équipe MIRA reconnaît tout le courage et le travail nécessaires à une personne handicapée pour surpasser sa condition. « Nous profitons de l'occasion pour féliciter Mme Savoie de sa réussite », mentionne l'organisme. Elle retourne donc chez elle à L'As-



somption avec Joplin, sa nouvelle compagne, un magnifique labrador.

Tous les services dont a bénéficié Carole sont offerts gratuitement par la Fondation MIRA : le chien, le séjour en classe et les suivis bi annuels.

Dans la région de Laurentides/Lanaudière, présentement, 60 personnes utilisent un chien guide ou un chien d'assistance de la fondation. De plus, 38 personnes de cette région sont en attente d'un

nouveau chien.

L'organisme prépare un nouveau projet pour la région de l'Est du Québec, soit celui de «Patron d'honneur». Il s'agit d'une personne ou un groupe de personnes qui se donne pour mission d'amasser les montants nécessaires à la formation et à l'attribution d'un chien guide ou d'un chien d'assistance. Pour les gens intéressés, il suffit de contacter Rachel Lunardi au 1 800 799-6472.

**CAROLE SAVOIE s'est vue remettre un chien guide, un cadeau bien apprécié venant de la fondation MIRA.**

(Photo: Courtoisie)



## CHAUSSURES MILLE PATTES

*Toujours de belles aubaines*  
**OPTIONS QUALITÉ-PRIX**

**CAOUTCHOUC NATUREL à 100%**  
**ACTON ET SES COMPOSANTES CALORIFIQUES**

IMPERMÉABILITÉ • SOUPLESSE AU FROID • ANTIDÉRAPAGE  
STABILITÉ • DURABILITÉ • CONFORT • PROTECTION  
CONSERVATION DE CHALEUR MÊME PAR GRAND FROID •  
ANTI-CALCIFICATION • FACILE D'ENTRETIEN

**Chausson**  
Polypropylène  
Laine/Polypro  
Radiantex

**Base**  
Semelle de feutre  
Caoutchouc naturel  
6MM Polypropylène

100% Caoutchouc naturel  
Mousse THERMO 9MM  
Textile

Semelle de caoutchouc naturel  
à 100% de qualité supérieure

**ZONE DE CONFORT**  
jusqu'à  
**-58°F**

**LE SUMMUM DE PROTECTION**

à noter: certains facteurs comme la durée et le genre d'activité, le taux d'humidité intérieure, une mauvaise circulation sanguine et l'espacement peuvent influencer le guide de confort.

**Si petite soit-elle, cette botte contient les mêmes composantes qu'une botte pour adulte ACTON!**

Base de caoutchouc naturel, de qualité supérieure, isole du froid et assure souplesse et imperméabilité à 100%.

Tige de nylon doublée, hydrofuge, protège du froid.

Chausson thermal triple densité (laine / polypropylène / Radiantex), amovible, facilite le séchage et conserve la chaleur.

Système d'attache à l'empigne et au collet, empêche l'infiltration de la neige.

Système d'attache Velcro offre un meilleur ajustement.

Chaude, résistante et durable.

Fabriqués à la main.



**100% CAOUTCHOUC NATUREL**  
Fabriquée à la main

**Vos pieds «craignent» l'hiver.  
Les bottes ACTON  
en raffolent.**

### LE SUMMUM de PROTECTION

Manufacturier québécois, nous fabriquons depuis plusieurs années, les fameuses bottes ACTON utilisées par les explorateurs de l'Arctique, les motoneigistes, les pêcheurs, les chasseurs, les quadistes, les mineurs, les pompiers, les travailleurs ainsi que pour l'armée canadienne et pour différents autres types de métiers, des bottes haut de gamme répondant à toutes ces exigences spécifiques. L'expérience acquise pendant toutes ces années nous a amené à fabriquer la meilleure petite botte au monde pour vos enfants.

480924-03/11/04

**CERTIFICAT-CADEAU**

**50\$**  
Tirage le  
20 novembre 2004

Nom:

Adresse:

Téléphone:

**M MILLE-PATTES**  
**CHAUSSURES**

**Ouvert le  
dimanche**

**561, rue LECLERC, REPENTIGNY**

# C'EST LE TEMPS DE LA VACCINATION CONTRE LA GRIPPE

De nombreuses cliniques dans la région sont offertes

**Philippe Beauchemin**  
beaucheminp@transcontinental.ca

Les infirmières du CLSC-CHSLD-Meilleur, constituant du Centre de santé et de services sociaux du sud de Lanaudière, se préparent à administrer le vaccin contre la grippe à la population de la région.

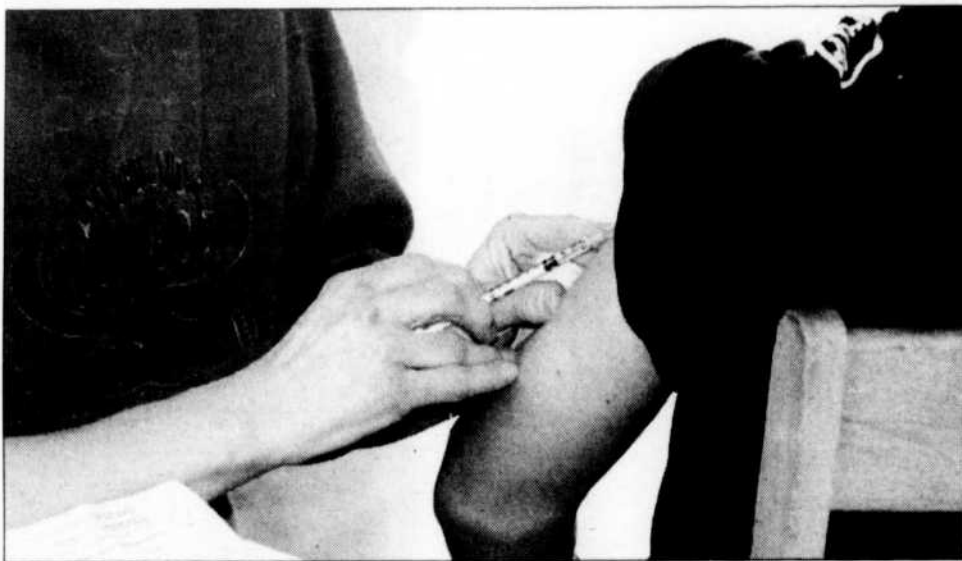
La grippe est une infection virale causée par le virus influenza. Elle peut prendre la forme de frissons, de fièvre, de courbatures, de fatigue accompagnée de toux et de maux de tête. Contrairement au rhume qui est beaucoup moins grave, la grippe peut en-

trainer l'hospitalisation et même la mort, d'où l'importance de prévenir la contagion par la vaccination.

Deux cliniques de vaccination sans rendez-vous se tiendront aux Galeries Rive-Nord de Repentigny, soit le jeudi 4 novembre et le vendredi 5 novembre de 12 h 30 à 19 h 30. D'autres cliniques avec rendez-vous obligatoire sont également prévues. Il s'agit de composer le 654-8440. L'horaire des cliniques est publié dans les journaux locaux et est également disponible sur le site Internet de l'établissement: [www.clsc-chsld-meilleur.qc.ca](http://www.clsc-chsld-meilleur.qc.ca)

Le vaccin contre la grippe est administré gratuitement et sans prescription aux bébés de 6 mois à 23 mois, aux gens âgés de 60 ans et plus ainsi qu'à toute personne (enfants ou adultes) souffrant d'une maladie chronique.

Précisons que le CLSC-CHSLD-Meilleur offre également le vaccin contre le pneumocoque aux gens âgés de 65 ans et plus ainsi qu'à toute personne (enfants ou adultes) souffrant d'une maladie chronique.



LE VACCIN contre la grippe est offert à de nombreux groupes d'âge cette année. On peut y avoir droit en passant par l'une des cliniques prévues à cet effet. (Photo: Archives)

## Horaire des cliniques de notre région

### SANS RENDEZ-VOUS

- Jeudi 4 novembre : Galeries Rive-Nord, de 12 h 30 à 19 h 30
- Vendredi 5 novembre : Galeries Rive-Nord de 12 h 30 à 19 h 30

### AVEC RENDEZ-VOUS

- Lundi 1er novembre : Centre communautaire de L'Assomption, de 8 h 30 à 16 h 00
- Mercredi 3 novembre : CLSC : 193, rue Notre-Dame, secteur Le Gardeur, de 8 h 30 à 16 h 00
- Lundi le 8 novembre : CLSC L'Épiphanie, au 21, rue de L'Église, de 12 h 30 à 19 h 30
- Jeudi 11 novembre : CLSC : 1124, boul. Iberville, de 12 h 30 à 19 h 30
- Lundi 15 novembre : Centre communautaire de L'Assomption, de 8 h 30 à 16 h 00
- Vendredi 19 novembre : CLSC : 193, rue Notre-Dame, secteur Le Gardeur, de 8 h 30 à 16 h 00
- Lundi 22 novembre : CLSC : 1124, boul. Iberville, de 12 h 30 à 19 h 30
- Mercredi 24 novembre : CLSC L'Épiphanie, au 21, rue de L'Église, de 12 h 30 à 19 h 30
- Lundi 29 novembre : CLSC : 1124, boul. Iberville, de 12 h 30 à 19 h 30
- Mercredi 1<sup>er</sup> décembre : CLSC : 193, rue Notre-Dame, secteur Le Gardeur, de 8 h 30 à 16 h 00

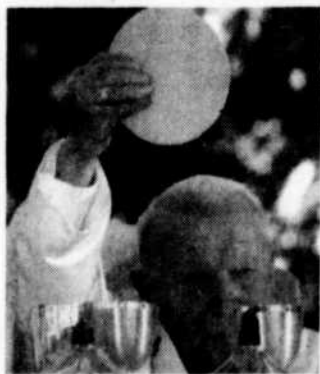
## Les urgences sont débordées mais pas celles de Dieu

L'église de la Purification-de-la-B.-V.-M. vous invite pour sa

### Journée d'adoration

le 5 nov. 2004 au 445, rue Notre-Dame

Année eucharistique décrétée par Jean-Paul II



À compter de  
19h30 chapelet et méditation.

20h00 à 21h00 animation, silence  
et sacrement du pardon offert.

Soirée animée par  
Christian Lépine, ptre., accompagné de  
Lucie Poulin et Patrick Boutiloff



Intentions de prières:  
Les couples et les familles

JC

TM Paroisse et Famille

  
CLINIQUE ORTHODONTIQUE VENNE  
Dr. Danielle Venne, D.M.D., F.R.C.D. (C)  
**ORTHODONTISTE**  
296 Iberville, Repentigny  
(450) 581-7878

**OUVERT SAMEDI ET DIMANCHE**  
**BRONZAGE**  
Notre-Dame  
**Spécial d'octobre**  
Nouveau prix  
À L'ACHAT D'UN BLOC DE MINUTES  
(100, 200, 300, 400) à prix régulier,  
OBTENEZ le 2<sup>e</sup> abonnement à moitié prix  
**Spécial étudiant**  
ABONNEMENT À MOITIÉ PRIX SUR  
LES LITS RÉGULIERS, SUPER ET  
SUPER AVEC FACIAL.  
Avec présentation de la carte étudiante.  
**Venez nous voir pour  
vous refaire une beauté!**  
Coiffure: Marise, Anouk  
Esthéticienne et pose d'ongle: Jocelyne  
Pédicure: Francine, infirmière diplômée  
**\*\*SAMEDI ET DIMANCHE:  
MOITIÉ PRIX TOUTE LA JOURNÉE  
Au plaisir de vous servir!**  
989 Notre-Dame  
Repentigny (450) **581-9305**

**CHAMPAGNE MORAIS**  
SOCIÉTÉ NOMINALE - DE DÉPENSES  
AVOCATS  
ME DANIEL CHAMPAGNE, L.L.L.  
818, rue Notre-Dame, Repentigny: 654-0367  
Bureau 201, Repentigny: 471-1969  
(Québec) J5Y 1B7 Télécopieur: 654-5005

**L'hiver arrive à  
grand pas!**  
Grand choix de  
bottes, souliers  
doublés et sacs  
à mains  
Vêtements  
de femmes  
Conrad-C  
Proportion  
Petite  
Vex, etc  
Votre satisfaction  
est notre devise  
BOUTIQUE  
Agathe Lépine  
195 St-Paul, Le Gardeur  
**581-0424**

**LIQUIDATION  
FINALE  
2004**

**HYUNDAI  
REPENTIGNY**

**LIQUIDATION  
FINALE  
2004**



**ACCENT  
2005**

3 PORTES  
Radio-CD Inklus

**139\$**

1595\$ comptant

LA NOUVELLE  
**TUCSON**  
EST ARRIVÉE !



**Nouveauté**

**19 995\$**

Équipement de série:

- Moteur CCÉ DACT 2.0 L
- Dispositif de freinage antiblocage (ABS)
- Traction asservie
- Système électronique d'antidérapage
- Jantes d'aluminium 16 pouces
- Glaces, verrous de portières et rétroviseurs extérieurs chauffants à commande électrique • Déglaceur d'essuie-glace de pare-brise
- Radio AM/FM/CD/MP3 avec 6 haut-parleurs
- Sièges arrière à positions multiples qui se replient à plat

**FINANCEMENT À L'ACHAT<sup>†</sup>  
DE 0% POUR 72 MOIS**



**SANTA FE  
2004**

Location **199\$** 2995 \$ comptant  
Financement à l'achat **1,9%** 72 mois  
**RABAIS PAYER COMPTANT 1500\$**



**SONATA GL 2004** Financement à l'achat  
Location **209\$** 3595 \$ comptant **0%** 72 mois  
**RABAIS PAYER COMPTANT 2000\$**



**ELANTRA GL 2004**  
Location **159\$** 3595 \$ comptant  
Financement à l'achat **0%** 72 mois  
**RABAIS PAYER COMPTANT 2000\$**

**LA MEILLEURE  
GARANTIE  
AU PAYS**

**7 ans /  
120 000 km  
Groupe  
moteurpropulseur**

**5 ans /  
100 000 km  
Garantie  
globale\***

**5 ans /  
100 000 km  
Assistance  
routière**

**LORSQU'UN VÉHICULE  
EST CONÇU POUR  
DURER LONGTEMPS, SA  
GARANTIE DEVRAIT  
L'ÊTRE TOUT AUTANT**



La garantie globale de Hyundai couvre la plupart des pièces du véhicule contre les défauts de fabrication sous des conditions normales et d'entretien. En vigueur pour les véhicules vendus le ou après le 22 mars 2004. Voir le concessionnaire pour les détails.

**HYUNDAI PLUS DE 80 HYUNDAI EN INVENTAIRE**

**2<sup>e</sup> CHANCE  
AU CRÉDIT**

**PROGRAMME  
D'AIDE FINANCIÈRE  
AUX DIPLÔMÉS  
ÉCONOMISEZ  
750\$**

**SONATA 2002**  
• Tout équipé  
**5 995\$**

**ACCENT GS 2003**  
Automatique •  
Climatiseur/radio  
**149\$** par mois  
Achat 0 comptant

**SONATA V6 2000**  
• Air climatisé  
• Groupe électrique  
**7 995\$**

**ACCENT GSI 2003**  
5 vitesses • toit ouvrant •  
CD, mag, alleron  
**159\$** par mois  
Achat 0 comptant

**ELANTRA FAMILIALE 2002**  
• Mag • Air • CD  
• 60,000 km.  
**8 995\$**

**ACCENT GSI 2000**  
• Automatique • toit-  
ouvrant • Mag • Alleron, CD  
**116\$** par mois  
Achat 0 comptant

**ACCENT GS 2000**  
• Automatique • toit  
ouvrant • vitres teintées  
**4 995\$**

**ACCENT GS 2000**  
• Automatique • CD  
Servodirection, démarreur  
**99\$** par mois  
Achat 0 comptant

**ACCENT 1997**  
• 4 PORTES • automatique  
• Démarreur  
**3 495\$**

**ACCENT GL 2000**  
• Automatique  
**129\$** par mois  
Achat 0 comptant

**ACCENT GL 1998**  
3 PORTES • Automatique  
• Démarreur • CD  
**3 995\$**

**ACCENT 2003**  
4 PORTES • Automatique  
• air cli. / groupe élec.  
**179\$** par mois  
Achat 0 comptant

**LE CENTRE  
HYUNDAI**

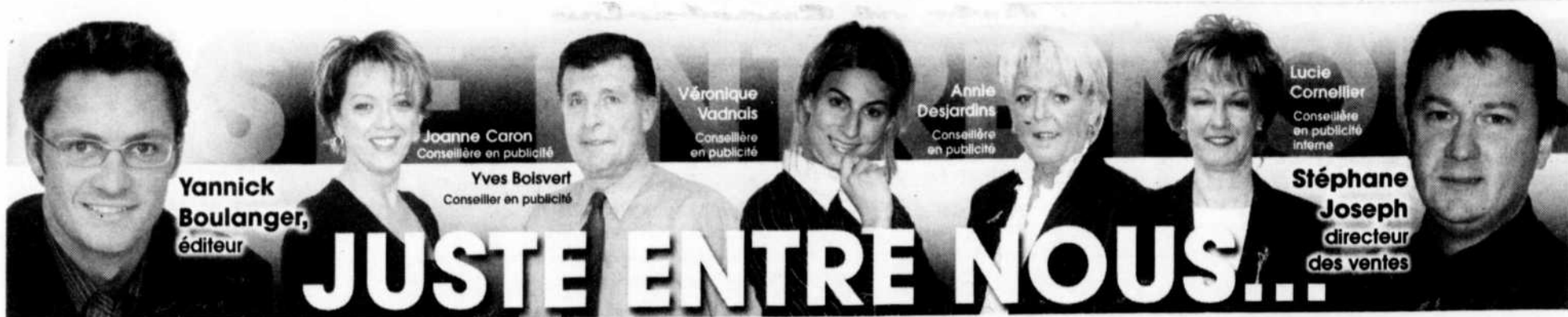
**SÉCURITÉ  
MILLAGE CERTIFIÉ**



**845 Notre-Dame, Repentigny**

**450 582-3182 • 514 856-7794**

**www.hyundairepentigny.com • www.2iemechance.com**



# JUSTE ENTRE NOUS...

## UN NOUVEAU CLUB D'AFFAIRES SÉLECT À REPENTIGNY

Un nouveau Club de réseautage était inauguré à Repentigny le 1er février dernier. L'objectif de ce regroupement de gens d'affaires de la région a pour but d'aider les professionnels et les commerçants à bâtir

leur entreprise grâce aux recommandations des membres, d'échanger des idées, des connaissances, de briser l'isolement et de faire échec à la concurrence puisqu'une seule personne par discipline est acceptée.

Au cours des six premiers mois d'existence du Club d'Affaires Sélect, les échanges ont généré un chiffre d'affaires d'environ 28,000 \$. Chaque réunion tenue à toutes les deux semaines se déroule à 7 heures le matin dans le cadre d'un petit déjeuner de 90 minutes. Les membres ont alors l'opportunité de présenter leur entreprise sous

forme de conférence informelle à tour de rôle. Le Club est présentement en période de recrutement et il reste encore quelques places à combler. Pour plus d'informations, communiquer avec Ginette Racine au 582-5811.



Dans le cadre de la promotion «Levez l'ancre!», Brault & Martineau a tenu récemment une soirée sur le Bateau Mouche du Vieux-Port de Montréal en l'honneur des gagnants.

Cette somptueuse soirée avait pour but de transmettre aux heureux gagnants tous les détails de la croisière qu'ils feront à bord du ms Zuiderdam de la Holland America Line.



C'est grâce à plusieurs commanditaires que cette promotion de grande envergure fut rendue possible. De gauche à droite : Michel Désy (Représentant, Groupe TVA), Michel Labrecque (Président, Brault & Martineau), Gilles Lamoureux (Adjoint à l'éditeur et vice-président des ventes, Journal de Montréal) et Johnny Archambault (Représentant CJAD/MIX96).



Les heureux gagnants ont été accueillis par l'équipe de Brault & Martineau. Ils ont reçu lors de cette soirée les documents nécessaires à leur croisière dans les Caraïbes ainsi qu'un ensemble de 4 valises.



### BRAULT & MARTINEAU



LES MEMBRES du nouveau Club d'affaires de Repentigny. (Photo: Roger Lacoste)

## BELLA SERRA: L'ENDROIT IDÉAL POUR VOS RÉCEPTIONS



LES PROPRIÉTAIRES du Bella Serra, Claudio et Anne-Marie, vous invitent cordialement à venir célébrer avec eux tous genres d'événement dans une ambiance chaleureuse. Apportez votre vin et venez passer une soirée inoubliable. Des musiciens sont sur place tous les samedis soirs. Réservez tôt pour vos partys des Fêtes en composant le 470-1020. Le restaurant Bella Serra est situé au 644 Notre-Dame à Repentigny.

(Photo: Roger Lacoste)

# PORTES ET FENÊTRES

POMATEK

FENPLAST



**AUCUN VERSEMENT**  
avant le  
1<sup>er</sup> novembre 2005\*

\*sur approbation de crédit.  
Pour un temps limité.

## VITRERIE REPENTIGNY INC.

570 Lavoisier, Repentigny (ABQ) 585-6038

www.vitrerie-repentigny.qc.ca

# LES SAISONS EN BALLON: DES CHANSONS VIVIFIANTES !

Rempli de vitalité, d'émerveillement et d'interaction, le spectacle propose d'originales escapades en nature au gré des saisons. Dans une mise en scène étonnante et des décors plus vrais et plus grands que nature, Arthur L'aventurier vous emmène en

traîneau à chiens, en zodiac aux baleines, en randonnée d'automne et même en montgolfière !!!

Arthur L'aventurier est auteur compositeur interprète depuis huit ans et passionné de la nature depuis toujours. Au-

près des enfants et de leurs parents, Arthur désire avant tout fredonner et partager son goût insatiable pour l'aventure en plein air et la découverte des splendeurs naturelles nous entourant.

Pour vous donner le goût d'aller jouer

dehors! 60 minutes en compagnie d'Arthur L'aventurier le dimanche 7 novembre à 15 h 30 au Théâtre Hector-Charland.

Un spectacle pour les 3 à 10 ans et leur famille à ne pas manquer.

## La mémoire de l'eau: un deuil mouvementé

Des funérailles, un deuil, des joies, des retrouvailles, un passé... La Mémoire de l'eau. Cette pièce revivra le 11 novembre sur les planches du Théâtre Hector-Charland à 19 h 30.

Dans un village de la côte anglaise, à l'occasion des funérailles de leur mère, trois sœurs se retrouvent dans la maison où elles ont passé leur enfance. Trois femmes très différentes les unes des autres interprétées par Marie-Chantal Perron, Marie Michaud et Danielle Lépine et soutenues par Antoine Durand, Claude Prigent et une autre comédien-

ne. Elles y incarnent respectivement Catherine, la benjamine, Teresa, l'aînée, et Mary, la cadette. C'est lors de ces retrouvailles exceptionnelles que vont surgir les souvenirs, souvenirs d'une enfance commune, certes, mais filtrés par la mémoire individuelle, et interprétés différemment par chacune des sœurs, façonnés et embellis à un point tel que l'illusion a fini par remplacer la réalité.

Un texte de Shelagh Stephenson, traduit par Michel Dumont et Marc Grégoire, et mis en scène par Monique Dupeppe.

### OFFRE INCROYABLE !

**50%** de rabais sur les forfaits\*  
**6** mois d'appels locaux illimités\*

Nouveau  
AUDIOVOX  
8920T



Nouveau  
SAMSUNG  
A670



**TELUS**  
mobilité  
Détaillant autorisé

\*Offre d'une durée limitée, certaines conditions s'appliquent, détails en magasin. Avec nouvelle entente tarifaire de 3 ans.



TECHNICO MM

346 C, rue Notre-Dame  
REPENTIGNY

(450) 582-0085

478144 - EB 3110

**TOUT**  
ce que vous avez  
**À PROTÉGER**  
POUR CET HIVER  
nous le fabriquons!

605-D rue Lanaudière  
**REPENTIGNY**  
(450) **585-9789**

**IDÉAL**  
**POUR CONDO**  
**ABRI POUR BûCHES**

**RÉPARATION**  
**D'ABRIS D'AUTO**

**NOUVEAU**  
**ABRI POUR SPA**  
**695\$**

- Auvents • Bâches • Moustiquaires
- Toiles de toutes sortes:  
Tente-roulotte, bateau, toile de peinture, etc.
- Matériel à la verge • Fermeture éclair

439604-06/10/04

**RESTO**  
*Regency*

Déjeuner: du lundi au dimanche  
Souper: du jeudi au samedi  
Spécial du jour: du lundi au vendredi

Spécial ASSISTE DE 10<sup>95</sup>\$  
10 CREVETTES

Les **Moules**  
**à volonté**  
sont de retour  
du jeudi au samedi

Apportez votre vin

*Danse*  
*Baladi*  
samedi à 20 h

579 A Notre-Dame, Le Gardeur (450) 581-6007

LA GRANDE LIQUIDATION  
se poursuit...



**MONTANA**  
**2005**

LOUEZ

**219\$**  
par mois

OS DEPOT DE SECURITE

**ESSENCE**  
réduction de  
**20¢**  
PAR LITRE D'ESSENCE  
APPLICABLE SUR  
2 500 L AVEC LA CARTE  
DE PRIX PRÉFÉRENTIEL\*  
OFFRE EXCLUSIVE À GM  
Applicable sur certains modèles, voir détails en magasin.

| LOCATION DE 48 MOIS |                                |
|---------------------|--------------------------------|
| Mensuel             | Comptant ou échange équivalent |
| 219\$               | 5753\$                         |
| 289\$               | 2447\$                         |
| 341\$               | 0\$                            |

OU  
FINANCEMENT  
**0%**  
JUSQU'À 60 MOIS

PONTIAC  
BUICK  
GMC

GMAC

ASSOCIÉE



**La Seigneurie**

612 Notre-Dame, Repentigny (450) 581-9500

www.laseigneuriepontiac.gmcanada.com

MAINTENANT OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI JUSQU'À 21h00

# OFFRE À MOITIÉ PRIX

sur ce mobilier de salle à manger

Buffet et vaisselier inclus

9 pièces

Rabais de 1700 \$

47<sup>19</sup> \$  
par mois  
9 pièces

ou 1699 \$

Rég. : 3399 \$

Mobilier de salle à manger de style classique en chêne et placage de chêne

107 cm x 168 cm (42 po x 66 po) et rallonge de 61 cm (24 po) incluse

Livraison gratuite

Tapis 162 cm x 234 cm (5 pi 4 po x 7 pi 8 po).....269 \$

Aussi offert :

Tapis 244 cm x 340 cm (8 pi x 11 pi 2 po).....16,36 \$ par mois ou 589 \$

Commande spéciale seulement

**BRAULT & MARTINEAU**  
meubles

Une entreprise de chez nous  
pour vous !



Desjardins partenaire officiel  
de Brault & Martineau

LIVRAISON GRATUITE\*\*



Mobilier de salle à manger en bois dur au fini chêne foncé, dessus de table en cuir embossé

107 cm x 163 cm (42 po x 64 po) et rallonge de 41 cm (16 po) incluse

Livraison gratuite

1149 \$ 5 pièces

Chaise capitaine.....169 \$

Vaisselle.....47,19 \$ par mois ou 1699 \$

Tapis 160 cm x 230 cm

(5 pi 3 po x 7 pi 7 po).....289 \$

Aucun intérêt à payer jusqu'en  
**NOVEMBRE 2007**  
AVEC 36 VERSEMENTS ÉGAUX

sans frais, sans intérêt sur les meubles, matelas, appareils électroménagers et électroniques.



83<sup>31</sup> \$ par mois  
9 pièces

10 grands magasins

**BROSSARD**  
9500, boul. Taschereau  
(coin boul. Rivard)  
Tél. : (450) 619-6777

**LASALLE**  
7272, boul. Newman  
(près du Carrefour Angrignon)  
Tél. : (514) 364-6110

**KIRKLAND**  
16 975, route Transcanadienne  
(sortie 50 de la Transcanadienne)  
Tél. : (514) 697-9228

**SAINT-HUBERT**  
1351, boul. des Proménades  
(près des Proménades Saint-Bruno)  
Tél. : (450) 676-1911

**SAINT-LÉONARD**  
6700, rue Jean-Talon Est  
(près des Galeries d'Anjou)  
Tél. : (514) 254-9455

**REPENTIGNY**  
145, rue de Lafayette  
(près du boul. Brien)  
Tél. : (450) 470-0815

**LAVAL**  
500, boul. Le Corbusier  
(coin boul. de la Concorde)  
Tél. : (450) 682-2516

**SAINTE-THÉRÈSE**  
125, boul. Desjardins Est  
(coin boul. Caré-Labelle)  
Tél. : (450) 430-0555

**ROCK FOREST**  
4275, boul. Bourque  
(coin rue Grégoire)  
Tél. : (819) 562-4242  
1 800 267-4240

**GATINEAU**  
500, boul. de la Gaspée  
(face aux Proménades de l'Outaouais)  
Tél. : (819) 561-5007  
1 877 755-2555

\*\*Dans un rayon de 200 KM. Conditions en magasin.

Prix en vigueur jusqu'au dimanche 28 novembre 2004. Quantité limitée sur certains articles. \*Achat minimum requis de 299 \$ avant taxes pour les appareils électroniques et de 499 \$ avant taxes pour les meubles, matelas, accessoires de décoration et électroménagers. Ne payez que les taxes de vente au moment de l'achat. Sujet à l'approbation du crédit. Le montant de votre achat sera réparti en 36 versements égaux, sans frais, ni intérêt débutant le mois suivant votre achat. Conditions en magasin. Valable pour les produits en inventaire seulement. Non valable aux Centres de liquidation (C.D.L.).

HEURES D'OUVERTURE  
Lundi au vendredi 9 h à 21 h  
Samedi 9 h à 17 h  
Dimanche 10 h à 17 h

www.braultetmartineau.com

# DECO SURFACES

Des solutions bien "planchers"

## à Repentigny

### Une association

Une nouvelle association vient d'avoir lieu dans le monde du couvre-plancher. M. Richard Bauchamp, président de Tapis du Manufacturier en gros et de DécorSol (125, Lafayette, Repentigny) s'est associé à M. François Bertrand de Tapis Décor l'Assomption. M. Bertrand est reconnu dans la région pour son expertise dans l'installation et la sélection de couvre-sols autant dans ses applications résidentielles que commerciales. M. Bertrand ainsi que son assistante, Geneviève Bordeleau sont fiers d'oeuvrer dans des locaux fraîchement décorés par Mme Carole Dumont, décoratrice.



Monsieur Richard Bauchamp président de Déco Surfaces Repentigny à droite et M. François Bertrand, directeur de la division commerciale de Déco Surfaces Repentigny.

### Déco Surfaces:

Une solution à vos planchers et à votre décoration

L'équipe de Déco Surface Repentigny comblera tous vos besoins. L'équipe est composée de 3 décoratrices d'expérience qui connaissent les tendances d'aujourd'hui. D'ailleurs le groupe a été retenu pour effectuer les choix de décoration dans la maison qui appartiendra au couple gagnant de la télé-réalité la plus écoutée au Québec: Occupation Double, maison sise au 18 boul. Turgeon à l'Assomption.

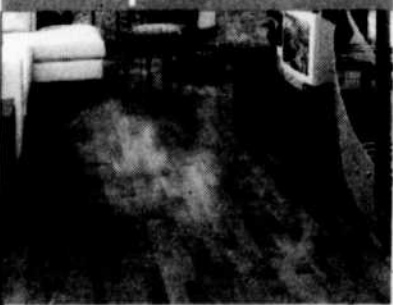
Tapis



Céramique



Bois et plancher flottant



Prélart



Tapis du manufacturier

**En Gros**

et

**DécorSol**

**NOUVELLE RAISON SOCIALE**

**DECO SURFACES**

Des solutions bien "planchers"

3 décoratrices sur place  
pour mieux vous servir

**RÉPENTIGNY**

OUVERT LE DIMANCHE

et

**MONTREAL**

Un pouvoir d'achat de plus de 50 marchands au Québec

Plusieurs spéciaux en magasin

**24 mois sans intérêt**

**Offre de  
lancement**

PLANCHER  
FLOTTANT 7 MM  
sans colle

**109**  
/P.C.

reg.  
1.89\$/p.c.

333, avenue Marien,  
Montréal-Est  
514-645-5344

125, de Lafayette,  
Repentigny  
450-585-5670  
(près de la Cage aux Sports)



# partez devant les 2005 sont arrivées

## • Spectra LX 2005

# 179\$

/mois  
location 60 mois  
Voir détails en magasin



Photos à titre indicatif seulement

## Spectra 5 2005

# 229\$

/mois  
location 60 mois  
Voir détails en magasin

**GRANDE LIQUIDATION - NE RESTE QUE 7 JOURS**

## PNEUS D'HIVER GRATUITS

sur tous les modèles 2003 neuf et démo

2003 SPECTRA GSX tout équipé

Prix 18 825 \$

Rabais 4 200 \$

Votre prix 14 625 \$†

+ 4 pneus d'hiver

2003 RIO RS

Prix 14 610 \$

Rabais 3 660 \$

Votre prix 10 950 \$†

+ 4 pneus d'hiver



• AUBAINES • AUBAINES •

2005 SPECTRA LX automatique, tout équipé

2 seulement, valeur 20 190 \$ votre prix 15 890 \$

2005 MAGENTIS LX automatique, tout équipé

2 seulement, valeur 23 345 \$ votre prix 16 345 \$

2003 SORENTO EX 4x4, tout équipé

valeur 30 000 \$ votre prix 24 900 \$

2002 SEDONA LX tout équipé

pour seulement 13 100 \$

Plus qu'une  
garantie



+ Changements d'huile et de filtre à vie\*

782 Notre-Dame, REPENTIGNY

450 657-1031 • 514 875-3985

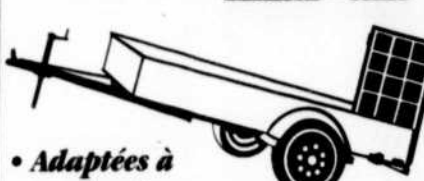
Sortie 100 Valmont autoroute 40

† Taxes, transport et préparation



# « FAUDRAIT S'ENTENDRE » SUR SCÈNE

**Remorques**  
**Lanaudière**  
*Location • vente*



- Adaptées à vos besoins
- Accrédité par le ministère du Transport

**1050\$**  
taxes incluses

**André Rivest, prop.**  
899 rue Notre-Dame, Repentigny  
Tél.: (450) **581-3187**

 **Me François Lebrun**  
NOTAIRE

Prenez avis que l'étude de **Me François Lebrun** sera déménagée à compter du premier novembre prochain, la nouvelle adresse sera la suivante :

**Édifice Le Central**  
534, Notre-Dame  
Bureau 202  
Repentigny Québec  
J6A 2T8

flebrun@notarius.net

(P.B.) - Afin de sensibiliser les milieux de travail et la population, la Direction de santé publique et d'évaluation s'est jointe à plusieurs organismes concernés par la surdité pour présenter la pièce de théâtre « Faudrait s'entendre », qui s'est déroulée le mercredi 27 octobre à l'auditorium de la polyvalente Jean-Baptiste Meilleur de Repentigny.

Cette pièce, présentée deux fois dans la journée, traitait de façon

humoristique des difficultés rencontrées par les personnes vivant avec un problème de surdité et de leurs proches.

Sous la présidence d'honneur de madame Marguerite Blais, ce spectacle était accessible aux personnes malentendantes et sourdes, grâce à un système infrarouge et MF, à des boucles magnétiques, un texte défilant, et des interprètes oralistes et interprètes gestuels sur scène.



**LA TROUPE** de théâtre a présenté la pièce « Faudrait s'entendre », accessible tant à la population en général qu'aux personnes malentendantes et sourdes.

(Photo: Roger Lacoste)

Les petites annonces classées  
**514-321-2000**

**CENTRE OTHODONTIQUE OLIVER**



**ORTHODONTISTE**  
Dr. B. Oliver D.D.S., F.R.C.D. (c)  
294, boul. L'Ange-Gardien bureau 201  
L'Assomption (Québec) J5W 1S1  
Tél.: 589-5500  
Fax: 589-9070

**LA MAGIE DU TEMPS**  
**DES FÊTES À NEW-YORK**  
avec le spectacle des Rockettes à Radio Cité Music Hall. Incluant : Autocar, hôtel, (2 nuits) L'Empire State Building, la Statue de la Liberté, Tour de ville, visites, 3 repas. Départs 3-10-17-30 décembre pour le JOUR DE L'AN

|         |         |         |
|---------|---------|---------|
| Occ.(2) | Occ.(3) | Occ.(4) |
| 399\$   | 369\$   | 339\$   |

**AUSSI NEW YORK 3 JOURS**  
Départ chaque vendredi 6h du matin  
Toutes les visites sont incluses

|         |         |         |
|---------|---------|---------|
| Occ.(2) | Occ.(3) | Occ.(4) |
| 319\$   | 289\$   | 259\$   |

**CASINO DE CHARLEVOIX - 2 JOURS** 1 nuit et 3 repas au **Manoir Richelieu** 139\$ taxes incluses, plusieurs départs.

**CASINO FOXWOOD ET MOHEGAN SUN** 2 jours 149\$ taxes incl. 3 repas et 25\$ us bonis de jetons, plusieurs départs.

**BELTOUR** 9825, boul. Acadie #1018  
514-336-0033  
1-866-235-8687  
www.beltour.ca

**3 ans déjà!** **MÉCANIQUE D.F.** **Merci à notre clientèle**

**PNEUS**  
• Toyo • Michelin  
• BF Goodrich  
d'hiver disponibles

**Faites faire votre mise au point d'hiver dès maintenant**

**SPÉCIALITÉ ENTRETIEN ET RÉPARATION de Volkswagen et de Audi**

**Alignement**  
Freins, suspension, direction, pneus automobile, camion léger, V.R.  
Mécanique générale  
**Diagnostic Volkswagen, Audi et toutes autres marques.**



Daniel Masson   Pierre Genesse   François Urbain



515 LANAUDIÈRE, LOCAL 1, REPENTIGNY FAX: (450) 581-3444

**(450) 581-3444**

**Nous sommes EN RÉNOVATION pour mieux vous servir!**

Le renouveau chez **Chevrolet**

**Cavalier 2005**  
4 portes VL

**10,995\$**

**0% 72 mois DE FINANCEMENT**



Transport et préparation en sus, tout rabais inclus

**Christin Automobile inc.**  
12 011, rue Sherbrooke Est, POINTE-AUX-TREMBLES  
**640-1050**  
www.christin.com

## REPENTIGNY

### DIABÈTE RIVE NORD

Les 4 et 5 nov. il y aura un dépistage aux Galeries Rive Nord face à Sebag vis-à-vis la porte d'entrée 3. Pour Info: Paul Eugène Provencher 657-0844.

### INTER FEMMES

Bricolage des fêtes animé par Nathalie Girard les jeudis 25 nov. 2 et 9 déc. de 9h30 à 11h30, inscription obligatoire, 6\$ p.p. Bricolages: vase à fleurs, ornement de Noël et centre de table. Info: 654-9621.

### LA CLEF DES CHAMPS

Soirée de quilles le 13 nov. chez Quilles G-Plus de 19h à 22h, tirage de prix de présence, Info: 582-6558. Le 19 nov. soirée de billard dès 19h, info: 582-9547. Tous les mercredis soir café rencontre à 21h, l'humour est au rendez-vous. Également souper du mois le 28 nov. «Party de Noël» à la cabane à sucre chez Constantin (plus de détails prochainement).

### MAISON DE LA FAMILLE

L'atelier parents/enfants Césame débutera le vendredi 5 nov. Atelier d'une durée de 2h/sem. durant 14 semaines tous les vendredis de 9h à 11h au 222 Boul. Notre-Dame-des-Champs. Info ou inscriptions: 582-2677. De plus: Mardi 9 nov. conférence atelier sur «L'Art de réfléchir avant d'agir avec mes enfants» par Francine Dalcourt, enseignante et intervenante.

### CLUB LIONS

La journée «Smoked Meat» du Club Lions de Repentigny se tiendra dimanche le 7 nov. de 11h à 19h. Coût: gratuit moins de 5 ans, 6 à 10 ans 5\$, 11 ans et plus 10\$. Au cours de cette journée, une infirmière sera sur les lieux pour faire le dépistage du diabète à ceux qui le désirent. De plus la clinique ophtalmologique mobile des Clubs Lions sera sur place avec un spécialiste pour faire le dépistage des maladies des yeux. Venez en grand nombre partager un délicieux repas de smoked meat au Centre à Nous. Les profits de cette journée seront versés aux fonds des oeuvres du Club Lions de Repentigny. Info: 581-0222.

### CLUB ÉVASION

Le Club Évasion vous invite à se joindre à eux pour un avant goût du temps des fêtes à l'Érablière Le Rossignol de Ste-Julie le 21 nov. Un buffet traditionnel sera servi, danse animée, coût 48\$ in-

cluant transport de luxe, souper, danse et cadeau. On réserve le plus tôt à Raynald au 654-7511. De plus: déjeuner le dimanche 7 nov. chez le Père Georges à 10h et dîner du mois au Paccini mardi le 16 nov. à 11h30. On réserve au 581-2433.

### A.P.H.R.N.

Quillethon 2004 samedi le 20 nov. de 22h30 à 01h30 à la salle de quilles G-Plus (130 Industriel). Les profits iront à l'Association des personnes handicapées physiques Rive-Nord. Info: 654-8279.

Suite à la page 24

## MAIGRIR EN SANTÉ

J.-M. Marineau, m.d.

Omnipraticien  
Consultant pour diverses cliniques



### VOUS VOULEZ MAIGRIR? APPRIVOISEZ VOS ÉMOTIONS

SOUVENT, J'ENTENDS DIRE: «J'ENGRAISSE PARCE QUE JE MANGE MES ÉMOTIONS». DES ÉMOTIONS, ÇA NE SE MANGE PAS, ÇA SE VIT, ET SI ON LES VIT MAL, ON PEUT AVOIR DES COMPORTEMENTS INAPPROPRIÉS COMME MANGER SANS AVOIR FAIM.

#### AVOIR DES ÉMOTIONS, C'EST NORMAL

Tout le monde a des émotions. Qu'il s'agisse d'une joie ou d'une peine, chaque émotion appelle une réaction affective intense. Manifester notre joie à l'annonce d'une bonne nouvelle en sautant au cou d'une personne, c'est tout à fait normal, mais manger deux barres de chocolat quand nous n'avons même pas faim, ça dénote que notre réaction devant une émotion est mal programmée.

#### LE TÉLÉPHONE QUI SONNE

Je donne souvent cet exemple à mes malades pour leur expliquer leur comportement devant la nourriture: «Vous êtes à la maison et il y a une heure que vous venez de dîner. Le téléphone sonne, vous répondez et on vous apprend une mauvaise nouvelle. Vous fermez l'appareil et immédiatement vous vous dirigez vers le garde-manger et, sur le champ, vous dévorez douze biscuits au chocolat. Et cependant, vous venez à peine de terminer votre repas. Vous êtes forcée d'avouer qu'il n'y a aucune, mais absolument aucune relation entre votre acte de manger et la mauvaise nouvelle que vous venez d'apprendre. Et pourtant vous êtes allée manger quand même. Vous avez donc eu un comportement inapproprié devant une émotion que vous n'avez pas été en mesure de gérer».

#### RELAXEZ-VOUS

Il y a une étroite corrélation entre les muscles et le cerveau. La DIMINUTION DE LA TENSION MUSCULAIRE FAVORISE LA DÉTENTE DU CERVEAU. LA RELAXATION CONTRÔLE LES RÉACTIONS ÉMOTIONNELLES FACE AU STRESS. Apprenez à vous relaxer: tous les jours, isolez-vous dans un endroit calme: installez-vous dans un fauteuil, allongez les jambes, fermez les yeux, mettez une musique douce et pensez à un moment heureux que vous avez vécu.

#### REPROGRAMMEZ-VOUS

Au lieu de manger quand survient une émotion que vous ne pouvez pas contrôler, choisissez une activité non alimentaire que vous aimez: allez prendre une marche, faites un jeu de patience; allez faire un tour de bicyclette; lisez un livre; écrivez ce que vous pensez.

## REPENTIGNY

579A NOTRE-DAME, BUREAU 205,  
(450) 654-0089

TERREBONNE (450) 492-7474

www.docteurmarineau.com

## Nouveau projet de condos à Pointe-aux-Trembles

15 850, rue Sherbrooke E. (coin Gouin)

Les Cours Forsyth

IL NE RESTE QUE 2 UNITÉS  
PHASE 1

CONDOS 4 1/2

À PARTIR DE 119,900\$ + TPS, TVQ

Subvention de 7 500\$ offerte

### SECTEURS PAISIBLES

Près des écoles, parcs, centres commerciaux et du transport en commun (STCUM)

- concept à aires ouvertes
- planchers de béton
- bain podium et douche
- grand balcon / terrasse
- séparée
- garage / stationnement
- foyer
- financement sur place

Profitez de nos spéciaux d'ouverture



R.B.Q. 83025916

(514) 498-1333

## NOUVEAU PROJET DOMICILIAIRE BOISÉ DU PARC À STE-JULIENNE

à seulement  
25 minutes de  
Repentigny



À partir de

104 900\$

inclus: taxes, TPS et TVQ,  
terrain 16,000 p.c.,  
frais de notaire, garantie APCHQ



### Promotion de lancement

au 10 premiers acheteurs  
1 foyer au gaz

GRATUIT

Réservez tôt pour  
le printemps 2005



### CONSTRUCTION

LOUIS LEFEBVRE INC.

N° RBQ: 8103-5883-35

Martin Bock • Chargé de projets

Bureau: (450) 439-5930

Cell.: (514) 809-4317

Fax: (450) 439-6976

## CÉLIBATAIRES EN FÊTE

Tous les dimanches à partir de 11h, déjeuner rencontre avec danse, et tous les jeudis dès 18h30, souper rencontre avec musique et danse. Le tout se déroule à la Marina de Repentigny. Info: Lorraine 759-7659.

## CHARLEMAGNE

### LES BOULES EN MAIN

Assemblée générale pour les membres du club de pétanque Les Boules en Mains le 6 nov. à 10h au chalet Multi-Service Médéric Lebeau, rue Ste-Marie à Charlemagne. Info: 585-1861.

## L'ASSOMPTION

### L'AUBERGE DES AÎNÉS

Une exposition vente de produits d'artisanat fait par les résidents de l'Auberge des Aînés et un Bazar seront tenus samedi 6 nov. et dimanche 7 nov. de 9h à 17h à l'Auberge des Aînés au 2185 Route 343 à l'Assomption. Tél. 588-7474.

### L'ÂGE D'OR VAUCLUSE

Le club invite ses membres et amis au souper et à la soirée mensuelle du vendredi 5 nov. Le thème de la soirée «je me souviens». Le tout se déroulera dès 18h au 2800 Route 373 (St-Gérard-Majella), coût 12\$/membres et 14\$/non membres. Info: 589-4794 et 589-8185.

### UN 4 À 7 AUX QUILLES

Il y aura un 4 à 7 aux quilles au profit de la Fabrique Saint-Gérard-Majella le samedi 13 nov. de 16h à 19h à la salle de Quilles G Plus (130 Industriel) Repentigny, billet 12\$. Info: 588-2789.

## LAVALTRIE

### ACTION FAMILLE

Pause du mardi le 9 nov. cours de premiers soins enfants de 1 an à 5 ans avec animateur d'Ambulance St-Jean. Info: 586-0733.

### CHEVALIERS DE COLOMB

Déjeuner mensuel le 7 nov. dès 12h30. Toujours le même menu et le même bas prix 3,50\$ p.p. et 1\$ enfants de moins de 12 ans. Info: 586-4541.

### LES PIERRAFEU

La ligue de quilles «Les Pierrafeu» organise un Clair de lune pour adultes et adolescents dans le but d'amasser des fonds pour le Party de fin d'année des joueurs de 5 à 14 ans. Venez vous amuser le 13 nov. de 22h30 à 01h30 au Salon de quilles Au Magnifique de Lavaltrie. Coût 15\$, info: 586-3353.

## L'ÉPIPHANIE

### CAO L'ÉTOILE

Activités: le 8 nov. 8e pratique de danse de 19h à 20h30 - le 10 nov. soupe et conférence, sujet: anxiété et dépression de 11h30 à 13h, activités de 13h à 17h et 9e cours de danse de 19h à 20h30 - 11 nov. pétanque à tout de 13h à 16h - 12 nov. souper de 18h à 24h. Info: 588-3663.

## LANAUDIÈRE

### MESSE POUR LES SOURDS

Messe pour les sourds le 6 nov. à l'Église St-Jean-Baptiste de Joliette au 457 Laval près de A.S.L. à 19h. Goûter après la célébration. Info: 835-7587.

LE SUCCÈS DES FÊTES DU JAMAIS VU

# FÉÉRIE DE NOËL

100% NOUVEAU

UNIQUE ET MAGIQUE  
PLUS DE 300 COSTUMES  
DÉCORS SPECTACULAIRES

5 SUPPLÉMENTAIRES  
RÉSERVEZ-TÔT!  
PLACES LIMITÉES  
7 JOURS PAR SEMAINE /  
24 HEURES PAR JOUR

CHANTEUR INVITÉ  
GASTON CAMPEAU  
ANIMATION:  
ROGER SYLVAIN

SALLE - SAMEDI 27 NOVEMBRE 19 h. 30  
DESILETS - DIMANCHE 28 NOVEMBRE 14 h. et 19 h. 30  
THÉÂTRE - SAMEDI 4 DÉCEMBRE 19 h. 30  
DENISE-PELLETIER - DIMANCHE 5 DÉCEMBRE 14 h. et 19 h. 30.

www.prodqc.ca Fax: (514) 845-9221 RÉSERVEZ-TÔT! Tel: (514) 845-7858 1-877-945-7858

## Un CPG qui attire les regards



### CPG Plus Finance

# 11,2%

Rendement annuel composé historique de cinq ans.  
À titre d'illustration seulement.

### CPG Croissance boursière TD : le potentiel d'un rendement plus élevé et la protection offerte par un CPG

Un potentiel de revenu surprenant et le capital garanti. Voilà pourquoi les CPG Croissance boursière TD Canada Trust attirent tant les regards.

Contrairement aux CPG habituels, le rendement des CPG Croissance boursière est lié à celui des indices du marché boursier, ce qui laisse supposer un potentiel de rendement supérieur. Mais contrairement aux actions, votre capital est garanti, et ce, quelle que soit la direction que prennent les marchés.

Prenez, par exemple, le CPG Plus finance, un de nos CPG Croissance boursière dont le rendement est lié à celui de l'indice S&P/TSX<sup>1</sup> pour les banques. Si, le 30 juin 1999, vous aviez investi dans un tel CPG, vous

auriez obtenu, à la date d'échéance, le 30 juin 2004, un rendement annuel composé remarquable de 11,2 %. Et si l'indice avait reculé pendant cette période, vous n'auriez dégaé aucun rendement, mais votre investissement initial aurait été protégé.

Nos CPG Croissance boursière font partie d'une vaste gamme d'options de placement. Nous pouvons vous aider à prendre une décision de placement éclairée, qui vous convient. Vous n'avez qu'à communiquer dès aujourd'hui avec la succursale TD Canada Trust la plus près. Découvrez comment vous pouvez obtenir le rendement d'un CPG qui vous fera vous arrêter net, pour voir.



Composez dès aujourd'hui le 1 888 568-0951  
ou visitez notre site Web à [www.tdcanadatrust.com/francais](http://www.tdcanadatrust.com/francais)



## Canada Trust

Des services bancaires confortables

1. Le montant du rendement, le cas échéant, du CPG Plus Finance dépend de la variation de l'indice S&P/TSX pour les banques pour la durée du CPG. Le rendement maximal est fixé à 100 % de la variation de l'indice pour une durée de cinq ans et à 23 % de la variation de l'indice pour une durée de trois ans. La variation en pourcentage totale de l'indice du 30 juin 1999 au 30 juin 2004 s'est élevée à 69,62 %, ce qui correspond à un taux de rendement composé annualisé de 11,2 %. Pour la période allant du 13 avril 1998 au 13 avril 2001, l'indice S&P/TSX pour les banques a enregistré une variation en pourcentage de -5 %; par conséquent, le rendement d'un tel CPG acheté et détenu pendant cette période n'aurait généré aucun rendement. Le montant du capital du CPG Plus Finance sera remboursé en entier à l'échéance. Le montant du capital minimum est fixé à 1 000 \$ pour les comptes non enregistrés et à 500 \$ pour les comptes enregistrés. Ce produit n'est pas remboursable avant l'échéance. Vous pouvez vous procurer un document d'information contenant le détail des caractéristiques du CPG Plus Finance à votre succursale TD Canada Trust. Le CPG Plus Finance n'est ni parrainé, endossé, vendu ou promu par Standard & Poor's ou la Bourse de Toronto, et ni l'une ni l'autre ne font de recommandation ni n'offrent de garantie ou de condition concernant la pertinence d'investir dans le produit. «S&P» est une marque de commerce de The McGraw-Hill Companies Inc. TSE est une marque de commerce de la Bourse de Toronto. Une licence d'utilisation de ces marques a été accordée à La Banque Toronto-Dominion.

# Sports

Kin-ball féminin

**Haute saison  
pour le Startak**



page 26

(Roger Lacoste)

Trouvez ce que  
vous cherchez...

sur le PLUS GRAND  
RÉSEAU D'ANNONCES  
CLASSÉES au QUÉBEC

Québec cl@ssées.com

Artisan

## DEUX REPENTIGNOIS CHAMPIONS CANADIENS DE MOTOS SUR TERRE BATTUE

Véronique Goyette

veronique.goyette@transcontinental.ca

**A**près une saison de huit épreuves disputées au Québec et en Ontario, les deux Repentignois, Shawn Ford et Olivier Béliveau Gagnon ont été couronnés Champions Canadiens en course de Motos sur Terre Battue.

Shawn a remporté le titre chez les Junior Open avec sa moto Yamaha 450cc. Ce prestigieux titre, a été bien apprécié par le jeune coureur et sa famille. Surtout que le grand-père de Shawn, Buddy Ford Senior a été champion canadien dans sa jeunesse en moto sur terre battue. Le père de Shawn, Buddy Ford a également été coureur de motocross et l'est toujours en motos sur glace. Ce dernier pense à prendre sa retraite pour mieux diriger son fils.

Le jeune Ford, âgé que de 13 ans, chevauche une moto d'une puissance atteignant plus de 100 mph et doit riva-

liser avec des pilotes adultes, beaucoup plus âgés que lui. Shawn a terminé bon deuxième chez les Amateur Open où il a perdu son titre que par un

point. Il s'agit d'une saison très satisfaisante pour une première année sur une moto de grand calibre. Shawn vient d'ailleurs de graduer du 85cc.



SHAWN FORD a la course dans le sang!

(Photo: Courtoisie)

De son côté, Olivier Béliveau Gagnon a lui aussi connu une excellente saison en remportant le titre Canadien chez les pilotes de la catégorie Youth 10 à 16 ans, avec sa moto 250cc. De plus, Olivier a fini 2e en Junior 250cc et en 85cc. Puis en Junior Open, où il affrontait Shawn, Olivier a terminé en 6e position.

On parle donc d'une belle saison pour deux pugilistes repentignois qui seront en piste cet hiver pour la saison de motos sur glace 2005, qui débutera le 16 Janvier à Baie Comeau.

### Assemblée générale du CSLEG

Le Club de soccer de Le Gardeur vous invite à son assemblée générale annuelle le jeudi 11 novembre à 19h30, à l'école Jean-Duceppe située au 610, rue Forand.

Plusieurs postes sont disponibles. Du sang neuf est souhaité!

Info: www.csleg.com.

**POUR ÊTRE AU  
chaud  
CET HIVER**

VASTE SALLE DE MONTRE  
PLUS DE 50 MARQUES  
ET MODÈLES DISPONIBLES



**HEURES D'OUVERTURE**  
Lundi - Mardi Mercredi 9 h à 18 h  
Jeudi - Vendredi 9 h à 21 h  
Samedi 10 h à 16 h - Dimanche fermé

**Boutique  
Maxi Confort**

VENTILATION • CLIMATISATION  
CHAUFFAGE

**Super Promotion  
de Novembre**

Contrez les augmentations  
du coût d'énergie.  
Thermopompes et fournaïses  
(gaz, huile, électrique)

Détails en magasin.

Le confort selon *American Standard*



1. Thermopompe
2. Unité de ventilation (fournaise)
3. Filtre haute efficacité

Tirage 15 décembre 2004  
Venez nous rencontrer et  
courrez la chance de  
**GAGNER UN FOYER** d'une  
valeur de 3,000\$ (détails en magasin)

350A, Notre-Dame, Repentigny  
Montréal • Laval  
1-877-654-8008

472131

*Un condominium  
à votre image*

LES CONDOS DE  
L'HÉRITAGE  
PHASE 2

Projet intégré de condominiums de distinction. À proximité des principaux axes routiers et du centre hospitalier Pierre-Le Gardeur. Un excellent rapport qualité/prix.

**(514) 388-4560**

www.groupecholette.com

**Lachenaie**  
Rue des Pionniers  
Bureau des ventes : (514) 605-9150

**GazMétro**  
la vie en bleu

**CONSTRUCTIONS  
CHOLETTE  
PAPINEAU**

*La meilleure expérience  
en habitation!*

# LE SPARTAK FÉMININ PLUS FORT QUE JAMAIS!

**L**e 22 octobre, le Spartak de Lanaudière a joué son premier match à domicile. Près de 500 personnes ont assisté à l'événement dans une ambiance survoltée. Il faut dire que le Spartak féminin a livré une performance remarquable contre l'Escouade de Beauce et le Dragon de Montréal Concordia.

Une défensive efficace, des attaques adroites et puissantes ont permis à l'équipe de remporter la victoire après une prolongation contre la Beauce. Amélie Coriveau a obtenu l'étoile du match pour avoir joué une partie presque parfaite.

## Les gars

L'équipe masculine a échappé la victoire après avoir perdu le contrôle du

match à 33 secondes de la fin. En effet, malgré le fait qu'ils aient joué une partie presque parfaite, les deux avertissements, obtenus par le capitaine de

l'équipe Patrick Brûlé et Alexandre Faucher, ont placé l'équipe aux troisième rang. Le prochain match à domicile aura lieu le 17 décembre.



LES JOUEURS du Spartak ont entamé leur saison avec l'appui de la foule. (Photo: Roger Lacoste)

## NEUF MÉDAILLES POUR TAEKWONDO REPENTIGNY



**L'ÉQUIPE DE TAEKWONDO** de Repentigny a donné une solide performance à la première sélection de Taekwondo du Québec qui se tenait à Ste-Foy, le 9 octobre 2004. Cette compétition regroupait les meilleurs espoirs du Québec. Le club compte quelques médaillés, soit Julie Roy et Pierre-Luc Picotte pour l'or. Argent : Jonathan Prince, Sophie Robinette, Francis Gagné et Maxime Leroux. Bronze : Caroline Vincent, Sabrina Hénault et Cédéric Salvail ainsi que la participation de Martine Fillion, Pascal Lalumière, Patrick Lebeau, Philippe Gagné, Frédéric Leroux et Pierre Olivier Roy.

(Photo: Roger Lacoste)

## Gala Méritas 2004 de la LBÉQ

La Ligue de Baseball Élite du Québec a tenu samedi soir, à Laval, son banquet des champions, événement qui clôturait la 58e saison de l'histoire de la ligue.

Plusieurs personnalités de marque du baseball québécois étaient présentes sur les lieux pour l'occasion, dont Ron Piché qui représentait les Expos de Montréal, Alexandre Messier, les Angels d'Anaheim et Alex Agostino, les Marlins de la Floride.

Un peu plus de 250 personnes y étaient et l'ambiance était nettement à la fête surtout lorsque les membres de la formation des Ducs de Longueuil, champions de la Coupe du Président, ont été honorés.

Du côté du Royal de Repentigny, la Ligue a profité de cette belle soirée pour honorer Jonathan Forest et Jean-Luc Blaquièrre qui, à deux, ont réussi le seul match sans point ni coup sûr de la saison.

## HEC Montréal à Lanaudière

### Cinq programmes offerts dès janvier 2005

- > Certificat en gestion d'entreprise
- > Certificat en gestion des ressources humaines
- > Certificat en gestion des opérations et de la production
- > Certificat en supervision
- > Diplôme d'études supérieures spécialisées en gestion (2<sup>e</sup> cycle)

[www.hec.ca/programmes](http://www.hec.ca/programmes)

Admission - date limite  
1<sup>er</sup> décembre 2004

Campus de Lanaudière de l'Université de Montréal  
950, Montée des pionniers, bureau 200, Terrebonne

Pour information : (514) 340-6151

**HEC MONTRÉAL**



HEC Montréal est la seule école de gestion en Amérique du Nord à détenir cette triple reconnaissance internationale hautement convoitée.

Dès le 1<sup>er</sup> novembre  
afin de mieux vous servir



**NOTRE SERVICE TÉLÉPHONIQUE  
DES ANNONCES CLASSÉES  
CHANGE D'HORAIRE**

|                |                          |
|----------------|--------------------------|
| Lundi au jeudi | de 8 heures à 18 heures  |
| Vendredi       | de 8 heures à 17 heures  |
| Samedi*        | de 10 heures à 17 heures |

\* TOUT LE MOIS DE NOVEMBRE

Transcontinental

**514-321-2000**

# LES ANNONCES CLASSÉES

# 514.321.2000

LE SERVICE TÉLÉPHONIQUE EST OUVERT DU LUNDI AU JEUDI DE 8H00 À 18H00 ET LE VENDREDI DE 8H00 À 17H00 ET LE SAMEDI DE 10H00 À 17H00 • HEURE DE TOMBÉE: JEUDI 17H00 WWW.JOURNALARTISAN.COM



## 100 Immobilier achat/vente

|                                    |     |
|------------------------------------|-----|
| • Chalets à vendre                 | 150 |
| • Commerces à vendre               | 140 |
| • Condominiums à vendre            | 115 |
| • Fermes / fermettes / Farms       | 155 |
| • Hors-frontières à vendre         | 145 |
| • Maisons mobiles                  | 125 |
| • On demande                       | 170 |
| • Propriétés à revenus à vendre    | 110 |
| • Propriétés à vendre              | 105 |
| • Propriétés commerciales à vendre | 135 |
| • Propriétés recherchées           | 130 |
| • Terrains à vendre                | 160 |
| • Terres à vendre                  | 165 |
| • Visites libres                   | 120 |

## 200 Immobilier Location

|                                                            |     |
|------------------------------------------------------------|-----|
| • Bureaux/locaux à louer                                   | 270 |
| • Chalets à louer                                          | 260 |
| • Chambres à louer                                         | 240 |
| • Chambres et pensions à louer                             | 245 |
| • Commerces/magasins à louer                               | 275 |
| • Condominiums à louer                                     | 220 |
| • Divers à louer                                           | 295 |
| • Entrepôts à louer                                        | 280 |
| • Garages / stationnements à louer                         | 285 |
| • Garages / stationnements demandés à louer                | 290 |
| • Hors-frontières à louer                                  | 255 |
| • Logements / appartements à louer                         | 205 |
| • Logements / chauffés à louer                             | 210 |
| • Logements / appartements chauffés / meublés à louer      | 215 |
| • Logements / appartements / propriétés à partager         | 235 |
| • Logements / appartements / propriétés recherchés à louer | 230 |
| • Maisons de repos / centres d'accueil                     | 250 |
| • On demande                                               | 298 |
| • Propriétés à louer                                       | 225 |

## 300 Marchandises

|                                                                |     |
|----------------------------------------------------------------|-----|
| • Ameublement                                                  | 305 |
| • Animaux                                                      | 320 |
| • Antiquités                                                   | 345 |
| • Appareils audio-visuels                                      | 330 |
| • Appareils électroménagers                                    | 307 |
| • Articles de sport                                            | 323 |
| • Articles de chasse et pêche                                  | 324 |
| • La bonne affaire 5.98\$ seulement (articles: 250\$ et moins) | 309 |
| • Bois de foyer                                                | 365 |
| • Collections                                                  | 350 |
| • Divers à vendre                                              | 310 |
| • Encans                                                       | 395 |
| • Équipement téléphonique                                      | 380 |
| • Instruments de musique                                       | 325 |
| • Machines à coudre                                            | 315 |
| • Marchandises commerciales                                    | 375 |
| • Marché aux puces                                             | 392 |
| • Matériaux de construction                                    | 370 |
| • On demande                                                   | 397 |
| • Ordinateurs/matériel informatique                            | 335 |
| • Pépinières                                                   | 387 |
| • Piscines                                                     | 385 |
| • Présentations à domicile                                     | 355 |
| • Produits agricoles                                           | 363 |
| • Produits santé / beauté / alimentation                       | 360 |
| • Systèmes de sécurité                                         | 383 |
| • Tableaux / encadrement                                       | 352 |
| • Ventes de garage                                             | 390 |
| • Vêtements / fouritures / accessoires                         | 317 |
| • Vidéo / Jeux vidéo / accessoires                             | 340 |

## 400 Services

|                                            |     |
|--------------------------------------------|-----|
| • Activités sociales                       | 416 |
| • Animation / disco-mobile / vidéo / photo | 418 |

## 400 Services

|                                                              |     |
|--------------------------------------------------------------|-----|
| • Astrologie / occultisme                                    | 424 |
| • Bénévolat                                                  | 408 |
| • Chauffage / climatisation                                  | 462 |
| • Coiffure / beauté / esthétique                             | 410 |
| • Comptabilité / tenue de livres                             | 432 |
| • Construction / rénovation                                  | 442 |
| • Couture / alterations                                      | 426 |
| • Co-voiturage                                               | 422 |
| • Déménagement / transport                                   | 440 |
| • Dénégement                                                 | 472 |
| • Ébénisterie / décapage                                     | 450 |
| • Électricité                                                | 458 |
| • Entrepreneurs                                              | 444 |
| • Entretien / système alarme                                 | 466 |
| • Excavation                                                 | 476 |
| • Garderies                                                  | 403 |
| • Gardiennes disponibles                                     | 402 |
| • Impôts                                                     | 430 |
| • Imprimerie / lettrage                                      | 438 |
| • Informatique                                               | 436 |
| • Lavage / nettoyage                                         | 448 |
| • Paramédical avec permis                                    | 414 |
| • Peinture / décoration                                      | 446 |
| • Piscines / entretien / installation                        | 478 |
| • Planchers / sablage                                        | 452 |
| • Plomberie                                                  | 460 |
| • Portes / fenêtres                                          | 468 |
| • Rembourrage                                                | 456 |
| • Réparations diverses                                       | 464 |
| • Santé                                                      | 412 |
| • Serruriers                                                 | 470 |
| • Services divers                                            | 482 |
| • Services domestiques offerts                               | 404 |
| • Soins à domicile offerts                                   | 406 |
| • Tapis / nettoyage / pose / vente                           | 454 |
| • Terrassement / paysagiste                                  | 474 |
| • Toiture / couvreur                                         | 480 |
| • Traiteurs                                                  | 428 |
| • Travail de bureau / traitement de texte / curriculum vitae | 434 |
| • Voyages / loisirs                                          | 420 |

## 500 Services personnels

|                                     |     |
|-------------------------------------|-----|
| • Agences de rencontres avec permis | 510 |
| • Compagne / compagnon              | 505 |
| • Escorte / occasionnelle           | 530 |
| • Massage                           | 520 |
| • Massage érotique                  | 525 |
| • Messages particuliers             | 515 |
| • Massothérapie                     | 523 |
| • Services personnels divers        | 535 |

## 550 Services financiers

|                                       |     |
|---------------------------------------|-----|
| • Argent à prêter                     | 555 |
| • Associés demandés                   | 560 |
| • Assurances                          | 565 |
| • Occasions / propositions d'affaires | 580 |
| • Placements                          | 570 |
| • Prêts hypothécaires                 | 575 |
| • Services financiers                 | 585 |

## 600 Marché de l'emploi

|                                       |     |
|---------------------------------------|-----|
| • Alimentation                        | 655 |
| • Assurances                          | 625 |
| • Bars / hôtels / restaurants         | 650 |
| • Bureau / informatique               | 615 |
| • Coiffure / beauté / esthétique      | 635 |
| • Conciergerie / entretien / sécurité | 680 |
| • Corps de métier / entrepreneurs     | 682 |
| • Couture                             | 675 |
| • Emplois demandés                    | 695 |
| • Emplois divers                      | 605 |
| • Garderies                           | 690 |
| • Gardiennes demandées                | 692 |
| • Industriel / manufacturier          | 670 |
| • Infographie / imprimerie            | 685 |
| • Mannequins / modèles                | 640 |
| • Musiciens / artistes                | 645 |
| • Professionnels / cadres             | 610 |
| • Santé / hospitalier                 | 630 |
| • Services domestiques                | 660 |
| • Soins à domicile                    | 665 |

## 687 Travail à domicile

|          |     |
|----------|-----|
| • Ventes | 620 |
|----------|-----|

## 700 Formation / Culture

|                             |     |
|-----------------------------|-----|
| • Cours                     | 705 |
| • Écoles spécialisées       | 710 |
| • Formation professionnelle | 715 |

## 800 Avis

|                                        |     |
|----------------------------------------|-----|
| • Avis de décès                        | 815 |
| • Avis de dissolution / changement nom | 805 |
| • Avis divers                          | 835 |
| • Avis publics / légaux                | 810 |
| • Nominations                          | 830 |
| • Perdu / trouvé                       | 840 |
| • Prières / remerciements              | 845 |
| • Services anniviersaires              | 820 |
| • Souhaits / naissance                 | 825 |

## 900 Véhicules

|                                        |     |
|----------------------------------------|-----|
| • Achat d'autos                        | 945 |
| • Autos à vendre                       | 985 |
| • Bateaux / moteurs                    | 920 |
| • Bicyclettes                          | 905 |
| • Camions / camionnettes               | 980 |
| • À vendre                             | 980 |
| • Divers                               | 975 |
| • Entretien / mécanique                | 960 |
| • Ferrailles                           | 950 |
| • Location                             | 965 |
| • Motoneiges                           | 935 |
| • Motos à vendre                       | 910 |
| • Pièces / accessoires                 | 955 |
| • Remorques                            | 930 |
| • Roulotte / tente-roulotte / motorisé | 925 |
| • Tracteurs / machinerie agricole      | 940 |
| • Transferts d'autos                   | 970 |
| • Véhicules de loisir                  | 915 |

## TARIF POUR DEUX JOURNAUX 18,00 \$ POUR 10 MOTS

66¢ du mot additionnel (taxes incluses)

**Vous ne payez qu'une seule fois, jusqu'à la vente de votre article... 9.95\$. Vente garantie !**

10 mots - 1 prix - 1 journal.  
Si votre marchandise n'est pas vendue dans les 2 semaines, simplement nous rappeler pour un renouvellement gratuit. Vous pourrez renouveler ainsi gratuitement jusqu'à la vente de votre marchandise. Annonce non-remboursable, offert aux particuliers seulement. Exclut à la vente de marchandises situées dans les rubriques, 300, 900, pas d'animaux, pas d'antiquités. La direction se réserve le droit de refuser une annonce.

## PAR TÉLÉCOPIEUR

Rédigez le texte à faire paraître en incluant votre numéro de carte crédit ainsi que votre signature.

**(514) 990-6489**

## FAITES VOUS VOIR !

Ciblez nos milliers d'internautes...  
Votre annonce publiée

**GRATUITEMENT sur le net !**  
[www.journalartisan.com](http://www.journalartisan.com)

**Le PLUS GRAND RÉSEAU  
d'annonces classées au Québec**

**www.quebecclassees.com**

## 105 Propriétés à vendre

**1410 Route 335: luxueuse maison rénovée, grand terrain, garages, 72,900\$.**  
(450)222-3643

**A Lavater: à louer ou à vendre: Urgent! Bungalow 98, 3 c.à.c., 2 s.d.b., 950\$/mois ou 126,900\$.**  
(514) 979-4609  
(450)586-1829

## 105 Propriétés à vendre

**À VENDRE OU À LOUER L'Assomption: Maison 1992, très propre, salon, foyer, beaucoup d'armoires, 2 chambres avec s.d.b. complète, douche séparée. 135,000\$ ou 950\$/mois.**  
(450)589-1198

## 105 Propriétés à vendre

**BORD de l'eau, maison lac Noir, St-Jean-de-Matha, 189,900\$.**  
(450) 886-1162  
(450)547-8153

**COTTAGE avec bachelor, vue rivière, taxes basses, paysagisme, 285,000\$.**  
(450)961-3773

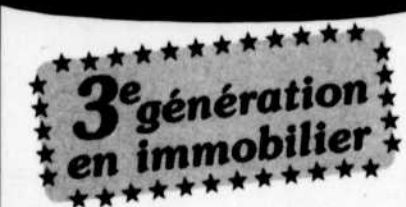
## 105 Propriétés à vendre

**L'ASSOMPTION: bungalow 1980, rénové, 3 c.à.c., 2 s.d.b., foyer, combustion lente, près parcs/école. Pas d'agents.**  
(450)589-6500

**L'ASSOMPTION: bungalow 2+1 c.à.c., halle 10', sous-sol aménagé, piscine, 130,000\$**  
(450)589-4154

## PREMIÈRE OPTION.com

COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ



**Nino Piccini BSc.**  
Courtier immobilier agréé  
20 ans d'expérience en immobilier

**Bettina Piccini**  
Agent immobilier affilié

**Jeannette Trudeau Piccini**  
Agent immobilier affilié  
25 ans d'expérience en immobilier

**82 PROPRIÉTÉS VENDUES EN 2003  
POUR UNE ÉVALUATION GRATUITE**



**169,900\$**  
REPENTIGNY: split moderne, 1990, aire ouverte, 3 chambres, foyer au salon, verrière, planchers bois franc, sous-sol fini, super impeccable, magnifique terrain 7,387 pc, piscine.



**172,500\$**  
REPENTIGNY: bungalow 1983, magnifique terrain boisé 6,397 pc, piscine, sortie extérieure du sous-sol, poêle combustion lente, taxes 2,096\$, planchers marquetrie.

**VISITE LIBRE  
Dimanche  
7 novembre 2004  
de 14h00 à 16h00  
au 689 rue Masson,  
à Repentigny**

**RÉDUIT 189,900\$  
LIBRE IMMÉDIATEMENT**  
REPENTIGNY: bungalow, garage, sous-sol fini, foyer, 3+1 chambres à l'étage, planchers marquetrie, 2 sdb, toit et fenêtres refaits, magnifique terrain paysager, piscine creusée, libre, près JBM. 189,900\$.



**114,500\$**  
ST-SULPICE: condo 1992, 4-1/2, 2 chambres, premier étage, conception designer professionnel, face à la mer, piscine, salles d'exercice, faut voir!



**118,900\$**  
ST-SULPICE: bung. semi-détaché, 1993, planchers marq., 2 chambres, sous-sol fini, 2 sdb, thermopompe, cuisine avec armoires en thermoplastique, comptoir lunch, clé en main, taxes 1,130\$, impeccable, secteur paisible.

Visitez nos propriétés sur notre site: [www.premiereoption.com](http://www.premiereoption.com)

**Sutton** 585-0999  
Groupe Sutton - Synergie inc.  
**Marie-Claire Provost**  
Agent immobilier affilié



**NOUVELLE INSCRIPTION**  
REPENTIGNY: pour ceux qui recherchent les grands espaces, vaste split impeccable et au joli décor, cuisine rénovée en beauté, 3 grandes chambres, planchers bois (lattes au salon et salle familiale) ou céramique, vestibule fermé, possibilité 4e ch. au s-sol. 229,000\$.

**REPENTIGNY: très jolie Canadienne**  
impeccable et entretenue avec soin, 3 c.à.c. à l'étage, 2 salles bain, foyer au salon, armoires chêne, planchers bois ou céramique, toiture restaurée 2004, taxes basses, près école et transports, occupation rapide, 174,000\$.



**NOUVEAU CONDO**  
REPENTIGNY: superbe condo rénové, 3 chambres, 2e étage, foyer et porte patio au salon, armoires chêne acajou, aucun tapis, magnifique salle de bain (bain thérapeutique et douche séparée, piscine creusée, près des transports - occ. 1er juillet 05 - 130,000\$.



**NOUVELLE INSCRIPTION**  
REPENTIGNY: plain-pied rénové au fil des ans (cuisine, fenêtres, etc.) 3 chambres au rez-de-chaussée, planchers lattes select, secteur recherché (école primaire à quelques maisons, transports, services) taxes basses. 149,000\$.



**URGENT - UNITÉ DE COIN**  
REPENTIGNY: luxueux condo-cottage en rangée avec 2 chambres à l'étage, impeccable et situé sur un coin (extra fenêtres très ensoleillé) joli patio, syst. alarme, asp. central et en commun: piscine creusée, spa, salle communautaire et salle d'exercice. 119,000\$.



**PRIX RÉDUIT**  
REPT: triplex impeccable et bien entretenu (6-1/2, 5-1/2, 3-1/2) pour propriétaire occupant ou pour louer près des Galeries Rive-Nord, transport, services - 6-1/2 luxueux et décoré avec goût (murs brique ou bois, moulures, ardoise, etc.) bons locataires, 310,000\$.



**IMPECCABLE**  
RIVIÈRE-DES-PRAIRES: maison de ville avec garage, 2 c.à.c., impeccable et joli décor, armoires chêne, appareils encastrés, air climatisé mural, foyer au salon, planchers bois ou céramique au rd et étage, sous-sol fini, grand balcon recouvert. 169,000\$.

## 105 Propriétés à vendre

**L'ÉPIPHANIE: Bungalow semi-détaché, 1991, 3 c.à.c., piscine 16x24 avec patio, grand cabanon, taxes basses, paisible, 117,000\$. Possibilité occupation rapide.**  
(450)588-7525

**Pourquoi payer 600\$ pour un loyer ?**  
Avec le programme **ZéroComptant**  
Devenez propriétaire sans maux de tête.  
Financement à 100% incluant: dépôt, notaires, taxes, gestion. Service personnalisé, discret, sans obligation de votre part.  
**1-888-568-8104**  
[www.0comptant.ca](http://www.0comptant.ca)



**RE/MAX** Montréal-Métro inc.  
Courtier immobilier agréé



**514-594-2989**  
agents immobiliers affiliés  
Internet: <http://www.mls.ca>



**ESTIMATION GRATUITE DE VOTRE PROPRIÉTÉ**  
REPENTIGNY: Magnifique condo 2001, 2cax + de 1,100 p.c. foyer au salon, armoires mélamine imitation bois grande sdb moderne, très ensoleillée, seulement 124 900\$.

# 105 Propriétés à vendre

**LACHENAIE:** 1986 bungalow, 2+1 c.a.c., 2 s.d.b., sous-sol, aménagement, spa intérieur, foyer, piscine hors-terre, entrée extérieure sous-sol. Taxes 2,100\$. Terrain 55x100. 179,000\$. (514)946-3389. Agents s'abstenir

**LANORAIE:** 3 c.a.c., 2 s.d.b., échangeur d'air, aspirateur central, secteur tranquille. (450)887-1137

**LEGARDEUR:** 2 étages, bord de l'eau, terrain 11,000 pi.ca., garage, beaucoup de potentiel. 129,000\$ (514)221-4962 (514)248-4407

**LEGARDEUR:** bungalow 1977, rénové, 4 chambres, piscine creusée, combustion lente, sous-sol fini, grand terrain clôturé, plusieurs extras, 159,900\$, (450)654-4573

**LEGARDEUR:** bungalow impeccable, chaleureux et décoré avec soins. Situé dans un secteur paisible, près des parcs et des écoles. Aucun voisin à l'arrière, sauf la piste cyclable accessible directement par la cour. Arbres matures à l'avant et à l'arrière. 3 c.a.c. dont 1 au sous-sol. Salle familiale spacieuse et salle de lavage au sous-sol. Système d'alarme. Construction 1991, terrain 5,000 pi.ca. Grande flexibilité pour la date d'occupation. Prix demandé 157,000\$. Bien en deçà du marché. Occasion à ne pas manquer! (450)582-8082 Agents s'abstenir S.P.V. Pour photo: voir site internet de télé-annonces #521225

**P.A.T.:** Cottage 1997, 2 c.a.c. immense, foyer, alarme, garage (514)642-2815

**REPENTIGNY:** bungalow, 4 c.a.c., 2 s.d.b., tourbillon, armoires/ planchers bois; secteur recherché 174,500\$, (450)581-3508

**REPENTIGNY:** bungalow 1992, 2+1 c.a.c., 2 s.d.b., sous-sol fini, foyer, piscine, échangeur d'air, 164,500\$ (450)585-9562 Agents s'abstenir

**REPENTIGNY:** Cottage, 4 c.a.c., 2 s.d.b., salle d'eau, garage, 2 foyers, climatisé, piscine creusée (514)233-4493

**REPENTIGNY:** cottage 1987 garage, planchers chêne et céramique, cuisine à voir, 149,500\$. (514)817-8711

# 105 Propriétés à vendre

**SECTEUR J.B.M.:** tout brique, 2 c.a.c., sous-sol, combustion lente, foyer, véranda, garage et +, 175,000\$. Pas d'agents! (450)581-0644

**ST-CÔME:** Bord lac + plage, maison 12 pièces, meublée. 245,000\$. 1-(819)227-1076

**ST-LIN:** Bungalow 2002, 4 c.a.c., sous-sol, combustion lente, 115,000\$ (514)887-6821

# 110 Prop. à revenus à vendre

**L'ASSOMPTION:** propriété à revenus, 5x4-1/2, revenus mensuel 1,785\$, 160,000\$, (450)589-6658, (514)409-6658

**L'ÉPIPHANIE:** duplex (9-1/2 et 3-1/2), bois franc, bonne eau. (450)588-3519

**LEGARDEUR:** J.A. Paré, quadruplex, garage, revenu 25,500\$, pas d'agent. (450)581-5693

**LEGARDEUR:** triplex 2003, style condo, 3x4-1/2, clé en main (asphalte, gazon, cabanon) revenu annuel 26,640\$, baux juin 2005. Pour infos: (450)581-8990

**QUADRUPLEX neufs à l'Assomption, secteur du golf, 319,000\$. Informations: (514)893-2660**

# 115 Condominiums à vendre

**METRO H-Beaugrand:** grand 4-1/2, sous-sol; près de tout; entièrement rénové; 132,000\$, pas d'agent s.v.p.; (514)493-0708 Midi à 21h00

**P.A.T.:** superbe condo spacieux et luxueux, face au parc, unité de coin, foyer, planchers en lattes, toit cathédrale, terrasse privée et beaucoup plus! Vente par proprio, faut voir! (514)642-1961

**REPENTIGNY:** 2 chambres, 825 pi.ca, piscine, ascenseur, 124,900\$ (450)582-9600

**REPENTIGNY:** 3-1/2, stationnement, tranquille, insonorisé, 84,900\$ négociable. (450)582-2117

**REPENTIGNY:** 335 Notre-Dame, 4-1/2 climatisé, grande s.d.b./ douche séparée, alarme... 119,950\$, (450)654-0249

**REPENTIGNY:** 4-1/2 sur 2 niveaux, armoires/ planchers bois francs, aspirateur central, piscine/ spas, plusieurs extras, Nancy (450)582-2315

# 115 Condominiums à vendre

**REPENTIGNY:** Condos du Fleuve, 214 Notre-Dame, 4-1/2, 229,000\$, (514)484-3066 (514)768-2141

# 135 Propriétés commerciales à vendre

**BELLE PROPRIÉTÉ COMMERCIALE**  
+2 apt 4 1/2 à l'Épiphanie, rev brut potentiel 71 520\$  
PRIX: 445 000\$  
**Florian Blaga**  
514 255-0666  
Sutton Groupe Sutton Synergie

# 140 Commerces à vendre

À votre compte, important manufacturier de distributeurs automatiques, recherche des distributeurs, T. Plein/ T.pariel. Partout au Canada. Qui une route c'est rentable! 1-866-300-0078

**CENTRE de location outils + réparation mini-moteurs, Lavaltrie, (450)586-3818, (450)586-3286**

**SALON DE BRONZAGE** Charlemagne, 8 lits, bons chiffres d'affaires. Line: (514)972-4125

# 155 Fermes/fermettes

**FERMETTE** Laplaine, 69,000 pi.ca. (450)582-8844 M. McMuray courtier associés Rive-Nord.

# 160 Terrains à vendre

**LAVALTRIE:** 40,000 pi.ca., prêt construire, 45 Boisjoli 64,995\$ (450)589-1753

**LIQUIDATION:** St-Michel-des-Saints, Chemin des Sages, 7 terrains: 67034 pi.ca., 6000\$, 95364 pi.ca., 8500\$, 249507 pi.ca., 17000\$. (450)833-6868

**REPENTIGNY:** près Pont Le Gardeur, 12,985 p.c., 103,000\$. (450)581-5693

**ST-CALIXTE:** infrastructures, près de l'eau, sentiers motoneige/ vtt 15,000\$ (450)222-2341

# 160 Terrains à vendre

**St-Paul de Joliette:** terrain dézonné + 40,000 pi., près Rivière Ouaro. (450)754-2045

**TERRAINS boisés, Lavaltrie.** Infras inclus. Bienvenue auto-constructeurs, particulier, entrepreneur! (514)444-5071

# 205 Logements/ appartements à louer

**245 Notre-Dame:** 2-1/2, eau chaude fournie, libre immédiatement. (450)657-7861

**4-1/2, dans quadruplex neuf à l'Assomption, secteur du golf, rez-de-chaussée 750\$/ mois, et sous-sol 650\$/ mois. Informations: (514)893-2660**

**4-1/2 très propre, 1er décembre, 565\$. (450)657-6628**

**À l'Assomption:** 3-1/2, chauffé, éclairé, stationnement déneige. 475\$, libre. (450)589-3715

**À Repentigny:** 3-1/2, eau chaude fournie, libre immédiatement, références exigées. (450)657-9545

**À St-Sulpice:** 5-1/2 avec garage, libre novembre, idéal pour retraités ou semi-retraités. 690\$ (450)589-3382

**CHARLEMAGNE:** 1-1/2, semi meublé, 5-1/2; libres 1er novembre, références (450)657-2792 sur rendez-vous

**CHARLEMAGNE:** bord de l'eau, 4-1/2, 550\$, 5-1/2 650\$, novembre/décembre; idéal personnes retraitées, références exigées. (450)654-4148

**L'ASSOMPTION:** 4-1/2, style condo, construction neuve, près de tout services, 835\$, libre 1er novembre, (514)567-8615

**L'ASSOMPTION:** Grand 3X 4-1/2 neuf à louer, dans triplex, Boul. Lafortune, occupation 1er décembre, 785\$/775\$/ mois (514)356-6793

**L'ÉPIPHANIE:** bâtisse neuve, 4-1/2, r-d-c, très clair, cuisine moderne, planchers de lattes, grand salon, 700\$/ mois, disponible novembre. (514)212-4501 (jour) (450)588-7048 (soir)

# 205 Logements/ appartements à louer

**LACHENAIE (Grande Allée):** luxueux 4-1/2, demi sous-sol; ensoleillé, style condo, plancher béton recouvert bois, avec stationnement extérieur, cabanon, libre 15 novembre. 775\$/ mois. Jocelyne Beaudoin (514)886-7471

**LACHENAIE (Grande Allée):** luxueux 4-1/2, ensoleillé, style condo, plancher béton recouvert bois, avec stationnement extérieur, cabanon, libre 15 novembre. 800\$/ mois. Jocelyne Beaudoin (514)886-7471

**LACHENAIE:** 3-1/2, spacieux, entrées laveuse, sècheuse; bain podium, stationnement déneigé; électrifié/ câble inclus; près tous services; 2 km de l'hôpital; idéal personne seule ou sans enfant. Pas d'animaux; avec références. 750\$/ mois; (450)585-3893

**LAVALTRIE:** 4-1/2, 1er, triplex, planchers béton, libre, 580\$, références exigées. (450)589-7236 (450)589-5823

**LAVALTRIE:** grand 4-1/2, aire ouverte, lave-vaisselle fourni, libre immédiatement, (450)586-4981

**LAVALTRIE:** très grand 4-1/2, près des services, libre rapidement. (450)586-0947

**LAVALTRIE:** Très grand 5-1/2, accès cour, cabanon, près d'un golf. Libre immédiatement. 580\$. (450)586-3111, (450)586-0812

**LEGARDEUR:** 4-1/2 construction juillet, rez-de-chaussée, bain podium, 2 stationnements, déneigés, près piste cyclable, pas d'animaux, libre 1er décembre, références demandées, (450)582-6697 message si absent.

**MASCOUCHE:** 4-1/2, neufs, pour mi-novembre et décembre, à partir de 740\$/mois

**LACHENAIE:** 4-1/2, 1er étage pour le 1er décembre. (514)971-7904 (514)865-7904

**PIERRE-DE-COUBERTIN:** Est de Des Ormeaux: beau grand 2-1/2, chauffé, meublé, idéal personne seule, tranquille, références exigées, 460\$, 1(450)833-6826

# 205 Logements/ appartements à louer

**REPENTIGNY (20 Jean-Talon):** 1-1/2, 1er plancher, bois franc, poêle/ frigo inclus, eau chaude, stationnement, 400\$, aussi 3-1/2, 4e plancher, 480\$, planchers bois franc, avec références (514)758-7798

**REPENTIGNY (Super C):** 5-1/2, tourbillon, bois, références exigées. Après 18h00 (514)983-1228

**REPENTIGNY:** 3-1/2, idéal retraité seul, fleuve, terrasse, câble, cabanon, 550\$, (450)585-5390

**REPENTIGNY:** 3-1/2, libre, près services, vue sur fleuve, eau chaude fournie, 485\$, références exigées. (450)585-3914

**REPENTIGNY:** 4-1/2, demi sous-sol, dans 6-plex près Super C, tranquille, idéal pour retraité 475\$/ mois (450)581-7590

**REPENTIGNY:** 4-1/2 près Galeries Rive-Nord, bien éclairé, balcon béton, stationnement, 550\$/ mois, libre 1er décembre, références exigées. (450)581-0249

**REPENTIGNY:** Grand 5-1/2, libre novembre. Stationnement, pas d'animaux. 750\$. (450)588-6747

**REPENTIGNY:** Superbe 4-1/2, rez-de-chaussée, cour privée, paysager, cabanon, armoires et planchers chêne, aspirateur central, broyeur, thermopompe, Jenn-Air, four auto-nettoyant, sdb luxueuse, laveuse/ sècheuse inclus. 1er décembre, 975\$/ mois. Diane (450)581-7863

**ST-ROCH de L'achigan:** 8-1/2, 700\$, libre immédiatement. (450)588-3645

**ST-SULPICE:** 2-1/2, plafond cathédrale, planchers en bois, bord de l'eau, 380\$/ mois, (514)830-1523

# Propriétaires nous faisons

- Enquête de crédit pour nouveaux locataires
- Dépistage
- Relevé 4 de locataires
- Très bons prix, service rapide et efficace
- Tél.: (450) 477-8568
- Tel. sans frais 1-877-626-8568

# 210 Logements/appartements chauffés à louer

**4-1/2, Repentigny, chauffé, câble, 2 stationnements, 600\$/ mois, libre 1er décembre (450)582-7980**

**L'ASSOMPTION:** 5-1/2, chauffé/ éclairé, stationnement, entrées laveuse/ sècheuse, lave-vaisselle inclus, 800\$/ mois, libre immédiatement. (450)581-8990

# 220 Condominiums à louer

**MASCOUCHE:** condo neuf 4-1/2, planchers béton, 100% insonorisé, finition de luxe, libre 1er novembre, 750\$/ mois. (450)430-7134 cellulaire (514)237-4780

# 225 Propriétés à louer

**L'ÉPIPHANIE:** maison 5-1/2, sur 2 étages; rénové; cabanon; grand terrain (coupe gazon et déneigement inclus); idéal personnes sérieuses retraitées ou semi-retraitées, immédiatement, 685\$ (450)588-3247

**LANORAIE:** bungalow 1992, foyer, cabanon, pas d'animaux, 675\$ libre. (450)589-5816

**LAVALTRIE:** domaine Charbonneau, maison avec garage, très grand terrain, 6-1/2, 3 c.a.c., libre immédiatement, 850\$ par mois, (450)586-2493

**LEGARDEUR:** maison tout meublée à louer pour 5 mois, semi détaché, 15 novembre au 15 avril. (450)585-1986

**MAGNIFIQUE bungalow** très ensoleillé à LeGardeur, 2+1 c.a.c., cuisine refaite à neuf, 4 espaces de stationnement, un cabanon 12x16, près des écoles et de tous les services ainsi qu'autoroute 40 et 640. Libre 1er décembre. 1,000\$/ mois (450)582-5385 après 18h

# 230 Logement/ appartement/ propriété recherchée à louer

**JE recherche à louer une petite maison en campagne, très bonnes références.** (450)589-1950

# 235 Logements/appartements/ propriétés à partager

**CHERCHE colocataire** pour partager maison. Préférences: étudiant ou jeune professionnel. Piscine creusée, tout inclus. 320\$/ mois. (450)581-6971 laissez message

# 240 Chambres à louer

**Repentigny: secteur hôpital, entrée privée, s.d.b., accès cuisine, laveuse/ sècheuse, câble, téléphone, stationnement.** (450)582-7980

**BELLE chambre, chauffée, éclairée, meublée, laveuse, sècheuse, téléphone, internet et câble fournis.** Repentigny. (450)585-6376

**BELLE grande chambre meublée à louer, laveuse/ sècheuse. Personne tranquille.** (450)654-9323

**CHAMBRE à louer à P.A.T., possibilité pension.** (514)640-4834

**CHAMBRES dans motel Dérail à Repentigny, journée/ semaine.** (450)585-6444, 1-866-554-6444

**L'ASSOMPTION:** chambres, cuisine et salon communitaires, à la semaine, (450)589-7718, (514)895-3785

**L'ÉPIPHANIE:** chambre dans maison moderne, piscine, internet, câble etc... pour femme sérieuse, non fumeuse seulement, 90\$/ semaine. (514)919-6938 après 19h

**LEGARDEUR:** si vous recherchez propriété, tranquillité et intimité. Non-fumeur(euse). Accès cuisine, salle à manger. (514)979-3987

**NON-FUMEUR:** près du centre d'achats Rive-Nord; Fernand (450)581-8686

# 240 Chambres à louer

**REPENTIGNY:** située en face polyvalente JBM, idéal pour étudiant, meublée, T.V., non-fumeur, idéal personne très très ordonnée et tranquille, 325\$, (514)234-0340

**REPENTIGNY:** chambre: poêle/ réfrigérateur/ laveuse/ sècheuse/ câble, stationnement. Non-fumeur. (514)952-0357

**Repentigny:** chambre à louer, 350\$/ mois, près des services, (514)973-0128

**ST-ROCH-DE-L'ACHIGAN:** Chambre à louer, 325\$/ mois; chauffée, meublée, éclairée. (450)588-5305

# 245 Chambres et pensions à louer

**RÉSIDENCE St-Marcel,** 1264, 13e Avenue, près boul. St-Jean-Baptiste, P.A.-T. Grandes chambres, simples ou doubles, meublées ou non, libres immédiatement, pour retraités ou convalescence, (non-fumeur). Tous les services d'aide 24h/ 24h, médecin, infirmière au besoin. (514)640-1842

# 250 Maisons de repos/ centres d'accueil

**POUR PERSONNES ÂGÉES,** (non-fumeur) 5 chambres, très propres, bons soins, bonne nourriture. Service de gardienne et convalescence (514)498-1367

# 255 Hors-frontières à louer

**FLORIDE (Cocoa)** maison mobile, 2 chambres, a/c, 50% français, TV française, libre novembre/ décembre/ avril, 1,200\$ Canadien, informations (514)877-4915

# 260 Chalets à louer

**ST-MICHEL-DES-SAINTS:** chalets/ condos, foyer, bord du lac, www.aupititgibier.com 1-877-833-6714 sans frais

# 270 Bureaux/ locaux à louer

**À VENDRE OU À LOUER!** L'Assomption centre-ville, espace commercial ou bureau, avec stationnement, de 1,600 à 2,500 pi.ca. + 4x3-1/2. Réal Jussau (514)941-9101

**CENTRE Commercial** au 814 boul. L'Ange-Gardien Nord à L'Assomption, local à louer à bon prix. Pour informations: (450)589-0460

**LEGARDEUR:** grand local commercial ou garage avec porte de 10', 3,000 pi.ca., bon pour tous genre de commerce, 800\$/ mois. (450)585-2954

**LOCAL:** 1,000 pi.ca., avec mezzanine, porte de garage 12', dans parc Industriel Repentigny 750\$/ mois, (450)582-8844

**LOCAL commercial 1,200 pi.ca., avec mezzanine, porte 8'x12', bureau.** Parc Industriel, 750\$/ mois, libre, (514)338-0699

**LOCAL commercial à louer 275\$ par mois:** dans Salon bronzage pour: esthéticienne, manicuriste, électrolyse, pédicure, massothérapie ou coiffeuse. Situé à Repentigny. Jocelyne: (450)581-9305 (514)779-0575

**Plus qu'une transaction...**  
Benoit Laflamme B.Sc.  
Agent immobilier affilié  
Cell.: (514) 247-8030  
blafamme@sutton.com

**Bord du fleuve**  
Impeccable  
149,900\$  
RENTIGNY: plan-pied avec garage, s-sol totalement aménagé, poste d'aménagement un bachelier, TAXES BASSES, arbres matures, grande véranda à la cour arrière. #684686

**Nouveau**  
**RENTIGNY:** pour bricoleur, plan-pied avec garage, idéal pour premier acheteur, foyer grande salle familiale, piscine, chauffage air soufflé. 149,900\$. Faites vite! #694414

**Secteur hôp**  
**RENTIGNY:** triplex tout brique, 3x5-1/2 avec foyer, plancher de lattes et boiserie, jardin intime avec arbres matures, superbe, revenus intéressants. 339,500\$. #706612

**Nouveau prix**  
**RENTIGNY:** triplex avec revenus de 24,000\$/an, garage, RDC 7-1/2 avec foyer, terrain de 6,500 pi.c., secteur paisible près des services et accès routier. 299,000\$. #697599

**RENTIGNY:** Vainant sur Parc: condo 4-1/2, 2 c.a.c., foyer, boiserie, superbe, ensoleillé, parmi les plus beaux condos de Repentigny. #703250

**Bord du fleuve**  
**RENTIGNY:** bord du fleuve, duplex avec 2 garages, vue imprenable, const. récente, foyer, s-sol fini, poss. intergénération et/ou 3<sup>e</sup> logement. bcp de potentiel. 498,000\$. #681303

**RECHERCHÉ, URGENT**  
**Bord du fleuve**  
Condos et unifamiliales. Clients qualifiés paieraient prix avantageux.

**Sutton**  
groupe sutton-synergie inc.  
Benoit Laflamme B.Sc.  
Agent immobilier affilié  
Cell.: (514) 247-8030

**Maison à vendre**  
**Doit être déménagée**  
POUR INFO  
450-585-3983 poste 212

**RE/MAX Alliance inc.**  
courtier immobilier agréé  
**Jacques Labelle**  
Agent immobilier affilié  
**(514) 374-4000**  
Repentigny: Condo de luxe avec foyer, bain tourbillon, terrasse et accès à la piscine creusée. À voir absolument! Prix: 132 000\$

**DIRECTEMENT DU PROPRIÉTAIRE**  
**REPENTIGNY**  
**CONDOS 4 1/2 ÉCLAIRÉS**  
**TOUS RÉNOVÉS**  
• 4 UNITÉS AVEC FOYER  
• PRÈS DES SERVICES  
(centre d'achat, autobus...)  
**79,900\$ et plus**  
Pour infos et visite: **STÉPHANE** (514) 777-5443

**Édifce à louer**  
avec ascenseur  
possibilité de 10000 pi²  
**(450) 582-6846**  
547 rue Leclerc, Repentigny

## 270 Bureaux/locaux à louer

LOCAL Commercial emplacement pour 3 bureaux, situé au 39 rue St-Paul à LeGardeur. Libre immédiatement 750\$/mois, chauffé/éclairé. Information (450)446-2800

P.A.T.: Local 900 pi.ca, rue Notre-Dame, téléphonez après 17 heures (514)640-7008

REPENTIGNY: Bureaux et locaux modernes, climatisés, aménagés. 345 Notre-Dame, 875/1,270 p.c. 345 Notre-Dame, Place Marina, 1,200 p.c. 125 Valmont, angle Iberville, 1,000 p.c. (450)654-0249

REPENTIGNY: Local commercial, 600 pi.ca., 227A, Notre-Dame. Libre, climatisation. Rénovation extérieure à venir. Habitation Métro crt. Denis Paul Asselin. (514)236-8519

## 280 Entrepôts à louer

À St-Sulpice: mini-entrepôts chauffés ou non-chauffés, neufs. Grandes variétés et stationnements extérieurs, surveillance 24h00. (450)589-3382

ENTREPÔT 12 pieds haut, pour roulotte, bateau ou autres (450)839-6253

LOCAL 2.200 pi.ca., quai déchargement. Aussi garage 1.800 pi.ca. 600\$. Un mois gratuit!! (514)567-3750

## 298 On demande

RECHERCHE entrepôt de 600 à 800 pi.ca., préférence L'Assomption ou environs. (514)941-7718

## 305 Ameublement

2 causeuses, 3 tables vitrées, lampes, tapis, meuble télé. (450)654-9776

2 causeuses; 1 unité murale éclairée, très propre, 995\$. (450)654-7482

2 causeuses inclinables, Berklène, très propres, 125\$ ch. (450)581-7240

2 MOBILIERS chambre: Bois naturel 175\$. Bois blanc 85\$ (450)654-7490

2 tables en rotin blanc, La-Z-Boy gris, comme neuf, (450)589-4240

CAUSEUSE, 50\$; Tables 10\$; Vanité, chaise, 40\$ (450)586-2211

## DIRECTEMENT DU FABRICANT

Sur mesure: mobilier de salon, moyen et haut de gamme, lit mural, fauteuils de massage shiatsu. (450)581-6093

MEUBLE TV merisier (par ébéniste), (valeur 2,500\$), pour 990\$, (450)654-1528

MOBILIER chambre, mélamine marine/ gris, 6 mcs, neuf, payé 900\$ pour 600\$; cuisinière/ réfrigérateur 16.5 pi.ca, blancs, Frigidaire, neuf, payés 1,115\$ pour 800\$; causeuse beige, motif floral, neuf, payé 700\$ pour 400\$; dinette blanche, mélamine, payée 300\$ pour 150\$. (450)424-8194 (514)594-5459

MOBILIER chambre d'enfant, blanc, bureau/ commode/ lit capitaine, 200\$. (450)585-7841

## 305 Ameublement

MOBILIER cuisine noir et blanc avec bahut, meuble TV, 2 tables salon blanches et noires, bureau enfant 6 tiroirs imitation érable avec miroir. Idéal pour chalet. 250\$ le tout. (450)654-2112 après 17h ou laissez message

MOBILIER salle à dîner, buffet, vaisselier 690\$. (450)581-3508

SET chambre blanc complet (fille) avec matelas simple, 550\$, (450)589-3272

TABLES (3) de salon, marbre noir. Prix à discuter. (450)654-8734

TV Panasonic 27" avec meuble audio-vidéo noir, 225\$ l'ensemble. (450)654-9398

UNITÉ murale 2 portes vitrées aqua-bleu, 3 tables, 675\$ (450)589-3735

## 307 Appareils électroménagers

CUISINIÈRE, laveuse, sècheuse blanches, parfait état. 650\$ négociable. (450)654-4920

CUISINIÈRE blanche G.E., porte vitrée noire, (450)657-4786 après 17h00

CUISINIÈRE HotPoint couleur amande en très bon état et très propre, demande 125\$. (514)233-4961

LAVEUSE/ sècheuse/ poêle, 4 ans, blancs, 700\$, peut séparer 15-1/2". 300\$. (450)589-9897

PLAQUES cuisson ventilation intégrée, four encastré, très propre, 250\$ (450)585-3618

SÈCHEUSE Kenmore, blanche usure 6 mois, 225\$. (450)581-6142

**ÉLECTROMÉNAGERS ACHAT/VENTE**  
Poêle/Réfrigérateur  
Laveuse/Sècheuse  
Bons prix  
7 jours sur 7  
(450) 654-9321  
Tel.: (514) 953-0533

## ÉLECTROMÉNAGER RECONDITIONNÉ

• Poêle • Frigo  
• Laveuse direct drive  
• Sècheuse  
• Congélateur  
• Mini laveuse-sècheuse

Livraison  
Commerce bien établi.  
Déjà 5 ans à la même adresse:  
641 RTE 341 L'ÉPIPHANIE  
450-588-4447

• Vente  
• Réparation  
• Pièces  
• Accessoires  
• Sacs  
de toutes marques d'aspirateurs centraux et portatifs.

Service à domicile disponible  
**ASPIRE TOUT PLUS**  
511-8 boul. Lacombe  
Le Gardeur  
(450) 582-0107

Besoin de vendre ou d'acheter pensez à nos annonces classées  
514.321.2000

## 310 Divers à vendre

2 amplificateurs à lampe, 1 à transistor. 150\$/chaque. (450)585-1137

2 poêles bois: 225\$ chacun. Traineau à chien: 375\$. (450)586-1840

2 Systèmes de son Samsung, Sony, Stéréo (tourne-disque) Electrohome. (450)585-7852

ATTACHE remorque Draw-Tite, 5000 livres pour camion 75\$; (450)581-3491

CERAMIQUE artisanales, bibelots, articles de décoration, pièces non-cuites, cuites et finies. Lise et André: 268 Rang L'Achigan, L'Assomption (450)589-2167

## CIRCUIT CARDIO

MAGASIN d'équipement d'exercices, doit vendre rapidement ses modèles de présentations 2004. Tapis roulants réguliers 795\$ pour 385\$. Bicyclette d'exercices, régulier 295\$ pour 185\$. Elliptique régulier 695\$, pour 385\$. et plusieurs autres appareils en liquidation. (450)437-2138

CLIMATISEUR 12,000 btu Danby, largeur 23-3/4", hauteur 15-1/2". 300\$. (450)589-9897

CUISINIÈRE, laveuse et sècheuse, banc de scie, La-Z-Boy électrique (450)582-7738

FOURNAISE à l'huile blanche très propre 200\$. (450)586-3742

GÉNÉRATRICE diesel neuve, 7.2 kw, 2,700\$. (450)589-5714

LIT pour épilation/ électrolyse, avec marche-pied Equipro, 300\$ (450)657-5288 (514)645-6899

MANUFACTURE Matelas-Futons. Toutes grandeurs disponibles. Spécialiste en hôtellerie. De la qualité à 1/2 prix des magasins. Appelez-nous et économisez! (450)439-9993

MATELAS, lot de matelas légèrement endommagés dans le transport, très qualité, à prix incroyablement bas, quantités limitées, faites vite. (450)659-7241

MOBILIER cuisine: thermopompe, (450)657-8457

ORDINATEUR Pentium III 733, payé 1300\$ pour 250\$ (514)909-7106

PATIO, 6 chaises/ coussins, chaise longue, toile opaque 108x84 (450)654-9289

POÊLE bois (Franklin), idéal chalet, garage, 250\$ négociable. (514)642-5159

PORTES et fenêtres en stock, avec erreurs de mesures, et surplus d'inventaire. À très bon prix. (450)889-4111

PORTES garage usagées en bois, à partir 125\$, (450)471-5510

SCIE radiale Sears, lame 10", base avec roues, 800\$, (450)657-1376

SCIERIE mobiles 3,495\$. LumberMate-2000 & LumberLite-24. Norwood Industries: fabricant de scieries; débuseuses; déligneuses portatives, équipement forestier et accessoires utilitaires pour VTT. www.norwoodindustries.com. Renseignements gratuits. 1-800-408-9995, ext: 400-QN.

SCIE ruban Delta 9", modèle 28-150C, 250\$ vaut 450\$, (450)588-2439

## 310 Divers à vendre

SÈCHEUSE 90\$. Meuble manucure 190\$. Lave-vaisselle 145\$. (450)585-5392

SOUFFLEUSE Craftsman, 8hp, 26", avec chaînes, 600\$, (450)654-8393

TABLE à toupie+ équipements Freud, support Rigid complet, 250\$ (450)588-2439

TABLE de billard Brunswick, 4x8, 3 panneaux en ardoise, comme neuve, luminaire vert à trois lampes et accessoires inclus tel que baguettes, support à baguettes, triangle, boules, etc. 1,200\$. (450)654-2149

TABLE de snooker, ardoise de 2", 1,950\$. (450)589-3521

TV couleur 21", berçantes, casse-tête, fauteuil, peluches (toutes) neufs, (450)657-0228

VAISSELLE Royal Albert, porcelaine Val D'Or, 8 services. 550\$. (450)581-5325

## 315 Machines à coudre

MACHINES à coudre industrielles: location, vente, réparation, usagées, à très bon prix. Overlock, plain, plain automatique. Réjean Allard. (450)588-2323; sans frais: 1(877)588-2323

## 317 Vêtements/tourures/accessoires

COSTUMES à louer, adultes et enfants, médiéval, époque etc.. (450)585-1540

ROBE bal, neuve, taille 4, couleur Light Blue, 200\$. (450)581-6260

ROBE mariée, 6 ans, non nettoyée, accessoires, 450\$ ferme! (450)470-0788

## 320 Animaux

2 jeunes chiens, pure race, Shetland (coley miniature), 300\$, cage et accessoires inclus. (450)582-9527

ADORABLES petits chiots, Shih-Tzu/ Pékinois, 6 semaines, vaccinés, 160\$. Réservez tôt! (450)589-3046

ANIMALERIE: chiots Yorkshire femelle, caniche Toy mâle, Boston Terrier femelle, Labrador croisé mâle; Yorkshire croisé Shih-Tzu, mâle. Châtons domestique vaccinés. (450)589-2300

CHIOTS: Labradors chocolat, 300\$; Border Collie enr., 450\$-500\$; Border Collie croisé Shetland, 175\$; Adultes: Shetland 200\$, 2 Border Collie enr. mâle, 400\$. (450)836-4693

CHIOTS: Yorkshire mini ou toy, aussi Yorkshire croisé caniche toy, vaccinés, vermifugés, garantie. (450)836-2791

CHIOTS Boston Terrier, femelles, Teckel nain (saucisse) femelle (noir/ brun), Schnauzer nains femelles, (poivre/ sel) un mâle noir. Shih-tzu femelles. Tous pure race, vaccinés, garantie santé. Animalerie Lanaudière (450)589-7741

CHIOTS DOBERMAN nains (Pincher), vaccinés, vermifugés, queue/ ergots coupés. Service d'accouplement. (450)831-1143

CHIOT Shih-Tzu pur, 4 mois, vacciné, vermifugé, 300\$ (450)478-0625 (514)966-5965

# Les petites annonces classées 514-321-2000



**RE/MAX De La Pointe Inc.**  
Courtier immobilier agréé  
**FRANÇOIS LACAS**  
AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ  
20 ANNÉES D'EXPÉRIENCE

Vous avez des questions, consultez-moi!  
**450-582-2500**  
ou flacas@francoislacas.com

Bien choisir son agent, c'est important!  
À vous de choisir!!!



**22 RIVARD, REPENTIGNY**  
Bungalow entrée split 1984, 38x26, 2+2 cdc, plancher de marq., 2 sdb complètes, dont celle du s-sol (2001) avec grande douche, s/m avec poêle à l'huile, foyer au salon, toiture en 2000, pc, secteur paisible, près des services, baisse de taxes pour 2005 (600\$ app.).



**1982 MARCEL-FARIBAUT, P.A.T.**  
Un coup d'oeil suffit!!! Magnifique cott. jum. 98, 1,300 pi. ca. hab., pi. marq. Superbe sdb avec douche ind. S-sol fini, le chêne blanchi, th-pompe, propriété décorée avec goût, ocp d'extra, syst. d'arrosage, cour arrière bien aménagée, gar., taxes 2,754\$, secteur de choix. Soyez difficile!!!



**18 ROLLET, REPENTIGNY**  
Superbe cottage 1992, 3 grandes CAC à l'étage, plancher de lattes au salon, cuisine ultra moderne et fonctionnelle, l'étage avec douche en vitre trempée, sous-sol fini, décoré avec goût, garage, cour arrière bien aménagée, secteur de choix, occupation février 2005.



**1289 JOSEPH-JANOT #12, P.A.T.**  
Joli condo 1988, 850 pc habitable, 2 cdc, armoire mélamine gris, plancher flottant partout (2003), intérieur frais peint 1 an, impeccable, bien décoré, taxes 1,340\$, frais de condo 82\$/mois, toiture refaite, bonne gestion, occupation février 2005, près des services.



**134 COLONIA, REPENTIGNY**  
Bungalow, entrée split, 1972, brique 4 côtés, 40x25, 3 cdc au même palier, 2 sdb complètes avec sauna, sous-sol fini + foyer pierre, beau-coup de rénovation, th-pompe, cour bien aménagée avec piscine cr., terrain 6,000 pc, taxes 2,171\$, int/ext. impeccable, garage 23x12, occupation juin 2005.



**4395 ELIOT, CHOMEDEY**  
Secteur "Faubourg St-Martin" cottage 2001, 3 chambres à l'étage, 2 sdb complètes, plancher de lattes au rd et marq. au 2ième, 1,700 pc habitable, terrain 3,758 pc, belle division, walk-in dans ccp, taxes 3,293\$, près d'un parc, entrée pavé-uni, secteur recherché.



**774 SINGAPOUR, REPENTIGNY**  
Joli split-level 1985, 3 cdc, 1100 pc habitable, cuisine restaurée, s-sol fini, fenêtres en aluminium, plancher de latte, intérieur décoré avec goût, 2 sdb complètes, terrain 7,000 pc, intimité assurée, garage 32x14.5, à voir de près.



**CONDO NEUF AVEC ACCÈS AU FLEUVE À REPT.**  
Superbe condo 2004, grand 4-1/2, 1,025 pi.ca. habitable, foyer au gaz, qualité de construction supérieure, plancher de lattes, belle division, ascenseur, garage intérieur, occupation flexible, financement disponible!!



**1237 RÉMIGNY, REPENTIGNY**  
À voir de près!!! Split-level 1991, 37x28, 2 sdb complètes, plancher de marqueterie partout, sous-sol bien fini avec poêle combustion lente, plafond cathédrale au salon avec foyer, air climatisé centrale, intérieur décoré avec goût, impeccable, garage, jolie patio avec pergola, système d'arrosage, secteur de choix...



**15866 VICTORIA, POINTE-AUX-TREMBLES**  
À qui la chance??? Joli condo 1997, 900 pc habitable, 2e étage, aire ouverte salon/sdm, plancher flottant, 2 cdc, cui. laboratoire... arm. mél. blanche, foyer, 2 balcons, rangement, taxes 1,357\$, frais de condo 40\$/mois, situé sur un coin et face à un parc, occupation juin 2005.



**481 LE BOURGNEUF #30, LE GARDEUR**  
À qui la chance??? Superbe condo 1991, 1,000 pc habitable, 2 cdc, cuisine restaurée avec armoires merisier "cognac" + clunch, plancher flottant (qualité), joli foyer (design) au salon, superbe sdb avec évier double - bain tourb. - douche ind., int. décoré avec goût, situé sur un coin avec accès à la piscine et tennis, taxes 1,624\$, frais de condo 80\$. Bon rapport qualité/prix.



**72 RITCHOT, REPENTIGNY**  
Secteur recherche, bungalow entrée-split 1975, 25x 42, 3+1 cdc, 2 s.d.b complètes, s-sol fini à grandeur avec poêle comb., plancher de parqueterie, toiture 10 ans, cour arrière très bien aménagée avec pisc. Cr. 16x32, abri d'auto, syst. D'arrosage, taxes \$2152.00, terrain 70x100, près des services, occupation juin 2005, bon rapport qualité/prix!!!

**149,900\$ À REPENTIGNY**  
Qui dit mieux!!! Split-level 1976, 24x40, 3+1 cdc, 2 sdb complètes, plancher de marqueterie et flottant, sous-sol fini, th-pompe, toiture 2002, terrain 6,000 pc, taxes 2,011\$, cour intime avec rocaille, arbres matures, près du parc Laroche, occupation flexible!!!

ESTIMATION GRATUITE SANS AUCUNE OBLIGATION

**CENTRE PROFESSIONNEL**  
172 NOTRE-DAME, REPENTIGNY  
**LOCAUX À LOUER**  
1025 p.c. au rez-de-chaussée en façade, disponible 1er janvier 2005  
(514) 917-8222 • PAG.: (514) 304-4666  
FACE AU CINÉMA DE LA PLACE REPENTIGNY  
5 MINUTES DE L'HÔPITAL LE GARDEUR

**À LOUER À REPENTIGNY**  
Place Marseille  
coin Industriel et Iberville  
**BUREAU DE 1960 P.C.**  
Déjà aménagé en clinique dentaire, idéal pour soins de santé. Secteur très achalandé libre immédiatement.  
Pour visite ou information  
Jour: (450) 581-4480 Soir: (450) 581-0475

**CONDO À VENDRE**  
335 rue Notre-Dame  
  
Beau bureau 875 et 1,750 pc., rez-de-chaussée, entrée extérieure, climatisé, complètement aménagé, \$ 129.00 le pc.  
**450 654-0249**

**ANNONCES CLASSÉES**  
**Vous ne payez qu'une seule fois**  
**VENTE GARANTIE**  
**995\***  
Voir détails dans l'index de rubrique

## 320 Animaux

CHIOTS pure race à vendre: Matin de Naples, Boston Terrier, York Shire, Chihuahua, Berger Allemand, Teckel, Beagle, Labrador blond, Choclat, et/ou Noir, Golden, Caniche, Schnauzer nain, Lhasa Apso, Carlin pug, Shih Tzu, Poméranien et autres. Accouplement garanti disponible pour plus de 50 races. Notre site Internet: [www.inspecteurcanin.net](http://www.inspecteurcanin.net) 1-866-624-8737

**PENSION pour chiens et chats:** enclos intérieur et extérieur, possibilité de transport, Chenil Lachapelle, (514)913-8109

## À la campagne

- Garderie
- Dressage
- Toiletage
- Élevage

**CENTRE CANIN LE GARDEUR**  
455 Presqu'île  
(450) 470-1499

## 323 Articles de sport

SAC golf Callaway, complet, droitier, valeur 4,500\$ demande 1,200\$ (450)654-9170

SKIS paraboliques Atomic, 2004, C-9, 170cm; fixations Devise, 450\$. (450)585-1300

## 325 Instruments de musique

2 Accordéons pianos, 1 orgue Yamaha (450)654-8405

ACCORDEON neuf 3 rangées, valeur 895\$+ taxes pour 700\$. (514)642-7875

ORGUE Gulbransen Theatrum, synthétiseur rythme, musique cathédrale, etc... bijou! (450)581-0182

PIANO droit Sharlock Manning, très bonne condition, 1,800\$. (450)582-2697

STUDIO de pratique Musitec 24 heures, air climatisé, insomnisé, surveillance, alarme individuelle, (514)831-8499, (514)831-2403

## 330 Appareils audio-visuels

CAMÉRA Minolta, maxxum-40051, 28-80, zoom 60-210, flash vivitar, 350\$, (450)654-4409

MINI-CHAÎNE stéréo, cd, double cassettes, tourne-disque, enceintes jumelées, 175\$ (450)581-3841

TELE couleur 12", 12/110 volts, idéal motorisé, 150\$ (450)581-3841

## 335 Ordinateurs/matériel informatique

PENTIUM III 500mhz, 128 ram compact multi média, 375\$, (514)839-6323

## 345 Antiquités

\* \* \* \$ \$ \$ \$ \$ Achète antiquités, avec sourire et courtoisie au meilleur prix comptant à domicile. 1 heure d'avis 7/7. Meubles antiques, lampes de table et plancher, plafonniers, bibelots, ensemble de vaisselle, objets militaires, horloges, montres, gramophones, radio, violon, argenterie sterling, appareil photo, colonne de marbre, cadres bombés, tableaux internationaux et canadiens tels A. Rousseau, M.A. Fortin, R. Richard, F.M. Cosgrove, L. Ayotte, N. Poirier, etc. (514)891-0699. François

## 320 Animaux

**AUBERGE ANIMALE V.I.P.**  
**TOILETTAGE**  
Achat et vente  
5\$ DE RABAIS  
582-5909  
155-C Landreville REPENTIGNY

## 345 Antiquités

**A A A Payons en double.** Antiquités, successions, peintures, etc... (514)388-0101, (514)229-8840

## 360 Produits santé/beauté/alimentation

**Herbalife**  
CONSEILLÈRE EN PERTE DE POIDS.  
Nathalie Boucher,  
Dist. ind.  
(514) 498-8114

## 365 Bois de foyer

**I A bon prix, ramonage cheminées, service rapide et professionnel** (514)329-3956

**\* MISE EN GARDE \***  
Suite à de nombreuses plaintes concernant l'achat de bois de foyer, nous recommandons à nos lecteurs d'être vigilants et de s'assurer d'obtenir un reçu où figurent le nom de l'entreprise, l'essence du bois, la quantité et le prix.  
La direction

**BOIS de chauffage, qualité et quantité assurées.** Chez Gilles Lafortune, 487 rang St-Esprit, L'Épiphanie (450)588-4439

**BOIS de foyer, bois franc, corde 4x8, AGS Bois de foyer: 20 Boisjoli, Lavaltrie.** (450)586-0595

**BOIS de foyer, sec et bois d'allumage.** 1807 rue des Murs, St-Lin, Sylvie Bastien. (450)439-2076

**BOIS de foyer sec en sac d'allumage.** (450)586-2213 (laisser message). 245 Laporte, Lavaltrie

**BOIS de foyer très sec.** M. Germain 86 St-Joseph, LeGardeur, (450)585-5754

**BOIS DE FOYER**  
Érable et merisier  
100% bois franc  
Livraison gratuite  
Quantité garantie  
M. Roussy  
rue de l'Avenir Lavaltrie  
(450) 586-1201

## 390 Ventes de garage

**INTÉRIEUR, maison vendue.** Cuisinière/réfrigérateur 125\$. Laveuse/sécheuse 100\$. Set salon Berklene, divan, chaise inclinables: 300\$. Set cuisine 100\$. Chambre double 125\$. Banc d'exercice York 80\$. Plusieurs autres articles... (450)588-7302

**L'ASSOMPTION:** 5-6-7 novembre. Vente à l'intérieur: meubles et items divers (450)589-5839

## 395 Encans

**ENCAN chez Etienne, tous les dimanches 13h et jeudi à 19h00.** Salle climatisée. 243 route 339, St-Rock de l'Assomption. (450)589-3386

## 320 Animaux

**320 Animaux**  
Ferais votre ménage et votre cuisine à prix compétitifs. Ancienne profession: cuisinière. Contactez-moi vite au (450)654-5755 Mme Pelletier

## 403 Garderies

1 place à 7\$, secteur Latourterelle à Repentigny. Manon (450)654-8055

À LeGardeur: Garderie familiale, places à 7\$, 2 à 5 ans, (450)581-8510

À Repentigny, garderie en milieu familial, places à 7\$, 18 mois+, temps plein/ partiel. Contactez Francine (450)654-7448

**CHARLEMAGNE:** rue Émile Despins, près 640, 2 places disponibles à 7\$. (450)582-3960, Huguette.

**FERMETURE DE GARDERIE**  
Tout est à vendre: jouets, livres, meubles... (450)470-0978

**GARDERIE à 7\$ à L'Assomption.** Les Ptit's Loups de Chantou, 1 place disponible, (450)589-6530 Chantal

**GARDERIE DES MOISSONS**  
Garde de soir depuis septembre 2000. Éducatrices qualifiées. Tarif de 7\$ incluant souper et collations. Heures: de 14:45h à 1:00h am.  
2 places disponibles. Contactez Diane Chabot ou Manon Jasmin (450)585-6703

**GARDERIE en milieu familial.** Enfants 0-5 ans. Avec reçus. 2 places disponibles. Josée: (514)642-2593

**GARDERIE Nouveau-né, privé, familial, 0 à 2 ans max.** 205/ jr, Lavaltrie (450)586-9565

**L'ASSOMPTION:** garderie à 7\$, 2 places disponibles. 1-temps partiel: 1-temps plein. Dépechez-vous, on vous attend! Julie (450)589-9333

**L'ÉPIPHANIE:** Garderie milieu familial bons soins, 2 places disponibles, (450)588-0485 Natasha.

**LACHENAIE:** garderie familiale "mami", reçus d'impôts, 0 à 5 ans, jour/soir/ nuit, près de l'hôpital Pierre LeGardeur. Pour plus d'informations appelez-nous au (450)582-4229

**LAVALTRIE:** "Garderie Chez Jojo" enfants 0-5 ans (pouspons), plein d'amour et bons repas. Reçus d'impôt. Johanne: (450)586-2740

**LEGARDEUR:** Garderie - garderait enfants chez moi, plusieurs années d'expérience, références, reçus. (450)582-4440

**MILIEU familial.** une place à 7\$, bonne référence, expérience. Pour autres renseignements: (450)654-4583

**REPENTIGNY:** garderie à 7\$, secteur Valmont Notre-dame, places disponibles, 6h30 à 17h30, (450)657-5201

**REPENTIGNY:** près autoroute 40, près Valmont, garderie en milieu familial, paisible et chaleureuse. 12 mois et +, temps plein, 20\$/jour, reçus, 2 places disponibles (450)582-3177

**REPENTIGNY:** près École des Moissons: garderie en milieu familial agréée 7\$/jour, (450)654-9862

**REPENTIGNY:** programme éducatif, 0-5 ans, repas maison, heures flexibles, 20\$/jour tout compris, reçus. (450)470-1788

**REPENTIGNY:** secteur ouest, 3 places disponibles à 7\$ en milieu familial, 18 mois- 5 ans, Gaétane: (450)657-2176

## 404 Services domestiques offerts

**FEMME ferait ménage, minutieuse.** Jour ou soir. Région Repentigny (450)582-7331

**FERAIS entretien ménage, très minutieuse.** Expérience, références. Repentigny et environs. Madame Ethier: (450)589-8776

**FERAIS votre ménage et votre cuisine à prix compétitifs.** Ancienne profession: cuisinière. Contactez-moi vite au (450)654-5755 Mme Pelletier

## 410 Coiffure/beauté/esthétique

**ATTENTION!** Coiffure pour hommes, femmes, enfants. Je me déplace à votre domicile et recoit chez moi, Repentigny. (450)657-7776

## COIFFURE À DOMICILE

L'Assomption • Le Gardeur Repentigny • Montréal



**CELINE**  
Cell. (450) 589-5908

**Coiffure à domicile**  
Depuis 20 ans à votre service  
Nathalie Ouellet  
(450) 585-0500

## 412 Santé

**DISTRIBUTEUR indépendant** Herbalife: perte de poids, cellulite; contactez Francine (450) 966-0569; (514)237-2738

**INSOMNIE,** surplus de poids, dépendance, stress, anxiété. Thérapie brève par hypnose. (450)961-0541

**URGENT! Recherche 5 personnes pour perdre 10 à 20 lbs d'ici Noël.** Information: (866)285-7082

## 418 Animation / disco-mobilité / vidéo / photo

**DANSE et chante-la ta chanson!** Pour toutes occasions. Renseignements: Gérard Dorion au: (514)630-2977

## 424 Astrologie/occultisme

12 minutes gratuites et des réponses précises! L'Ére du Verseau que demander de mieux! 80 années d'expérience! Des milliers de clients satisfaits! Et oui en composant le 1-900-451-6675, et en étant facturé pour un appel complet. Et bien vous aurez droit à 12 minutes gratuites! Vous pourrez parler avec des vrais spécialistes dans le domaine du tarot, de la numérologie, de l'astrologie, et de la voyance pure. Ils pourront répondre à vos questions d'amour, d'argent, de bonheur, et encore plus! Composez dès maintenant l'Ére du Verseau au 1-900-451-6675 à 3,79\$/min. seulement. 18 et plus!

8 minutes gratuites! Je me présente, Justine, j'ai plus de 40 ans d'expérience, mes collègues sont: Claudette et Min-dy, nous sommes spécialisées en voyance, tarot, numérologie, médiumnité et analyse des rêves. Nous sommes de véritables voyantes hautement qualifiées. Lors de votre consultation, vous constaterez par vous-même la qualité exceptionnelle du service et l'extrême précision de nos prédictions. Vous serez surpris par plusieurs révélations étonnantes sur votre vie. Prédiction sur la réconciliation du couple, d'un nouvel amour, la santé, nouvel emploi, la naissance. 2,49\$/min. Visa/Mastercard. 1-800-708-8787 ou 3,79\$/min. 1-900-451-5276

**AIDE clairvoyance, astrologie,** vous pouvez réussir dans votre vie en connaissant votre avenir. Découvrez votre futur avant qu'il arrive. Appelez maintenant. 2,99\$/min 18 + 24/7. 1-900-561-8728

**AMED grand médium africain.** Résoud tous vos problèmes impossibles, mais spécialement est de ne jamais échouer à vous aider. Le retour de l'être aimé. Enlever les mauvais sorts, le succès dans tout (jeux, protection). Résultats rapides, succès dans le domaine la où les autres ont échoué. (514)728-6762

## 424 Astrologie/occultisme

**APPELLE c'est sérieux.** Voyance naturelle, secret spirituel, astrologie réputée. Mme de Gaspé, 2,99\$/min., 21 ans+, 1-900-643-5779

**AVEZ-vous déjà fait face à la vérité des prophéties?** Faites-moi confiance et vous frissonnerez. Je connais votre passé, futur et présent. 18 + 3,99\$/min. 1-900-451-9602 Visa/Mastercard, 1-866-752-7779. [www.psychicmedium.ca](http://www.psychicmedium.ca)

## 424 Astrologie/occultisme

**CLINIQUE d'ésotérisme** avec Louise Haley (Mme Minou) 1-900-561-1212. 4,89\$/min. Gratuit: (514) 768-2000. Ext. 1-800-799-6395, visa, master. 2,59\$/min. (+ taxes). Consultez Ariane, une médium hors du commun, elle vous surprendra pas ses révélations, son # d'extension est le 2393, en composant le 1-900-561-1212 à 4,89\$/min. Venez la rencontrer en personne, elle vous étonnera par l'exactitude de ses prédictions. Pour prendre un rendez-vous avec Ariane composez le (514)768-2000 (Ext.: 1-800-799-6395) et faites le 0. [www.predictions2000.com](http://www.predictions2000.com)

**ASTRO-Club,** ligne de voyance en direct 24 heures à seulement 2,85\$/min. Consultez des médiums astrologues et nos tarologues d'expérience au 1-900-830-6767 à 2,85\$/min.

**MONSIEUR Mock,** grand médium voyant, résoud vos problèmes impossibles, amour, chance, affaires, désenvoûtement, protection, retour immédiat de l'être aimé, chance aux jeux, enlève les mauvais sorts, travail sérieux et efficace, résultat surprenant et garanti, réussi là où les autres ont échoué (514)270-3930

**TÉL voyance avec Céleste.** Tel que vu sur les ondes de TQS et de TVA. Spécial Visa/Mastercard, seulement 2,99\$ la minute 1-866-voynance et aussi payable par Western Union et mandat poste. Consultation en personne avec Céleste ou un autre voyant de votre choix, pour infos 1-866-voynance. Consultez dès maintenant Céleste, Richère, Benjamin, Marie-Claire. Réponses rapides et précises 4,99\$/minute (+ taxes) au 1-900-561-3000. Visitez notre site internet: [www.tvvoynance.com](http://www.tvvoynance.com)

## 434 Travail de bureau/traitement de texte/CV

**DEMARRAGE d'entreprises** sur Simple Comptable, comptabilité + formation. Cours privés, Word, Excel, C.V. Joanne Bernier (450)589-4686

## 436 Informatique

**\* A VOTRE SECOURS.** Disque brisé, virus, perte données. 35\$/h sur route. (514)836-2307

**TECHNICIEN informatique.** Service domicile complet, rapide, 20\$/hr, (450)582-3613 Benjamin.

## 440 Déménagement/transport

**\* \* \* Transport B. Dumont:** déménagement en tout genre par des professionnels. (450) 586-7429, (514)953-7429 [transportdumont@msn.com](mailto:transportdumont@msn.com)

**\* \* Déménagement local/longue distance, toutes assurances comprises.** Vous serez servi à l'aise. Gilles Transport (514)592-4016

**À bas prix compétitifs.** Déménagement D.E.L., entreposage et assurances comprises. Satisfactions garanties. (514)953-8572

**DEMENAGEMENT KATHIE.** Déménagement coût fixe, B.S. accepté. (450)443-8302. (514)831-0943

**DÉMÉNAGEZ pour 200\$ et moins, permis, assurances.** (514) 941-5638, (514)898-1523

**TRANSPORT J.S.N. INC.**  
DÉMÉNAGEMENTS - ENTREPOSAGE  
PETITS • MOYENS • GROS  
15 ANS D'EXPÉRIENCE  
SPÉCIAL 2 hommes à 40\$+ camion & équipement inclus.  
Courtisiois - Fiabilité  
8 camions pour vous servir.  
514-524-8065

## 440 Déménagement/transport

**J.LACHANCE Super Express Enr. Transport, déménagement, assurance Cargo incluse, estimation gratuite.** (450)966-1655, pagette: (514)853-6575

## 442 Construction/rénovation

**\* \* \* VOUS recherchez un expert en rénovations et finition soit:** divisions, gyproc, plâtre, peinture, céramique, portes et fenêtres, plancher, patio, couverture. Soumission gratuite. Paul. RBQ: 8296-1491-25 (514) 502-8318 (450)589-1699, fax: (450)589-3349

**CÉRAMIQUE, joints, réparations, gyproc, peinture.** 15 ans d'expérience. Ouvrage garanti. (450)589-2835

**CÉRAMIQUE, marbre, granite.** Poseur avec carte compétences. Estimation gratuite. Stéphane (450)589-4911

**MENUISERIE M.D.** Rénovation intérieure, menuiserie, céramique, joints, patios, etc. (450)586-1329

**PLÂTRIER,** tireur de joints, 30 ans d'expérience, estimation gratuite (450)581-0356

**RÉNOVATIONS PEINTURE A-1**  
15 ans d'expérience  
Joints, planchers flottants, céramique etc. Estimation gratuite, travail garanti de qualité.  
CELL.: (514)817-2199

**RENOVATIONS S.B.**  
2000  
Rénovations résidentielles, crépi, trottoirs, et balcons en ciment et bois, finition intérieure, plancher flottant, gyproc, joints, peinture (514)794-4219, (450)961-4219

## 446 Peinture/décoration

**1 PEINTRE professionnel et minutieux pour votre peinture intérieure.** Estimation gratuite. Avec références. Satisfactions garanties. R.B.Q. 8308-2453-11, S.A.P. Peinture. (514)574-0134, (450)478-6212

**A1 peintre 10 ans d'expérience,** estimation gratuite. Éric Cellulaire (514)235-3144

**PLÂTRIER, peintre,** 28 ans d'expérience à votre service. Jean-Yves (514)249-6063

**Peinture Repentigny**  
• Peinture résidentielle  
• Réparation de joints  
• Pose de plancher flottant  
• Lavage extérieur de maison  
• Travail personnalisé  
**ESTIMATION GRATUITE**  
450-585-5837  
793-5837

## 448 Lavage/nettoyage

**A A A Grand ménage du printemps** résidentiel et commercial. Murs, plafonds, vitres, tapis, divans etc. Et aussi ménage régulier à la semaine. Lavage à haute pression. Rénovation de tout genre. Personnel qualifié produits de qualité, prix compétitifs. Services d'Entretien Willclean Tél. (514)247-5127 [www.willclean.com](http://www.willclean.com)

**A A A Grand ménage du printemps** résidentiel et commercial. Murs, plafonds, vitres, tapis, divans etc. Et aussi ménage régulier à la semaine. Lavage à haute pression. Rénovation de tout genre. Personnel qualifié produits de qualité, prix compétitifs. Services d'Entretien Willclean Tél. (514)247-5127 [www.willclean.com](http://www.willclean.com)

## 448 Lavage/nettoyage

**À prix raisonnable: lavage murs, plafonds, vitres, tapis, divans; satisfaction, honnêteté assurées.** (514)231-7272, (450)589-7930

## NETTOYAGE PAPILLON

• Tapis • Meubles  
• Verticals • Carpettes  
• cuir  
• Travail soigné et satisfaction assurée  
(514) 949-9418

## BENCO

PAS DE T.P.S.  
Tapis (mm. 2 pièces) 14.95  
Divan - Sofa 19.95  
Protecteur Scotchgard 3M disponible  
Lavage de vitres 3.95  
**ÉVALUATION TÉLÉPHONIQUE GRATUITE**  
Faites confiance à une entreprise familiale rapide 12 ans d'expérience  
Travail fait par le proprio  
**SERVICE RAPIDE \* JOURS**  
(450) 582-0032  
(514) 234-7409

## 450 Ébénisterie/décapage

**DECAPAGE de meubles,** armoires de cuisine, finition fusil, toutes les couleurs, estimation gratuite. (450)589-1657

**DÉCAPAGE et vente de meubles usagés, réparation, teinture.** Nous ramassons meubles usagés. 965 Notre-Dame, Lavaltrie. Pour estimation (450)586-2740

## 452 Planchers/sablage

**\* A. Jean Faubert.** Plancher, sablage, choix finition, garantie. R.B.Q. 81039851-19, (514)645-6190

**\* SUPER SPÉCIAL "D'HIVER"**  
Sablage et finition au Cristal RBQ: 2247-1635. Depuis 1963, Synteko disponible. Sablage Renaud Cloutier Inc.: (514)324-7391 (450)621-1344 [www.sablagerenaudcloutier.com](http://www.sablagerenaudcloutier.com)

**ENTREPRISE J.L. Ouellet,** pose, sablage et finition de plancher. Estimation gratuite. (450)834-1370 Montréal (514)386-9090 Cellulaire

**Eugène Goyette: sablage, pose, restauration planchers, réparation.** RBQ 8299-4294-37 (514)946-3817

**PLANCHER VENNE**  
Sablage de rampe, escalier et plancher  
Installation de plancher de bois franc, vente plancher flottant et céramique  
EXCELLENT SERVICE  
(450)411-1981  
Demandez Frédéric

## PLANCHERS DESMARCHAIS INC.

• Planchers de bois franc  
• Pose, sablage, finition  
• Cristal, varathane, synteko  
• Teinture  
• Huile pénétrante  
• Estimation gratuite  
(514) 644-1644  
R.B.Q. 8278-1915-41

## 458 Électricité

**C.E.B. ELECTRIQUE INC.,** travail toutes sortes, réparations, rénovation, garantie (450)654-7758

## 472 Dénégement

**510** Agence de rencontres avec permis

LE réseau rencontre qui fesse! Le réseau rencontre pour adultes avertis. Devenez membre gratuitement en composant le (514)768-3999. Messieurs dépêchez-vous d'appeler, elles n'attendent que vous! Mesdames accumulez des points c'est payant! Composez dès maintenant le (514)768-3999 pour faire des rencontres qui sortent de l'ordinaire. Messieurs procurez-vous un bloc de temps à 25\$ seulement en composant le 1-900-643-7700. Gratuit pour les femmes! Plus pour votre argent, en payant par Visa/Mastercard au (514)768-3999 et en appuyant sur le 0. Osez le direct, en composant le 1-900-830-9900, 2.45\$/minute (pour 10 minutes) (+ taxes), ou le 1 (code) 976-3999 15\$/appel (0.99\$/min.), Visa/MasterCard (514) 761-3999, 1-800-571-3999 pour les gens de l'extérieur), www.3xxx.com

SEX ETC. Insatisfait? Frustré? Appelez (514)448-8888 et rencontrez d'autres qui en manquent aussi! Composez le code 902. (30 min, 1-900-561-8888 25\$/appel)

**515** Messages particuliers

LIVE XXX 1-514-976-2564, 15\$/appel, 24 heures, 18+

**520** Massage

**DISTINCTION**  
Massage Unique, Ambiance. (514)594-6752

PASSIONNER! Au plaisir unique. Fantômes. Patricia. (450)581-2879

**523** Massothérapie

**FRENCHESALEM** nouvelle technique de détente complète du corps! Stress, fatigue, surpoids de travail. Pour gens d'affaires ou seuls, 1/2 heure = 35\$, 1h = 50\$ (514)203-3584

MAÎTRE Reiki, massothérapeute. Pour une meilleure santé! Elsie (450)585-3945. Non Sexuel

**MASSAGE à P.A.T.:**  
(514)640-0303

MASSAGE de détente ou thérapeutique, réflexologie. Reçu pour assurances. Nathalie: (450) 581-5434, (514)306-2921 Pagette

REPENTIGNY: massage Californien, dimanche au mardi, 14h à 18h, mercredi au vendredi 14h à 23h, Sergio (514)816-6450

REPENTIGNY: Suédois Cinétique, douleurs musculaires (dos), détente, rehaus, Jean-Philippe: (514)444-1525

**525** Massage érotique

ANNE, jolies, sensuelle, osée. Viens te détendre. Plaisir assuré. (514)577-0768

POUR homme par homme marié 35 ans, je reçois, me déplace. Homme seulement de 18 à 45 ans, bi, hétéro et mariés bienvenus. Discretion assurée. 9h à 16h30. (450)756-9587

POUR hommes, par homme mature (46) et costaud. Discretion, chaleur, sensualité, plaisir et +... Dan, à Rawdon, à votre service. (514)971-7007 cellulaire

**530** Escorte/occasionnelle

!! (450)803-9720 SENSAS, sait bien vous mettre à l'aise. Duo et couple, 24 heures.

BABY LOVE ENR: Belles filles te reçoivent, se déplacent, Rive-Nord/ Montréal. Engageons. Appelle-moi Vanessa (450)586-3112, (450)586-3338

**A. FREEDOM**

24/24, 7 jours  
Se déplace, Asiatique, mûlâtre, Italienne, Québécoise, très forte poitrine, show.  
(514)836-9701  
www.freedom-passion.com

Adorable demoiselle, jolies poitrine, pour moments sensuels Terrebonne, (514)884-6515

**530** Escorte/occasionnelle

AGENCE femmes matures. Dames 35-60 ans se déplacent seulement. (514)598-7783 Engageons

ANGIE: jeune transsexuelle, te reçoit en privé, mince bronzée Mtl-est, (514)586-1240

JOLIE brune, très chaude, te reçoit en privé, (450)654-2063

JOLIE Melinda, 38 ans, te reçoit en privé. Engageons (450)589-0047 (514)265-2454

LINDA se déplace partout 24h, 7/7, (514)947-3367, couples, chèques, cartes, (514)861-7332. Engageons

**LUXURY**  
agence  
Le luxe à votre porte!  
Discretion et Satisfaction garantie  
Personnel de qualité Beauté assurée  
Nous engageons!  
(450) 540-5899

**535** Services personnels divers

JOLIE et sensuelle, dame mature te reçoit. Discret, stationnement, (514)352-6117

JOLIE femme mature de 50 ans, cuir, se déplace (514)385-4783

**555** Argent à prêter

AUCUN CRÉDIT REFUSÉ  
Prêt de 500\$ remboursable à 62.50\$/semaine, (450)776-5558

**575** Prêts hypothécaires

MASTER-PRÊT 1ère 1 an 3.25%, 2 ans 3.75%, 3 ans 3.90%, 4 ans 4.30%, 5 ans 4.55%, spécialité 2e 100% de la valeur. Dossiers refusés par banque ou caisses. Refusé par bungalow, cottage, duplex, triplex, 4-plex, bloc appartements, édifice à bureaux, commercial, industriel, de 50,000\$ à 50,000,000\$. 20 prêteurs privés disponibles, 10,000,000\$. bons taux commerce, manufacturier, restaurant, brig. Le plan personnel à Gino 3,000\$ à 15,000\$ (514) 824-7044, (514)502-2155

**580** Occasions/propositions d'affaires

**BESOIN REVENUS SUPPLÉMENTAIRES**, 400\$, 800\$, 1,500\$, 2,000\$, 4,099\$ et +, temps partiel/plein. Apprenez à bâtir votre organisation ou les efforts de chacun génèrent un revenu croissant. **PRODUITS SANTÉ DÉVELOPPÉS EN MILIEU HOSPITALIER**, ici au Québec répondant à un besoin crucial et répétitif. **CROYEZ EN VOTRE SUCCÈS**, (450)964-9856

**585** Services financiers

A A A \* \* \* Au bout du rouleau? Vous avez des difficultés financières? Vous avez trop de dettes? Vous cherchez une solution à vos problèmes? N'hésitez pas à nous contacter pour une consultation sans frais. Phil Bell Syndic de faillite, Montréal/ Rive Nord (514)285-0066 Rive Nord (450)439-1041 7j/ours/7, 8h/9h

À bout de souffle? Au bout du rouleau? Vous êtes harcelés continuellement par vos créanciers? Vous avez trop de dettes? N'hésitez pas à nous contacter afin de mettre un terme à vos problèmes financiers. On peut éviter la faillite, nous avons 18 centres pour vous servir, consultation sans frais. Appel à Cie Syndic de faillite (514)839-8004

ATTENTION, consolidation de dettes, cartes de crédit, impôts, tps, tvq, Hydro, saisisés, 5000 et +. Aucun frais d'ouverture d'ouvert. Proposition un seul paiement par mois, 8h à 20h, 7j/ours/7, Gestion Léonard et ass. Tout le Québec sans frais 1-800-261-8667

**585** Services financiers

AUX problèmes financiers des solutions pour éviter la faillite. Primeau Proulx, syndic, consultation gratuite: (514)893-1044

**605** Emplois divers

(ATTENTION!) Travail payant pour étudiants, 12 à 16 ans. (450)492-8081

**4 À 6 POSTES DISPONIBLES POUR RIVE-NORD**

Courtier en alimentation (marques nationales Kraft/ Heinz/ Catelli) est à la recherche de personnes dynamiques et aimant travailler avec le public pour prise de commandes alimentaires, auto obligatoire, libre immédiate, formation donnée par l'entreprise. Salaire: possibilité entre 500\$ et 900\$/semaine. Pour entrevue, M. Lamarche (514)351-1991

AIDE-professeur pour cours d'enfant; 10 heures/semaine; formation sur place. Expérience non requise. **BILINGUE**, (450)657-1939

AIDE alimentaire, 63 heures par quinze jours incluant 1 week-end sur 2, salaire: 7.60\$/l'heure. Télécopier C.V. au (450)581-5142 Début immédiat

**ATELIER DE MÉCANIQUE GÉNÉRALE REPENTIGNY**  
(établi depuis 20 ans)

Recherche mécanicien d'expérience, temps plein, spécialisé en "trouble shooting" un atout. (514)918-8446

**AVONS besoin urgent de travailleur/euse, pour préparer, distribuer et placer des commandes de revues. 2 postes à combler, un sur la route et un dans l'entrepôt. Nous sommes sous-distributeur pour les messageries de Presse Benjamin. Pour entrevue s.v.p. laissez votre message sur répondeur au (450)581-4165**

**CHAUFFEUR classe 3. Domaine des enseignants. Temps plein.** (450)506-3385

**CHAUFFEURS de taxi, jour, nuit. Temps plein, partiel. Legardeur, avant 18h (450)582-9111**

**CHOCOLAT QUALITÉ DE LUXE.** Vends nouveaux produits dans ton secteur et fais-toi beaucoup \$\$\$\$ pour acheter ce que tu veux. Gérants d'équipes recherchés. Possibilités levées de fonds. (514)277-0083 1-800-561-2395

**COMMIS à l'expédition.** Envoyez votre c.v. au (450)581-0514 ou communiquez Mr. Gauthier au (514)497-5121

**CONSEILLER(E) en nutrition, revenus alléchants, travail à domicile, Sonia** (450)492-7859

**CUISINIÈRE demandée pour centre d'hébergement en santé mentale à P.A.T. 14 résidents.** Faxez CV (514)642-7825;

**605** Emplois divers

**DÉBITEUR**  
Avec minimum 5 ans d'expérience, atelier d'ébénisterie à Le Gardeur.

Faxez CV (450)585-8836 ou téléphonez (450)581-4027 demandez Carole Lambert.

**DÉBOISSELEUR** et peintre avec expérience demandés (camions, machinerie lourde) à Repentigny; (450)585-3013

**DEVEZ-REPRÉSENTANTS(ES) Avon, travail payant à domicile. Contactez-nous (450) 477-9512**

**DEVEZ-REPRÉSENTANTS(ES) DENTAIRE OU FORMATEUR(CE) en 4 semaines.** Étudiez de chez vous avec nos cours à distance. Recevez une Attestation de Formation Professionnelle (AFP). 1-877-434-5233 www.lateformation.com

**FEMMES- Hommes 18-30 ans** recherche(e)s avec ou sans expérience pour photos suggestives. (514)975-9301 ou par courriel webmaster@bwebproductions.com. Venez vous amuser.

**HOMME 38 ans, permis classe 1-2-3, recherche emploi chauffeur régional** (450)586-9565

**HOMME à tout faire: bricoleur, pour entretien divers, dans un garage à Repentigny, tous les samedis 7h00 à midi.** (450)585-3013

**JEUNE homme** ouvrage général, permis de conduire, 40 heures semaine. Se présentez avant 15h00 au 11420 Armand-Bombardier.

**MENUSIER avec carte de compétence pour entrepreneur général (commercial institutionnel)** (450)581-9533

**MONSIEUR MUFFLER REPENTIGNY**  
Recherche installateur de pneus, avec expérience, (450)582-0110

**UNE CARRIÈRE DANS L'IMMOBILIER VOUS INTÉRESSE?**

Vous désirez changer de carrière? Vous désirez augmenter vos revenus? Vous désirez devenir travailleur autonome?

Pour plus d'information contactez  
**Denis Asselin**  
au (450) 585-9500

**UNE CARRIÈRE DANS L'IMMOBILIER VOUS INTÉRESSE?**

Vous désirez changer de carrière? Vous désirez augmenter vos revenus? Vous désirez devenir travailleur autonome?

Pour plus d'information contactez  
**Denis Asselin**  
au (450) 585-9500

**Chauffeur demandé**  
Québec-Ontario expérience sur la citerne demandée.  
Classe 1  
Mazout et Bunker Bonne condition de travail.  
Demandez  
Louise Dussault  
Transport Banville  
450-589-2157

**605** Emplois divers

**NAPA PIÈCES D'AUTO**  
Besoin personnel pour livraison. Se présenter avec C.V. au 547, Leclerc, Repentigny. Demandez M. Godbout

**PERSONNEL demandé.** Avec expérience. Pour rédaction de rapports d'impôt au domicile des clients. Excellente commission. Examen de qualification sans frais, (le 16 novembre). Laissez votre nom et numéro de téléphone sur le répondeur au (450)474-5501

**PERSONNES** recherchées pour réparations. Expérience un atout. (514)995-0415.

**REPENTIGNY:** Recherche dame mature possédant références d'emplois pour entretien ménage à temps partiel. Vous devez être disponible 12 à 15 heures par semaine. Salaire 10\$/heure. (514)386-1096

**REPUBLIQUE DOMINICAINE**  
Travail tourisme, accueil personnalisé, appartements équipés, 200\$/mois. www.sunsetdream.4t.com (450)962-7648 1-809-320-1441

**RESSOURCES Notre-Dame inc.**

Pour personnes handicapées intellectuel. Recherche préposée de nuit, disponible 1 fin de semaine sur 2. Salaire 9\$/l'heure. (514)830-6967 ou Fax (514)644-0069

**URGENT! Besoin de 8 représentants en alimentation** pour promouvoir nos produits tel que: Kraft, Heinz, Kellogg's. Voiture nécessaire. Contactez Benoit: 1-866-640-4222

**615** Bureau/informatique

**RECHERCHE** personne pour menus travaux sur dactylo (Excel), 10 à 15 hrs/ semaine de soir, (450)654-4550

**620** Ventes

**VENDEURS(EUSES)** recherchés(ees) pour magasin lumineux. Avec expérience, temps plein et partiel, salaire selon expérience. Se présenter au 261A Notre-Dame, Repentigny, tous les jours de 17h à 20h. (514)863-0054

Vous êtes dynamique et vous avez beaucoup d'entregent, vous pourriez augmenter vos revenus d'une façon significative par le biais de sollicitation téléphonique, accès internet nécessaire, 12hrs/sem.  
**450-582-5097**

**Sobeys**

Vous êtes dynamique, responsable et intéressé à travailler à notre centre de distribution de Montréal-Nord.

- Nous avons présentement différents postes sur appel à combler.
- Disponibilité requise du vendredi au dimanche - bienvenue aux étudiants
- Disponibilité 7 jours, possibilité de 40 hres/semaine

**JOURNALIERS**

12 \$/heure + prime soir 0,80 \$ et nuit 0,90 \$

Venez vous joindre à l'équipe de Sobeys Québec en faisant parvenir votre C.V. et en indiquant la référence 3110MTL ainsi que vos disponibilités, à : Sobeys Québec, Service des ressources humaines, 11 281 Albert-Hudon, Montréal-Nord (Qc) H1G 3J5. Télécopieur : (514) 324-7937.

Seuls les candidats répondant aux exigences seront convoqués en entrevue. Nous souscrivons au principe de l'équité en matière d'emploi.

Cyber emploi IGA

WWW.IGA.NET

**630** Santé/hospitalier

**CLINIQUE dentaire Réjean Carrier** est à la recherche d'une hygiéniste dentaire pour combler un départ. Le poste sera disponible en janvier 2005. Possibilité temps plein ou partiel. Apportez votre CV au 504 Notre-Dame, suite 230, Repentigny.

**635** Coiffure/beauté/esthétique

**A la recherche d'une assistante coiffeuse, secteur Repentigny.** Informations Luciano: (450)585-2492

A louer, chaise de coiffure, cabine d'esthétique insonorisée, dans centre de beauté établi depuis 2 ans, à Repentigny (514)239-3499

**A.P.A.T.: Coiffeuses(euses), d'expérience. Clientèle fournie. Belle personnalité.** (514) 918-5143 (514)645-6330

**LASER SPA**  
recherche esthéticienne à temps partiel (450)657-7002 demandez Annick

**LEGARDEUR: Esthéticienne demandée avec clientèle pour local à partager. 100\$/sem. (450)582-4360 demandez Caroline**

**645** Musiciens/artistes

**CHANTEUSE** recherche musicien pour spectacle dans Centre d'accueil. (450)589-9168 après 18h

**650** Bars/hôtels/restaurants

**BARMAID sexy, idéal 30 ans et +** avec entregent, très bon salaire. 2641, boul. St-Charles, Lachenaie. Demandez Lucie ou Joanne. (450) 492-0615, (514)471-4516, cell.: (514)246-5405.

**CUISINIÈRE** recherchée avec expérience, pour Bistro (Repentigny), 28-32hrs/semaine du lundi au vendredi de jour. Personne dynamique avec entregent. (450)581-1020

**LAVEREUR de vaisselle et pour entretien recherché/fin de semaine. Boulangerie Repentigny** (450)581-1020

**655** Alimentation

**GÉRANT(E)** recherché(e) avec expérience en boulangerie, pâtisserie et charcuterie. 35 hrs/semaine. Bonnes conditions. Pointe-aux-Trembles. Jean-Guy: (450)581-1020

**BOULANGERIE** et pâtisserie recherche vendeuses Expérience dans la vente nécessaire. 25 à 32 h/semaine (semaine et fin de semaine). Succursales Pointe-aux-Trembles et LeGardeur (450)581-1020

**605** Emplois divers**660** Services domestiques

**PERSONNE** demandée pour ménage à domicile. 4-5 jours/semaine. Repentigny et environs. Pagette: (514)853-1546

**675** Couture

**OPÉRATRICES** d'expérience sur machines 2 aiguilles, overlock élastique, coverstitch plain élastique mousseux, Terrebonne. (450)968-3319

**680** Conciergerie/entretien/sécurité

**REPENTIGNY:** Bons bricoleurs recherchés, bons bricoleurs pour immeubles de 27 à 67 logements. (514)238-2434

**BESOIN DE VENDRE OU D'ACHETER, PENSEZ À NOS ANNONCES CLASSÉES**

**LACAGE AUX SPORTS REPENTIGNY**  
**CUISINIER**  
demandé  
5 ans d'expérience minimum  
Temps plein, 40 heures semaine du lundi au vendredi soir.  
Salaire à discuter  
Si intéressé, S.V.P. vous présenter avec votre curriculum vitae au  
125 rue De La Fayette à Repentigny

**GÉRANTE et ASSISTANTE-GÉRANTE DEMANDÉES**  
Si vous avez le goût de relever un nouveau défi, présentez-vous à la boutique **PANTORAMA** Galeries Joliette  
1075, boul. Firestone Joliette  
Jeudi le 4 novembre entre 11h et 14h

**LES ALTÉRATIONS** *de fil en aiguille* inc.

Entreprise en expansion spécialisée dans la retouche de vêtements recherche **COUTURIERS (ÈRES) D'EXPÉRIENCE**

**TEMPS PLEIN ET PARTIEL**

**Pré-requis:**

- Spécialisés(es) dans la retouche de vêtements (homme et femme)
- Connaissance des machines à coudre industrielles
- Dynamiques et à l'aise avec le public
- Minimum 5 ans d'expérience dans la retouche

Salaire selon expérience et qualifications.

Contactez **Marc-André ou Hakima au: (450) 687-9986** ou faxez CV au (450) 687-4702

**LES ENTREPRISES BOURGET INC.**

96, Chemin Delangis Saint-Paul-de-Joliette, (Québec) J0K 3E0  
Tél.: (450) 755-6646  
Téléc.: (450) 755-4049

Licence RBQ 1147-7122-16

Entrepreneur en construction de routes depuis 1962 se spécialisant dans les travaux de pavage, d'abat-poussière, de déneigement et de béton.

- **CONDUCTEUR DE CAMION**
  - avec expérience pour travaux de déneigement
  - possibilité de travail à l'année
  - conditions salariales imbattables
- **PATROUILLEUR CIRCUIT DE DÉNEIGEMENT**
  - avec expérience
- **MÉCANICIEN DE CAMION LOURD**
  - quart de soir

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae.

**OFFRES D'EMPLOIS**

**MATÉRIAUX À BAS PRIX LTÉE**

Postes à temps plein situés à notre magasin de Lavaltrie

**CONSEILLÈRE OU CONSEILLER À LA VENTE 11\$ à 12\$**

Un an d'expérience dans la vente directe  
Connaissance des matériaux de construction non nécessaire

**COMMIS DE MAGASIN 9\$**

Aucune expérience pertinente nécessaire  
Connaissance des matériaux de construction non nécessaire  
Formation donnée par l'employeur pour ces deux postes

**Monsieur Michel Rondeau**  
Tél.: (450) 586-5008  
Téléc.: (450) 586-4737  
lavaltrie@materiauxabasprix.ca

**ARPENTEURS-GÉOMÈTRES**

GADOURY, NEVEU S.E.N.C.  
440, rue De Lanaudière  
Joliette (Québec) J6E 7X1

**OFFRE D'EMPLOI**

- **Techniciens en arpentage**

Homme d'instrument  
Expérience un atout

Faire parvenir votre CV, avant le 15 octobre 2004, par télécopieur au 753-9915 ou par courriel : gadoury.neveu@qc.aira.com

**Joignez-vous à l'équipe de BENNY EXPRESS**

**NOUS CHERCHONS À COMBLER LE POSTE D' AIDE-CUISINIER (ÈRE)**

avec ou sans expérience

**CONDITIONS**

- Avantages sociaux
- Salaire à discuter

**250, autoroute 40 LAVALTRIE, sortie 118 (450) 586-2000**

**705 Cours**

**COURS d'anglais personnalisés.** Privés ou semi-privés, donnés chez vous ou à votre travail. Grammaire et conversation. Professeur avec expérience. Colin (450) 581-4560 répondeur

**COURS de peinture à l'huile,** session automne, ambiance de choix, Line Lavoie, (450) 582-8844

**COURS de peinture à l'huile** pour adultes, technique simple, session aux mois, (450) 582-3483

**REPRÉSENTANTS(ES)**

**Poste offert dans la région de Lanaudière**

- Clientèle établie
- Sec. V et plus
- Esprit sportif
- Garantie de revenu à discuter lors de l'entrevue
- Revenu entre 25 000 \$ à 40 000 \$ dès la première année
- Automobile nécessaire
- Formation
- Sécurité d'emploi avec une Compagnie internationale

Communiquer avec Charles Allard au **514-712-1171**

**Costa Blanca**

Offres d'emplois

- **Hôtesse** pour salle à manger
- **Serveur(se)**
- **Laveur(se) de vaisselle**

Horaires variables  
Se présenter après 14h00

**454 BOUL. LACOMBE LE GARDEUR**

**MEUBLES BUSCH (1980) Inc.**

5 rue St-Alphonse, Ste-Thérèse Recherche

**ÉBÉNISTES**

Expérience requise, salaire concurrentiel et avantages sociaux  
Faxer votre c.v. au (450) 419-8667 au soin de RICHARD GALIPEAU

**BENNE REPENTIGNY**

Nous sommes à la recherche de **REPRÉSENTANTS** pour véhicules neufs

- Salaire compétitif
- Démo
- Avantages sociaux
- Expérience Ford serait un atout

Prendre rendez-vous avec Martin Dion  
(450) **581-0120**

**OFFRE D'EMPLOI**

Imprimerie située au centre-ville de Joliette est à la recherche d'un **PRESSIER (MULTILITH 1250)**

Pour emploi à temps plein ou partiel

Faites parvenir votre curriculum vitae au 370, boul. Manseau ou téléphonez à M. Dominick Martin au (450) 752-2222

**KIWI COPIE** INFOGRAPHIE IMPRIMERIE PHOTOCOPIE

**705 Cours**

**Cours d'ébénisterie artisanal**

Tout ce que vous voulez savoir pour travailler le bois

(450) **586-1511**  
(450) **541-0243**

**CARREFOUR SOCIOCULTUREL COUTURE**

**DÉPANNAGE:** COUTURE POUR HOMMES (selon préférence) samedi - 5 heures

**DÉPANNAGE:** COUTURE POUR FEMMES (selon préférence) samedi - 5 heures

INFORMATIONS **581-9671**

**L'académie Brunet Brunet academy**

depuis 1985

**DEVENEZ PRÉPOSÉ(E) AUX BÉNÉFICIAIRES**

EN 105 HEURES OU 300 HEURES RCR-PDSB

FINANCEMENT DISPONIBLE

Reconnu par le réseau de la santé

Formateurs agréés par Emploi-Québec  
(514) 426-5589 / 1-877-426-5589  
www.groupebrunet.com

**PÉPINIÈRE NOTRE-DAME**

Décore avec la nature

**EST À LA RECHERCHE DE PERSONNEL pour LE DÉNEIGEMENT**

afin de combler le poste suivant:

- **Opérateur de tracteurs avec souffleur**

Travail secteur de Repentigny  
Salaire selon expérience  
Disponibilité et fiabilité seront exigées

Pour informations: (450) **585-3983** poste 212

**GROUPE GAUDREAU**

www.groupe-gaudreau.com

Le Groupe Gaudreau Inc., un important transporteur privé de personnes par autobus au Québec, recherche, pour ses ateliers mécaniques de Terrebonne, un:

**CONTREMAÎTRE**  
(Poste à temps plein, s'adressant autant aux femmes qu'aux hommes)

**Exigences :**

- DEP mécanique de véhicules lourds ou équivalent
- Certification PEP
- 5 ans d'expérience en mécanique de véhicules lourds
- Connaissance de la Loi 430
- Connaissance programme de mandataire en vérification mécanique de la SAAQ

Si ce poste vous intéresse, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae au plus tard le 12 novembre 2004 à:

Mme Josée Prud'homme  
Lanau Mécano Inc.  
2450, boul. des Entreprises  
Terrebonne (Qc) J6X 4J8  
Télécopieur: (450) 968-1087  
Courriel: jprudhomme@groupe-gaudreau.com

**705 Cours**

**COURS de peinture sur céramique pour enfants et adultes, idée cadeau à peu de frais pour les fêtes.** Johanne (450) 581-6274

**COURS peinture à l'huile.** Bienvenue débutants, automne 2004. Jour/soir, privé/ groupe. Marie Garneau: (450) 654-1714

**Rattrapage scolaire à domicile**

- Niveau primaire et secondaire
- Toutes les matières
- Durée du cours: 1h30
- Préparation à un examen du ministère

Si des parrains ou marraines désirent se joindre à l'équipe, composez le numéro suivant

Inf.: **581-4407**

**PARRAINS-MARRAINES POUR ÉLÈVES**

Les petites annonces classées **514.321.2000**

**705 Cours**

DEVENEZ un auteur à succès avec notre cours d'écriture par correspondance. Recevez gratuitement notre brochure. 1-800-267-1543. www.qualityofcourse.com. L'École de rédaction, 724-38 av. McArthur, Ottawa, ON, K1L 6R2.

**ENSEIGNANTE de français à la retraite** donne cours privés 3e année à secondaire V. (450) 581-4077

**STUDIO D'ART ARCHAMBAULT.** Cours dessin, peinture, airbrush. Tous. Visite: (450) 581-7353

**805** Avis de dissolution/ changement nom

Prenez avis que la compagnie «Collège d'information Zed inc.» demandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre.

Denis Samson, président

Repentigny le 3 novembre 2004

**Notre monde a soif de justice**

Merci de donner

**Développement et Paix**

1-888-234-8533  
www.dev.org

**845 Prières/remerciements**

**REMERCIEMENTS**

Remerciements au Sacré-Cœur de Jésus pour faveur obtenue. J.R.

**915 Véhicules de loisir**

ACHAT de VTT, de toutes marques 2x4, 4x4 et sport, payons les meilleurs prix, on se déplace (plusieurs en inventaire) François: (819) 752-2224, Daniel: (514) 232-2578 / (450) 581-1166

**HONDA Fourtrax 350ES 2001 4X4, équipé, bas millage.** (450) 588-4747

**920 Bateaux/moteurs**

CHALOUPE pêche 15', Johnson 40 forces 1997, remorque/ AT (450) 582-8330

**MOTEUR Mercury 4F 1996, 2 temps, état neuf, 700\$.** (450) 582-8330

**REMORQUE pour bateau, 18' à 22', 2 essieux, 2.800\$.** (450) 589-7226

**925 Roulotte/tente roulotte/motorisé**

ROULOTTE Prowler 22', 1998, toute équipée, très propre, 14.000\$. (450) 581-6707

**TENTE-ROULOTTE Bonair, 1998, frigo, chauffage, très propre, 4.500\$.** (450) 657-9797

**935 Motoneiges**

ARCTIC Cat 1999, Triple Touring 600, excellente condition. 3.850\$ (450) 470-1773

**940 Tracteurs/ machinerie agricole**

ACHAT et vente de machinerie industrielle. Tracteur de ferme, pépinière, excavatrice, bulldozer, lift, "skidder". Payons bon prix. www.tracteurchateau.ca. Yvan (819) 364-2666, Gervais (819) 364-2021 Marc (VTT) (819) 964-7756

URGENT besoin, achetons: pépinières, bulldozers, "skidders", trailers avec chargeuses et tracteurs de ferme. payons bon prix comptant. Tél. (819) 353-1777

**945 Achat d'autos**

\* Achat autos, camions complets, bon ou mauvais état, véhicules accidentés. Remorquage gratuit. Payons comptant (514) 668-8471

**ACHAT/ VENTE autos, camions, pièces ou route, payons meilleurs prix.**

remorquage Daniel (514) 918-3653

**950 Ferrailles**

AAA Achat autos, camions, pièces, accidentés, meilleurs prix 75%+, remorquage gratuit. Remorquage cell (514) 232-3431

**ACHETONS autos, camions, bonne/ mauvaise condition; payons comptant, allons chercher gratuitement, permis de la SAAQ, 7 jours, (450) 588-4418 Cell: (514) 862-5457**

## 950 Ferreilles

REMORQUAGE René Pelchat, ramassons vieilles autos pour ferraille, (514)235-7795

## 955 Pièces/accessoires

4 PNEUS/roues avec mag, 265/70/14MS, 500\$, (450)654-2933

4 PNEUS d'hiver "Dunlop", P185/75R14, 100\$, (450)581-0712

4 pneus d'hiver, 4 pneus 4 saisons, Neuts, 205/70R14, (450)654-9323

4 pneus d'hiver, Snowtracker, sur roues Nissan, P205-60R15, 275\$, (450)581-9088

4 pneus d'hiver 175-65-R14, une saison, 4000 km, 200\$, (450)581-0519

4 Pneu d'hiver Goodyear Ultragrip, 195/55/15, 1 hiver, 300\$, (450)582-1198

4 pneus d'hiver H185/65/R14, Yokohama, valeur 500\$, demande 240\$, (450)654-5614

4 pneus d'hiver Toyo P155-80R13/79T presque neuf 120\$, (450)581-8638

4 pneus d'hiver Ultra Grip Goodyear P205-70R15 +jantes, 300\$, (450)589-0477

BOITE de fibre de verre 8' 100\$, 4 pneus avec clous LT245/75R16 160\$, 4 mags 15" Ford Branco 40\$, (450)654-6600

PNEU Tiger-Paw 215-70-R15, neuf, 30\$, (450)581-3491

## R. Gagné Auto

## PNEUS USAGÉS

VENTE ET INSTALLATION  
TOUTES  
GRANDEURS

(514) 644-0577

## 980 Camions/camionnettes à vendre

BLAZER 4x4 blanc, 1999, automatique, tout équipé, a/c, pneus neufs hiver, 143,000 km, 12,500\$, (450)588-7824, (450)687-3595

CAMION International 10 roues, 1980, transmission 11 vitesses, inspection disponible, moteur 446 à gaz (450)477-7279

CHEVROLET Suburban 1994, 350 injection, idéal contracteur, 5,995\$, (450)581-3491

DODGE Caravan 1986, 170,000 km, automatique, bonne condition, 875\$, (450)839-7760

DODGE Caravan 1998, pneus/ freins/ radiateur neufs, anti-rouille 5,900\$, (450)582-9036

DODGE Caravan allongée 1995, tout équipée, prix raisonnable, (450)477-7279

## 980 Camions/camionnettes à vendre

FORD Windstar 2002, Sport, 8,400 km; tout équipé; 18,500\$, (450)657-9989

GMC 1989, bonne condition, aménagé pour camping, 2,900\$ (514)644-8931, (514)703-3489

## 980 Camions/camionnettes à vendre

GMC Sierra 1997, 83,800 km, boîte libre, équipée, 13,500\$, (450)581-1068

PICK-UP S10, 1984, 500\$, (450)654-2933

## 980 Camions/camionnettes à vendre

SATURN Vue 2003, 20,000 km, automatique, vitres électriques/ teintées, (450)581-8837

SIERRA 2005HD, 2002 (SLT), équipé, 6 litres, 4x4, impeccable, (450)581-5213

## 985 Autos à vendre

ASTRO 1992, automatique, 238,000 km, bon état, propre, 1,400\$, (450)585-5761

ATTENTION Liquidation d'inventaire. Tout doit être vendu. Informez-vous sur nos promotions mensuelles. Auto, Van, 4x4, Pick up. Financement maison, aucun cas refusé. Véhicules inspectés et garantis. Transco 2000 ltée. (450)446-2800

À voir auto, camion, 4x4. Financement maison aucun cas refusé. Voiture 1996 à 2003, léger dépôt, aucun endosseur. Automobile Brisson (514)894-2236

CHRYSLER Intrepide SE 2004, V-6, 2.7 4.200 km, 21,600\$ (450)585-8217

CIVIC SI 1992, esthétique modifiée, équipée, mags, A-1, 7,500\$, (450)889-5113

DODGE Caravan 1991, moteur V6, 96,000 km, 3,000\$, (450)589-5442

FIREBIRD 1985, noire, 80,000 km., V6, propre, manuelle 4,000\$ (450)582-5301

FORD Mystique, 1996, 103,000 km, toute équipée, propre, 4,400\$, (450)654-7970

FORD Topaz 1992, automatique, 233,000 km, mécanique A-1, 1,400\$ (450)581-8178

GRAND Marquis LE 1985, mécanique A-1, 500\$ ferme. Guy (450)654-7355

HONDA Civic 1997, automatique, rouge, femme propriétaire, 6,800\$, (450)581-8837

HONDA Civic LX '97, automatique, 138,000 km, 6,495\$, Hugo (450)582-5986

HONDA Civic LX 1998, manuelle, équipée, 102,000 km., 7,450\$, (450)657-9383

HONDA Civic SI 1989, équipée, A-1. Femme propriétaire, 2,500\$, (450)588-7173

HUYNDAI Accent 2002, automatique, 45,000 km, équipée, 8,900\$ négociable, (450)581-2779

HUYNDAI Accent 2003, manuelle, 29,000 km, équipée, 13,000\$ négociable, (514)298-0927

HUYNDAI Excel 1994, manuelle, propre, extérieur peu rouillé, 700\$, (450)657-0734

HUYNDAI Tiburon SE 2003, équipé, 13,819 km, manuelle, 18,000\$, (450)585-6207

JEEP-TJ 1998, mécanique A-1, 3 toits, 121,000 km, 10,950\$, (450)581-6180

JEEP Grand Cherokee LTD 2002, 25,000 km; bijou! 36,500\$, (514)913-5269

MAZDA Protégé 2003, Superbe aubaine! Transfert de location (balance 3 ans), 11,800 km., A/C, automatique, démarreur distance, CD, 278\$/mois taxes incluses. Soir: (450)582-9849. Jour: (514)618-7128

MERCURY Grand Marquis LS, 1992, 110,000 km, bonne condition, (450)581-0515

NEW BEATLE 1999, 67,000 km, argent/ aileron, garantie 2008, (450)586-0914

OLDSMOBILE 1976 (98) très propre, mécanique A-1, 3,000\$, (450)657-1584

PONTIAC Sunfire 96, manuelle, 183,000 km, 3,000\$, (450)589-8653 après 18h

SUNFIRE 1996, manuelle, A-1, mags, 90,000 km, 4,500\$ négociable, (514)572-0838

TOYOTA Camry 1990, beaucoup pièces neuves, Jacques (514)975-6209 afficheur

**CRÉDIT SECOURS**  
*Deux chances valent mieux qu'une*

Automobiles neuves et d'occasion de toutes marques disponibles! Approbation par téléphone en 1 HEURE MAXIMUM Taux d'approbation de 95% MOYEN 375214

Contactez Gilles au (514) 758-5895

**Problème de crédit? Besoin d'une auto?**

Transigez avec l'organisation #1 au Canada dans le rétablissement du crédit

- ✓ Aucun comptant requis
- ✓ Véhicules neuf ou d'occasion, toutes marques
- ✓ Demande de crédit par téléphone ou via internet

Demandez Diane ou Johanne

Ligne Montreal: (514) 353-4444  
Ligne sans frais: 1 866 882-8801  
Ligne week-end: (514) 290-8736

Consultez notre site: [www.fortierautocredit.com](http://www.fortierautocredit.com)

469675 - AW3110

**LES AUTOMOBILES CLASSIQUES**

VENTE - ACHAT - ÉCHANGE  
FINANCEMENT SUR PLACE  
AUCUNE ENQUÊTE DE CRÉDIT  
AUCUN CAS REFUSÉ

**HO ! HO ! HO !**

L'hiver approche, le froid est proche. Changer votre trottinette pour une voiture, l'hiver sera moins dur.

VENEZ NOUS VOIR ! NOUS AVONS PLUS DE 80 VÉHICULES EN STOCK. IL NOUS FERA PLAIRIR DE VOUS SERVIR ET VOUS PARTIREZ AVEC VOTRE VOITURE À COUP SUR.

**752-8828**  
Ligne Mtl: (514) 642-8822  
3240 VISITATION ST-AMBROISE

PROVINCE DE QUÉBEC  
CONSEIL RÉGIONAL DE TRANSPORT DE LANAUDIÈRE

**AVIS**  
**ADOPTION DU RÈGLEMENT #05-A**

AVIS PUBLIC est par les présentes donné par le soussigné, directeur général/secrétaire-trésorier:

QUE lors de la séance régulière du CRT de Lanaudière, tenue le 20 octobre 2004 le règlement suivant a été adopté:

RÈGLEMENT #05-A: Règlement de régie interne du Conseil Régional de Transport de Lanaudière - Modification de l'article 5 - Date et lieux des séances.

L'objet du règlement est à l'effet de modifier la date et le lieu des séances régulières publiques du Conseil d'Administration du CRT de Lanaudière d'une (1) fois par mois à une fois tous les deux (2) mois soit le 3e mercredi des mois de février - MRC de L'Assomption / avril - MRC de Matawinie / juin - MRC de Montcalm / août - MRC Les Moulins / octobre - MRC de D'Autray / décembre - MRC de Joliette.

Ledit règlement entrera en vigueur le 1er janvier 2005.

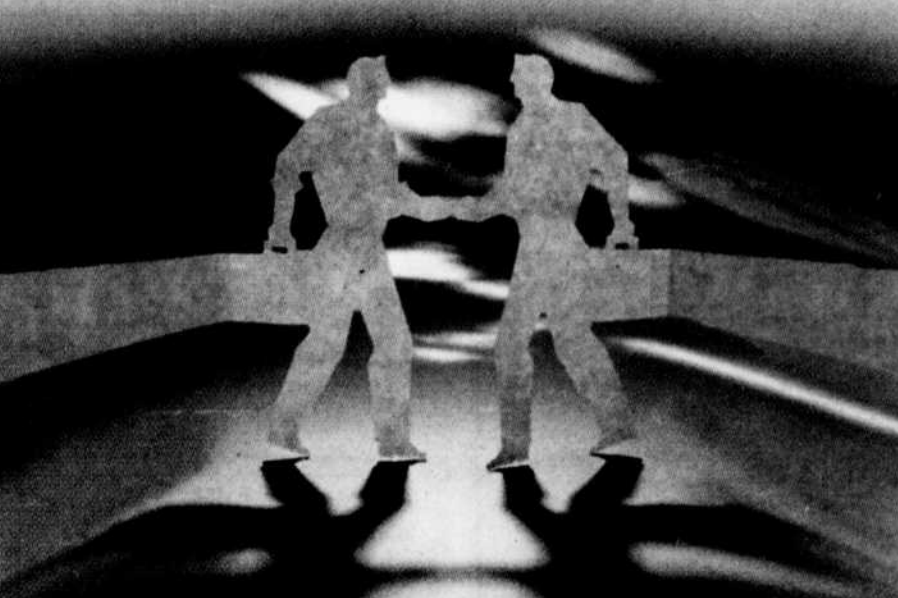
Les personnes intéressées à consulter ce règlement peuvent s'adresser au bureau du CRT de Lanaudière, situé au 930, rue St-Louis à Joliette ainsi que dans les MRC de D'Autray, L'Assomption, Joliette, Matawinie, Montcalm et Les Moulins.

Donné à Joliette ce vingtième (20e) jour d'octobre de l'an deux mille quatre.

Jean Jules Dansereau  
Directeur général et secrétaire-trésorier

# Jeune Chambre

## D'AFFAIRES ET DE PROFESSIONNELS LANAUDIÈRE SUD



## DEVENEZ MEMBRE DÈS MAINTENANT

Joignez-vous à une équipe jeune et dynamique qui vous aidera à vous développer et à vous faire connaître.

- Votre entité d'affaires est située à:
- Repentigny
  - Repentigny / secteur Le Gardeur
  - Charlemagne • St-Sulpice
  - L'Assomption • L'Épiphanie
  - Lavaltrie

**Projets en cours**  
**12 novembre:**  
**Séminaire**

Dernière chance de vous inscrire.  
Passez la journée avec nous ou achetez des conférences en bloc.

**3 décembre:**  
**Party de Noël**

**Concours**  
**JEUNE PERSONNALITÉ D'AFFAIRES DU MOIS**

Inscrivez-vous dès maintenant ! Gagnez à vous faire connaître... tous les détails sur [www.jeune-chambre.com](http://www.jeune-chambre.com)

Appelez-nous et informez-vous !  
**585-0010**

Retrouvez sur notre site  
**INTERNET:**

- Tous les détails de nos activités
- Tous les membres
- Tous nos partenaires
- Et bien plus...

**[www.jeune-chambre.com](http://www.jeune-chambre.com)**



**Vous désirez connaître la  
valeur marchande  
de votre propriété ?  
Sans obligation... Contactez-nous**



**NOUVEAU - À VOIR!**  
L'ASSOMPTION: bien situé, 4 chambres, grandes pièces, garage, thermopompe, piscine, terrain intime 7,882 pc. À ne pas manquer! 194,500\$.



**VIRTUELLE #711224**  
LE GARDEUR: superbe bungalow 4 chambres, armoires chêne, portes françaises, grand terrain 7,913 pc, bien situé face au parc, taxes 2,004\$ - 164,500\$.



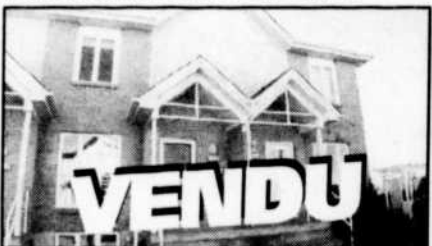
**LA PAIX ASSURÉE!**  
L'ASS.: ferme de 7 arpents, plantation d'environ 1000 pins, bornée par un ruisseau, superbe split récent, moderne, 3 ch., lattes, situé à environ 500 pieds du chemin - 239,500\$.



**FAITES VITE!**  
Bâtisse commerciale 2,537 pc plus sous-sol, terrain 18,500 pc, abritant actuellement un dépanneur. Beaucoup de possibilités, à L'Assomption, secteur St-Gérard - 44,500\$.



**VIRTUELLE #620971**  
**VENDU**  
Superbe bungalow 3 chambres, armoires chêne, foyer au salon, terrain 11,250 pc, accès très beau lac navigable, situé au cœur du village St-Alphonse Rodriguez - 64,500\$.



**521-D LE BOURGNEUF  
LE GARDEUR**  
**VENDU**



**VIRTUELLE #660752**  
2plex situé à proximité aut. 40 et 640, gr. 10-1/2 & 4-1/2, rev. potentiel 16,800\$/an, propriétaire occupant, gar., th/pompe, foyer, rénové. À voir! Faites vite! Charlemagne - 174,500\$.



**RIEN N'Y MANQUE**  
REPENTIGNY: superbe bungalow 3 chambres, absolument impeccable, redécouvert récemment, lattes de chêne, foyer et combustion lente, alarme, air climatisé, faut voir, 199,500\$.



**VIRTUELLE #669990**  
Bung. impeccable, arm. couleur cognac, puits de lumière, 3 ch., s-sol fini, tourbillon, alarme, air climatisé, etc... Grand garage, taxes 2,159\$ - très bien situé à Le Gardeur, 169,500\$.



**VIRTUELLE #664726**  
**VENDU**  
1125 DE MAILLOUX  
REPENTIGNY



**SECTEUR CAMPAGNE**  
L'ÉPIPHANIE: 59,500\$ pour ce bungalow 3 chambres, sur terrain 18,240 pc, boisé, taxes basses. Actuellement occupé 3 saisons, doit être résolu.



**FERMETTE IMPECCABLE**  
Amants de la nature, visitez cette propriété et vous serez comblés!!! Cottage rénové, grange, garage, poulailler, les chevreuils à l'orée du bois, 184,500\$, St-Jacques.

**Jean-François Roy**  
Agent immobilier  
affilié adjoint

**Alain Roy**  
Agent immobilier affilié adjoint

**L'équipe  
Yves Roy**  
# **589-2903**  
**585-9500**  
lequipeyvesroy@videotron.ca  
www.remax-quebec.com/yves.roy

**Nous sommes trois pour  
vendre votre maison!**

**RE/MAX** RE/MAX UNIS INC.  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ  
Françoise Boudreau  
Agent immobilier agréé  
(450) 585-9500  
(514) 231-9225  
Avec vous, pour vous...  
depuis 22 ans  
www.francoiseboudreau@videotron.ca



**NOUVEAU PRIX**  
REPENTIGNY: boisé - cottage brique et pierre, 4 càc, beaucoup de boiserie de chêne, foyer en pierre, planchers de bois rdc, terrain plus de 8,000 pc, grande cour, piscine creusée, propre!

**URGENT BESOIN  
DE PROPRIÉTÉS  
À VENDRE**  
Acheteurs qualifiés

**PRIX RÉDUIT**  
Denise Pelletier (450) 585-9500  
RE/MAX RE/MAX UNIS INC.  
Courtier immobilier agréé

**985 Autos à vendre**  
TOYOTA Tercel '99, automatique, A-1, 47,000 km, 7,900\$, (514) 644-3186, (514) 894-2515  
TRACKER 1998, 4 portes, manuelle, 118,000 km, (450) 581-9008, après 17hres  
VOLKS Golf 1993, 4 portes, mécanique A-1, 2,450\$ négociable (450) 585-1890

**Crédit alternatif**  
2<sup>ème</sup> chance  
0\$ comptant  
Taux à partir de 8.99%  
Service personnalisé  
7 jours sur 7  
Brigitte Daneau  
514.748.2955  
Cell : 514.730.5959  
www.boulevardiercredit.com

Croix-Rouge canadienne  
Division du Québec

En tout lieu.  
En tout temps.

Devenir bénévole:  
1 800 363-7305 poste 3071  
Dons: 1 800 418-1111  
www.croixrouge.ca

**Le jeu est-il  
UN PROBLÈME  
pour vous ?**  
**GAMBLERS ANONYMES**  
PEUT VOUS AIDER  
514-484-6666 • 1-866-484-6664

**BESOIN  
DE VENDRE  
OU D'ACHETER,  
PENSEZ À NOS  
ANNONCES  
CLASSÉES**

**RE/MAX** RE/MAX UNIS INC.  
Courtier immobilier agréé

Franchise indépendante et autonome de  
RE/MAX Québec inc.

**LISE D. FERLAND**  
Agent immobilier agréé  
Bur.: (450)  
**585-9500**  
SERVICE IMMOBILIER DE 1<sup>ère</sup> classe  
E-mail: lisedferland1@hotmail.com



Mes 33 ans d'expérience et une mise en marché dynamique feront  
de la vente de votre propriété une expérience positive.



**NOUVEAU SUR LE MARCHÉ**  
**VENDU**  
REPENTIGNY: Près boisé, grand bung. 3 + 2 càc, terrain 9,000 pc, pisc. creusée, plusieurs rénovations, garage 15x30. Impeccable. 209,000\$



**NOUVEAU SUR LE MARCHÉ**  
REPENTIGNY: impeccable bungalow, 2+2 càc, garage, sous-sol aménagé, grande terrasse et piscine hors terre, véritable clé en main. 189,000\$.



**VUE AU FLEUVE**  
LAVALTRIE: tout le charme des maisons champêtres à proximité du fleuve, cottage, 3 càc, décor original et chaleureux, garage, voisin d'un boisé, unique en son genre, 210,900\$. Nouveau sur le marché.



**VENDU**  
REPENTIGNY: une merveille de condo. 3 càc, 2e niveau, planchers lattes, décor chic classique, foyer, rangement 11x25 au s-sol et superbe cour.

**Une bonne transaction au printemps  
se prépare maintenant**  
**ESTIMATION GRATUITE DE VOTRE PROPRIÉTÉ**

**(450) 585-9500**  
491, rue Notre-Dame, Repentigny

Le site internet de l'immobilier le plus visité au Québec

Près de **12 millions**  
de visiteurs depuis janvier 2004!  
[www.remax-quebec.com/unis](http://www.remax-quebec.com/unis)



**Claudette Bourgeois**  
585-9500  
582-0646

**À VOIR SANS FAUTE**



Magnifique secteur à Repentigny. Cott. style anglais rénové et décoré au complet en 2000. 3 chambres, foyer salon, sous-sol fini, terrain entièrement aménagé avec piscine creusée et bcp +++++. 259,500\$.



**Christiane Blouin**  
585-9500



LE GARDEUR: 3 chambres, 2 sdb, piscine hors terre, plancher parqueté salon & passage, sdi au rdc, à 2 pas d'une école. Une visite vaut 1,000 mots!



**Guy Trépanier**  
585-9500

**USINE DE MEUBLES**



Usine de meubles à 45 minutes de Repentigny, avec entrepôt. Fonctionnel, idéal pour personne qui veut avoir son usine et beaucoup de potentiel.



**Jocelyn Tassé**  
585-9500

**CONDO**



Grand 4-1/2, 2002, planchers de lattes, cuisine fonctionnelle, terrasse, près de tous les services. Vendeur motivé.



**Christian Duval**  
585-9500



Emplacement de choix avec 2 cacs à l'étage. Très fonctionnel et bien entretenu. Taxes et frais de condo très bas.



**Pierrette Godbout**  
585-9500

**VISITE VIRTUELLE #704876**



ST-SULPICE: la banlieue à son meilleur. Impeccable. 1992, 2+1 cacs, complètement aménagé. Près école. 149,900\$.



**Yves Asselin**  
657-3629

**NOUVEAUTÉ!!!**



DEVENEZ VOTRE PROPRE PATRON. Fonds de commerce situé à Le Gardeur comprenant un club vidéo, une crèmerie et un casse-croûte. Emplacement stratégique. Prix: 100,000\$.



**Kenneth (Ken) Simpson**  
585-9500

**VIRTUELLE #698948**



LAVALTRIE: maisons jumelées sur un même terrain de 153,500 pc. Chacune d'elles a son propre garage. Vivre à la campagne à quelques minutes de la ville et du golf.



**Claude Morand**  
585-9500

**REPENTIGNY "LE BOISÉ"**



Sect. très recherché, une adresse où il fait bon vivre, loin du bruit de la ville, sect. calme et boisé. Plain-pied, 3 côtes briques, 3+1 cacs, 2 sdb, 2 foyers, vsoi fini, psc. cr., bcp de réno., un bijou. Ne manquez pas votre chance. 229,900\$.



**Julie Dumas**  
585-9500

**VIRTUELLE #683824**



LAVALTRIE: beau bungalow 3 chambres, à aire ouverte, grand terrain de 7,000 pc, piscine hors terre, pas de voisin arrière. Une visite vous charmera.



**Lise D. Ferland**  
585-9500  
581-3790

**VUE AU FLEUVE**



LAVALTRIE: Tout le charme des maisons champtres à proximité du fleuve, cottage 3 cacs, décor original et chaleureux, garage, voisin d'un boisé, unique en son genre, 210,900\$. Nouveau sur le marché.



**Céline Ratelle**  
585-9500  
582-0717

**URGENT**



REPENTIGNY: casse-croûte 32 places, équipement neuf, bon roulement, possibilité financement. Cause: épuisement. Bonne affaire - baisse de prix: 180,000\$.



**Francine Tapp**  
585-9500

**PISCINE CREUSÉE - OCC. IMMÉDIATE**



REPENTIGNY: très belle Canadienne, secteur recherché, piscine et bassin d'eau, un site à faire rêver. Foyer en pierre. À voir absolument.



**Lise Lacas**  
585-9500  
581-0664



Bungalow - grand terrain, arbres adultes, plusieurs rénovations, 3 chambres, 2 salles de bain, foyer, taxes basses, sous-sol fini, foyer, piscine creusée.



**Denise Pelletier**  
585-9500

**À VOIR!**



REPENTIGNY: cottage 2002 avec garage, plancher latte, cuisine fonctionnelle, 3+2 chambres, salle de bain luxueuse, etc. Valmont sur Parc.



**Yves Roy**  
585-9500  
589-2903

**VIRTUELLE #705851**



REPENTIGNY: superbe bungalow avec bachelors, 3 chambres, abri d'auto, piscine, arbres adultes, 6,000 pc de terrain. À deux pas de l'autoroute 40, secteur tranquille - 159,900\$.



**Yvon St-Amant**  
585-9500

**IMPECCABLE**



Superbe bung. impeccable ds un sect. rés. Très exclusive, const. de qualité sup., tout en brique, terr. entièrement paysager, solarium, patio en béton, cabanon 16x14 ir en brique, troittoirs en pavé-uni, gar. 13x22, th/pompe.



**Françoise Boudreau**  
585-9500  
581-3631

**BORD DE L'EAU - 168,000\$**



Site exceptionnel à Le Gardeur. Grand cottage, 4 cacs à l'étage. Intérieur chaleureux, rustique et impeccable. Possibilité local commercial au sous-sol, sortie extérieure.



**Yvon Whitty**  
585-9500

**SECTEUR BOISÉ**



REPENTIGNY: bungalow, 2+2 cacs, garage, air climatisé, foyer, piscine, 4 côtes briques, plancher latte, secteur boisé, rare.



**Serge Aubut**  
585-9500

**URGENT**



L'ASSOMPTION: joli bungalow, 4 cacs, beau terrain avec piscine, très bien situé, occupation rapide possible.



**Pauline Dubé**  
585-9500



REPENTIGNY: duplex 4-1/2 rénové, salon, cuisine, sàm à aire ouverte, foyer, verrière, vue sur fleuve, clé en main!



**Robert Pratt**  
585-9500

**PRESTIGIEUX PLAIN-PIED DELUXE**



Plain-pied prestigieux, unique. Une cuisine de rêve avec des armoires mélamine acajou, salle de bain spacieuse, garage 14x27, près de l'école Jean-Duceppe.



**Alain Brière**  
585-9500



**NOUVELLE INSCRIPTION**

REPENTIGNY: face à un joli petit parc boisé, idéal pour propriétaire occupant, 2x3-1/2, 1x7-1/2 + bachelors.



**Maxime Le Gallic**  
585-9500



REPENTIGNY: bungalow, 3 chambres, 2 salles de bain, idéal pour jeune famille. Près de plusieurs services, école secondaire, primaire, autobus. Venez! Une visite s'impose!

# GAGNEZ

# votre

# ameublement de rêve!



Participez sur  
***www.JeSuisGagnantAvecMultiMeubles.com***

À gagner, l'ensemble complet de la page couverture de la circulaire incluant l'arbre de Noël

## Canapé - chaise longue

- Ce canapé recouvert de microfibre imitant le suède comprend une rallonge amovible pour les jambes qui peut être utilisée à gauche ou à droite, avec la causeuse ou le fauteuil.

Choix de tissus disponible



**1099<sup>99</sup>\$**

*Deux choix, un seul prix imbattable!*

- Fauteuil inclinable ou bergère inclinable  
Choix de tissu et de cuir disponibles



**599<sup>99</sup>** /15<sup>00</sup> par mois

## Table et 6 chaises



Spécial  
**1099<sup>99</sup>\$**

## Chambre

- Lit complet  
- Table de nuit  
- Bureau double  
- Miroir

15 choix de couleurs  
en merisier solide



**1399<sup>99</sup>\$**

## Exclusivité Multi - Table et 4 chaises



**1999<sup>99</sup>\$**



\*Photos peuvent différer.  
\*Voir détails en magasin.  
\*Quantité limitée.  
\*S.A.C Détails en magasin

Jusqu'à  
**36 mois**  
Pour Payer\*



## MULTI MEUBLES

*St-Cyr*

*Ma source de confort... et d'inspiration!*

160, boul. L'Ange-Gardien, L'Assomption  
(450) 589-2291

472363-03/11/04